

EL NUEVO LIBRO ALEMAN

El Viernes se inaugura la primera exposición



La Exposición del Nuevo Libro Alemán, que se abrirá el próximo 11 de abril, será una especie de choque cultural. Es difícil saber cómo será ese choque y de ahí la necesidad de semejante exposición.

Todo el mundo le rinde tributo a los alemanes por su papel en el desarrollo de la imprenta. Es un lugar común ya vincular a Gutenberg con el desarrollo del espíritu crítico europeo, la reforma y otras grandes aventuras culturales. Hay escritores alemanes venerados en todo el mundo. Poetas como Goethe, Schiller y Holderlin, no sólo fueron fuerzas vitales en el desencadenamiento romántico de Europa, sino que han llegado a ser prototipos poéticos.

Y, sin embargo, la literatura de Alemania no es bien conocida entre nosotros, tan aficionados a sufrir con sus músicos. Muchos de nosotros conocimos a los románticos alemanes por las discusiones sobre ellos que se pueden leer en los románticos franceses. Escritores y poetas alemanes del siglo XX, como Rilke y Mann, son populares principalmente por tratarse de alemanes vinculados a la Europa latina.

En filosofía las cosas ocurren de otra manera. Y si en Chile muchos han leído a Heine por fidelidad a Baudelaire, también es cierto que los concisos trabajos de Descartes han ganado bastante público entre seguidores apasionados de la inextricable metafísica germana. No sólo Heidegger y Jaspers están en muchos labios, sino Nietzsche y Schopenhauer. Y lo que el existencialismo ha hecho por los modernos, el marxismo lo hizo por los filósofos románticos, como Fichte, Schelling, el inevitable Hegel y la generación de Feuerbach.

Pero sin duda la popularidad de los filósofos alemanes, unida a las dimensiones de algunas novelas alemanas, ha hecho poco por divulgar una literatura que nos espera como un paisaje desconocido.

La distancia lingüística y la falta de traductores pueden haber colaborado a este desconocimiento, que va más allá de lo que los tradicionales vínculos chileno-germanos permitirían esperar. Por cierto, un rubro importante del esfuerzo editorial alemán, el dedicado a la ciencia y la técnica, ha sido siempre conocido de quienes, por razones profesionales, nunca pudieron privarse de él. Un psiquiatra que no lee alemán corre el riesgo de confundir un complejo de Tristán con un vulgar caso de cuernos a la francesa.

Pero es precisamente la unidad cultural de Alemania lo que la nueva exposición permitirá comprender, mientras el reciente desarrollo de la literatura se nos muestra, aunque en rígidos catálogos, más organizado que a través de los nombres aislados que han logrado atravesar hasta hoy la barrera. Esta barrera de desconocimiento, naturalmente, no afecta a los conocedores, pero el objetivo de la exposición puede ser, precisamente, que los libros alemanes dejen de ser, entre nosotros, asunto de conocedores.

EL NUEVO LIBRO ALEMAN abrirá sus puertas entre el 11 y

Frankfort del Meno, el más Grande Centro Libro

Frankfort del Meno es hoy día el centro del libro alemán. En Frankfort del Meno se realiza anualmente la Feria del Libro más grande del mundo. A Santiago ha venido solamente una exposición representativa de libros de Frankfort, que proporciona un resumen sobre la cultura actual del libro alemán.

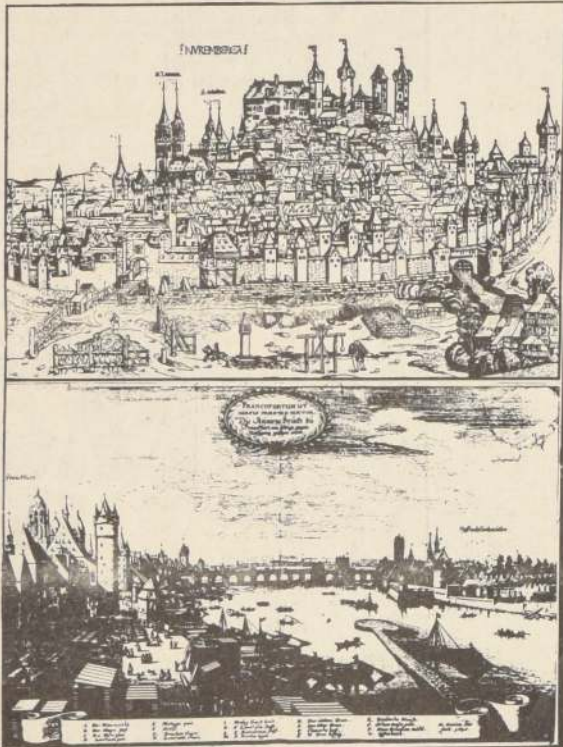
En Alemania y en los Países Bajos, Ecoses ejemplares de estos "libros bloques", como ser el ARS VIVENDI (manual para la bienaventurada muerte), o una DANZA MACABRA, se han conservado hasta ahora y se encuentran en los museos de Heidelberg, Munich o París.

El procedimiento era aún muy difícil y no era posible obtener numerosas ediciones, ya que la madera utilizada se gastaba rápidamente. En aquel entonces, el oficio de Johannes Gutenberg de Maguncia, tuvo la idea decisiva. Su descubrimiento revolucionó por completo al mundo del libro y consistió en la confección de caracteres móviles de metal, que podían ser compuestos para la formación de frases y páginas y que, después de la impresión, podían ser desarmados y usados nuevamente. Este procedimiento para la impresión del libro ha quedado, con excepción de algunas mejoras técnicas, prácticamente en vigencia hasta hoy día. Solamente desde aproximadamente veinte años, se ha tomado un nuevo camino mediante el empleo del método offset.

La patria de Gutenberg encabezaba hasta el Siglo XVII, a través de la gran guerra de religión, todo lo relacionado con el arte de imprimir.



Peter Weidhaas y Walter Regles, Adicto de Prensa de la Embajada de Alemania, bajo cuya responsabilidad se organiza la exposición.



Cuadros de ciudades alemanas: Arriba, Nurnberg. Kilografía de "Welchroik" (Crónica del Mundo), de Schedel. Nurnberg. Anton Korberger, 1943. Ante las puertas de la ciudad, abajo a la derecha, la fábrica de papel alemana más antigua, construida por Ulman Stromer. GRABADO INFERIOR: Frankfurt am Main, grabado en cobre de "Topographia", de Matthaus Merian. Es uno de los grabados en cobre más grandes del siglo XVII.

Nombres famosos, como Antonio Koberger y Peter Schöffer, son testigos de ello. En Italia fue especialmente el veneciano Aldus Manutius quien se destacó en forma sobresaliente en el campo del arte de imprimir. Más tarde, los Países Bajos, que se habían salvado de la guerra, tomaron la vanguardia.

Un gran auge recibió el nuevo arte de imprimir durante la Reforma. Martin Lutero se sirvió de él para la divulgación de sus ideas. En 1534 se edita en Wittenberg la primera Biblia luterana completa. Con la producción de ediciones más grandes son sentadas las bases para la formación de un comercio organizado del libro. En 1545 aparece el GESNER'S BIBLIOTHECA UNIVERSALIS, o sea, el primer catálogo impreso de libros. Desde 1500, Frankfort, situado en el cruce de importantes rutas de comercio, fue el centro comercial del libro alemán. A partir de la edición del primer catálogo de la Feria del Libro en 1564 por el librero de Augsburgo, Georg Wiler, ha quedado establecido que dos veces al año, se reúnen en Frankfort Ferias del Libro. Pero, aparte de Frankfort, también Leipzig surgió como importante ciudad del libro. Desde 1599 se realizan en esa ciudad anualmente Ferias del Libro. Desde el Siglo XVII, Leipzig comenzó a sobrepasar a Frankfort en importancia y, desde ese tiempo, hasta el final de la Segunda Guerra Mundial, fue el centro indiscutido del mundo alemán del libro.

el 30 de abril, en la Biblioteca Nacional. Para quienes estén particularmente interesados en la evolución reciente en la República Federal, es bueno saber que los tres mil y tantos libros y revistas que serán expuestos, están casi exclusivamente destinados a mostrar el estado actual del mundo editorial alemán. Los que quieran aprovechar la visita para hacerse de una visión histórica más profunda, tendrán la oportunidad de visitar la Biblioteca Nacional, cuyo local acogerá la exhibición...



ENAMORADO DE SU PATRIA, REGRESA AL PARAISO PASCUENSE

COMO EN LOS VIEJOS cuentos en que el humilde joven provinciano venía a la capital en busca de conocimientos que ofrecer más tarde a sus coterráneos, Jacobo Hey Paao, pascuense, 21 años, permaneció por espacio de siete años en Santiago, hasta obtener su título de profesor de Enseñanza Básica, en la Normal José Abelardo Núñez.

El 15 de este mes regresará a su tierra, a su isla, y quisiera llevarse consigo algunas escuelas, un cine, y la que sería la mejor de todas las noticias, los pasajes en avión, ya que cuestan casi tres mil escudos. El alejamiento del continente agravado por lo oneroso de los transportes, dejaría de ser una barrera entre la Isla de Pascua y el resto de Chile.

Hey Paao, uno de los 13 hijos de un obrero jubilado de la Armada, regresa a su

lejano paraíso, y lo hace llevando en sus maletas el regalo de la Dirección de Deportes del Estado para los jóvenes pascuenses: diversos equipos deportivos, balones, camisetas, raquetas, etc.

La que fuera su primera gran impresión al ver los autos correr veloces por las calles de una enorme ciudad, jamás imaginada, donde las personas hablan un idioma extraño y difícil, se convirtió, con el tiempo, en un caudal de experiencia y conocimiento de un mundo nuevo que dará a conocer a sus hermanos lejanos.

Desde que el Gobierno de Chile tomó posesión de la Isla de Pascua, el 9 de septiembre de 1888 por el Comandante de Cobeta Policarpo Toro, no son más de diez los pascuenses que han obtenido un título profesional. Ninguno de ellos ha llegado a la Universidad.

HEY PAOA, el pascuense que regresó a la isla después de siete años en la capital, donde llegó en busca de un título de profesor para ayudar a sus hermanos de la isla. Dejó aquí, por algún tiempo, a su "nata" y rubia polola, Nancy Villalón.

En 1968 egresaron de la Escuela Normal "José Abelardo Núñez": Jacobo Hey Paao y Sergio Kapu, hermano del Alcalde de Pascua. Este último se quedará en Santiago para estudiar museología.

Hey Paao regresa a Pascua después de 7 años, y los cambios que allí encontrará son los que él, por tan largo tiempo, deseó. Una cooperativa agrícola, una cooperativa pesquera, una moderna escuela, un gran aeropuerto, un completo hospital y —a pesar de que en la Isla jamás se ha cometido un crimen, no existen los vagos y las dificultades se resuelven pacíficamente— una Comisaría, con una dotación de 30 carabinieri.

Al momento de partir, los recuerdos de su niñez y los de su vida en Santiago se confunden y se agolpan en la mente de Jacobo Hey Paao.

—Recuerdo, por ejemplo —dice—, la impresión que me causaron los grandes monumentos de piedra, Moais, la primera vez que los vi. Recuerdo cuando llegué a Santiago y vi el primer tren de mi vida. Parecía una gigantesca cubrebrida metálica, que me produjo espanto.

—En Pascua, el clima es casi tropical. La única entretenición es una cancha de fútbol. Los baños en la playa son cosa de todos los días. En Santiago hay cine, carreras de caballos,

"Música en colores": Valioso Aporte a la Pedagogía Musical



ESTELA CABEZAS DE ZAMBRANO: "un fácil sistema para enseñar a los niños"

PODRÍA LLAMARSE "el más fácil sistema para aprender música, pero simplemente en la portada lleva el título de "Música en Colores".

Quizá, porque precisamente a través de los colores y no de una simbología más bien complicada, son niños de corta edad los que pueden acceder al maravilloso, aunque no siempre fácil reino de las composiciones musicales.

Su creadora es la compositora y profesora de música Estela Cabezas de Zambrano, y un poco por que "nadie es profeta en su tierra", también, en este caso, los éxitos iniciales se

han conseguido en el extranjero.

Estela Cabezas, compositora joven, ex alumna de Rosita Renard y profesora de piano y otros instrumentos, no ha dejado su inquietud en eso. Y lo que un día fue una idea repentina, fruto de la inspiración, se transformó, paulatinamente, en la sistemática producción de pacíficos estudios. Ahora ha realizado algunas impresiones de su libro que, no teniendo aún una difusión masiva en nuestro país, ha sido ensayado con excelentes resultados en colegios de los Estados Unidos.

Los resultados han sido

excelentes, tanto en el extranjero como en Chile, a través de una experimentación. Yo misma lo he enseñado a los chicos en el Liceo Luis Campino y en jardines infantiles. Como no es necesario que los chicos sepan leer, a causa de los colores, aprenden, afectivamente, de manera mucho más fácil.

El sistema, a grandes rasgos, es elemental. Se trata de representar cada nota con una equivalencia cromática. El rojo representa, por ejemplo, la nota "do". Y como los pequeños no saben leer, simplemente por el color saben inmediatamente de qué nota se trata. Por otra parte, siempre resultará más grato un pentagrama multicolor, que una fría exposición de notas y corcheas para un niño de cortos años.

Esa es la convicción que anima a la señora Estela Cabezas, y la que la ha llevado a intentar la impresión de su libro y a patentar su sistema.

"Pensaba editar en los Estados Unidos, en mi reciente viaje, pero debido a la necesidad de regresar, he debido dejarlo en manos de un abogado. Sin embargo, estoy realizando gestiones por si las editoriales chilenas quisieran imprimirlo. Es realmente fácil para los niños, y verdaderamente se entretienen y aprenden. Las letras y las figuras se reemplazan por la coloración y con ello se pueden construir escalas y escribir verdaderas partituras pequeñas. Yo misma he compuesto música para escribir con colores, y ha dado excelentes resultados".

Por ahora, el nuevo sistema queda presentado. Las opiniones ya existentes al respecto, afirman que se trata de un aporte verdaderamente importante, novedoso e inteligente a la pedagogía musical. Los compositores y críticos Federico Heidegger, Tomás Leifer y Mario Baeza, lo han ensayado y criticado favorablemente, como consta en la introducción del libro de la señora Cabezas de Zambrano.

Sólo cabe esperar que la iniciativa prospere. Y que la edición y aplicación de este nuevo sistema, sea una positiva realidad.



Federico L... representa a Alitalia en Chile

Nueva Línea Alitalia una a Chile con Europa

Coincidiendo con el acontecimiento de la inauguración de la línea aérea Alitalia, que opera entre Santiago y Roma, se anuncia la apertura de una nueva ruta aérea que conectará a Chile con Europa.

ALITALIA, que opera en el año 1969, con un Boeing 747, ofrecerá a los pasajeros un servicio de primer nivel. La compañía aérea italiana, que opera desde 1945, ha sido fundada en 1952. Durante su tiempo de existencia, ha sido pionera en el mundo de la aviación.

EL JUEVES, 10 de abril, quedó inaugurada la nueva línea aérea Alitalia, que opera entre Santiago y Roma. De este modo, la compañía italiana se une a las otras que operan en Chile, ofreciendo a los pasajeros un servicio de primer nivel. La inauguración de esta línea aérea, que opera desde 1945, ha sido un hito en la historia de la aviación en Chile.



LA VIII EXPOSICION FLOTANTE DE LA INDUSTRIA JAPONESA

(Buque-Exposición "Sakura Maru" y Vistas de sus Salones con los Productos Exhibidos)

Con asistencia del Ministro de Economía, Enrique Krauss; del Embajador del Japón en Chile, de autoridades locales y de personalidades de la industria y el comercio nacionales, se inauguró ayer en Valparaíso, la 8.ª Exposición Flotante de la Industria Japonesa que se realiza a bordo del buque Sakura-Maru, especialmente construido para dar cabida a esta tradicional muestra japonesa. La exposición, es una completa exhibición de lo más

moderno producido por la tecnología japonesa, y en ella se encuentran desde los productos tradicionales nipones hasta las nuevas especialidades, incluso de la industria pesada, que el Japón entrega al comercio mundial. Esta muestra, que ha concitado inmenso interés entre los habitantes de Valparaíso y Viña del Mar, permanecerá abierta al público hoy, de 10 a 12.30 horas y de 16 a 20 horas. Mañana lunes, funcionará ininterrumpidamente, de 9 a 14 horas.

A 247 años del Descubrimiento de la Isla de Pascua

Un 5 de abril de hace 247 años, el Almirante holandés Jacobo Roggeveen avistó y finalmente tocó tierra en una especie de altozano petreo en medio del Océano. La fecha "Pascua de Resurrección" lo liberó del esfuerzo de imaginación que supone buscar un nombre. Bautizó el promontorio como "Isla de Pascua" sin que alterara su decisión la insistencia de los nativos en llamarla indistintamente Rapa Nui o Teitotehuana. La isla tiene la forma aproximada de un triángulo rectángulo isósceles: su hipotenusa, 25 kilómetros y sus catetos, 17 kilómetros. Su extensión: 180 kilómetros cuadrados.

La superficie presenta varias eminencias de origen volcánico. La más elevada es el Haru, con 600 metros sobre el nivel del mar. La segunda, es el Rano Kau, notable por su cráter y su laguna de regar extensión. En la isla no hay ríos ni arroyos. Pascua fue visitada por marinos de distintas nacionalidades. Los más importantes de ellos: el español Felipe González de 1770, y la llamó "San Carlos"; el célebre marino británico Jacobo Cook, en 1774; el francés La Perouse, en 1786.

La isla permaneció abandonada hasta el 9 de septiembre de 1888, día en que Chile (Gobierno de Balmaceda) tomó posesión de ella. El acto fue confiado al Comandante Policarpo Toro, el mismo que movió al Gobierno de Chile a dar dicho paso. Durante casi ochenta años, los sucesivos go-

Síntesis

Mañana se reunirá el ministro Krauss y personaleros de la CORFO, con altos ejecutivos de la Chrysler International, con el fin de estudiar la posibilidad de construir en Coquimbo una planta productora de partes y piezas de vehículos, tanto automóviles, como camiones y camionetas. Esta planta tendría además del mercado nacional, el de la ALALC.

AHORRO Y PRESTAMO

El Directorio de la Federación Nacional de Asociaciones de Ahorros y Préstamos, se reunirá mañana lunes, con el fin de oír la cuenta que dará su presidente, José Florencia Infante, sobre las entrevistas sostenidas con el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, en la que se le plantean una serie de problemas de financiamiento.

BIBLICOS

En los próximos días llegarán a Santiago los Secretarios para las Américas de las Sociedades Bíblicas Unidas, Alice E. Ball, de Nueva York y Alfonso Lloreda, de México.

Se encuentran realizando una gira por toda América Latina, para promover la difusión de "Libro de los Libros".

RAZIONAMIENTO ELECTRICO

Hay que recordar que a partir del martes próximo, los racionamientos de energía eléctrica serán desde las ocho de la mañana hasta las 21 horas, en cada sector que predeterminadamente le corresponda al racionamiento.

Esto durará hasta que haya agua suficiente para el funcionamiento de las plantas hidroeléctricas.

HOSPITAL "EL TENIENTE"

Mañana se realizará la reunión de los Ministros de Minería, Trabajo y Salud, en la Corporación del Cobre, con el fin de reconocer las resoluciones que ha llegado la Comisión Especial, que estudió la petición de los obreros de El Teniente, en el sentido de que se construyera un nuevo hospital en Rancagua, para ellos, ahora que todos bajarán de Sewell y vivirán en esta ciudad.

CONGRESO MUTUALISTA

Hoy finalizará el 11.º Congreso Nacional Mutualista, que se está efectuando en nuestra capital, con asistencia de delegados de todo el país.

Se efectuará una reunión en la mañana, en la que se elegirá el nuevo Consejo Nacional de la Confederación Mutualista de Chile, luego se servirá un almuerzo de camaradería.

COMANDANTE EN JEFE

El General Sergio Castillo Comandante en Jefe del Ejército, viajará mañana al norte del país, con el fin de visitar a unidades de la Primera Zona Militar.

El martes visitará al Regimiento de Infantería No 15, de Calama y algunas poblaciones militares de esa ciudad.

El miércoles inspeccionará algunas unidades militares de Antofagasta. Su regreso a Santiago está anunciado para el viernes.

PRIMERO DE MAYO

El jueves próximo se reúne el Consejo Provincial de la Central Única de Trabajadores, con el fin de tomar las medidas organizativas destinadas a celebrar el Primero de Mayo que tradicionalmente se ha conmemorado como el Día del Trabajo.

CONFLICTO DE PODER

El próximo jueves 10, los 5.000 estudiantes de la Universidad Católica, realizarán un piqueo, para determinar quiénes serán los legítimos conductores de la Federación de Estudiantes Católicos que actualmente se encuentra escindida en dos directivas.

PROGRAMA MORMON

Por Radio Corporación y 45 otras emisoras a través del país, se transmitirá hoy entre las 12 y 14 horas, un programa especial para toda América Latina, desde el gran tabernáculo Mormón de Salt Lake City.



Visitas Diplomáticas Una visita a los asentamientos El Manzanar, Rinconada de Manantiales y Las Tunas, hicieron el Embajador de Polonia Sr. Jerzy Dudzinski y señora André de Dudzinski, el primer Secretario de la Embajada señor Marian Dabrowsky y secretario de prensa Sr. Michal Rozycki. En todos los puntos sostuvo reuniones con los asentados para imponerle sobre la marcha de la Reforma Agraria.



En el Boeing 707 de IAN Chile, viajó de regreso a Washington el Embajador de Chile en los Estados Unidos, Domingo Santa María Sola. En el grabado, en los momentos de embarcarse con destino a los Estados Unidos.



CADENA DE SOLIDARIDAD. Gracias a una cadena de solidaridad, llegó a Pudahuel un moderno equipo que será empleado para operar al músico Oscar Nahuel, quien sufrió un grave accidente resultando con quemaduras en diversas partes del cuerpo. El equipo será empleado para estirar la piel sana cubriendo de este modo las partes afectadas por el fuego. El instrumental fue solicitado por la Embajada de Estados Unidos en Chile, atendiendo una petición de la esposa del artista y de músicos chilenos. En el grabado, la hostess de Braniff, Lilliana Menéndez, hace entrega del paquete conteniendo el equipo al Director de los Servicios de Braniff en Pudahuel, James O'Brien en presencia de Ernesto Bryrre.

El rol de América Latina: Demasiadas palabras

En todos sus gestos, en un té con sus amigos, recibiendo en su casa, hablando de música, en cualquier parte es más fácil imaginarse que en este encuentro, de expertos internacionales. Sin embargo, con una sorprendente agilidad y seguridad se refiere a los múltiples asuntos técnicos que se le consultan.

—Uno de los temas que más interesan a mi país en este momento es el análisis de los objetivos y la evaluación de los resultados de la Alianza para el Progreso. Panamá, como casi todos los países latinoamericanos, tiene sus reservas respecto de la ayuda de la Alianza que no ha sido como esperaba-

Perdió su Cartera

Señor director: Me permito molestarlo por un problema que me aflige. Resulta que ayer viajé a Valparaíso en un bus Pullman, de la empresa TUR BUS, de las 13.45 horas, ocupando asiento N.º 20, llegando a Los Cerrillos a las 15.00 horas. Por esas cosas raras de la vida, al salir rápidamente, tomé solamente mi bolso al mano, dejando olvidada mi cartera. Cuando fui a buscarla ya el bus se había alejado. Me di cuenta de inmediato a la oficina de esa empresa, pero los funcionarios me dieron suficientes datos para comprobar que la distinguida señora que viajó en el asiento junto al mío y se bajó en la Catedral, se llevó mi cartera, tal vez con la intención de hacerla llegar a mi poder.

Si esta señora, que guarda luto, lee estas líneas le ruego me devuelva todos los papeles, que son documentos personales de mi esposo, carnet de identidad de ambos, mis lentes para leer y pájuelos. (Me he quedado prácticamente sin visión, las llaves de todos los cajones de la oficina de mi hijo, los remedios para el tratamiento de una dolencia que sufre. Como puede comprender, la situación me tiene desesperada. Ni el dinero ni la cartera me importan, puede quedar con una gratificación por la devolución de los cosas que le indico. Por favor, puede hacer una llamada y enviármela en forma anónima a dirección: Yungay 2549, Depto. 33, Valparaíso, avisar en Santiago al fono 574351.

Agradecida de su atención y deferencia, lo saludo atentamente, Adriana Tapia de Guerrero, carnet 10220, Valparaíso.

MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO SALON OFICIAL DE VERANO DE VALPARAISO

Se efectuará del 23 de Mayo al 20 de Junio de 1969)

RECEPCION DE OBRAS

Se pone en conocimiento a los artistas de todo el país que la recepción de obras (máximo 3 en cada género) se hará en Santiago, en la sede del Instituto de Extensión de Artes Plásticas, calle Miraflores 568, las días 5, 6 y 7 de mayo próximo, y en Valparaíso, en el Museo Municipal de Bellas Artes, calle Salvador Donoso 1515, sede de este Salón, los días 5, 6, 7 y 8 del mismo mes.

La Comisión Organizadora

mos, de una cooperación efectiva. Licenciada en Filosofía, se ha desempeñado como Agregada de la Embajada de su país en Uruguay y como Secretaria en Argentina. En Chile ocupa hace dos años el puesto de Encargada de Negocios.

—Nunca me he sentido limitada por mi condición de mujer para participar en este tipo de reuniones. Por el contrario, siempre han sido los hombres tan diferentes y amables que he ido adquiriendo una seguridad muy grande en mí misma.

Pero esta seguridad va acompañada de un alto espíritu de auto crítica:

—Más que por mi calidad de mujer, a veces no participo activamente en estos debates, porque no soy experta en los asuntos que se tratan y, entonces, prefiero no intervenir, ya que no puedo hacerlo en la forma que quisiera.

El sexo débil está, así, representado en esta reunión interamericana por una mujer que ha dedicado su vida a sus actividades diplomáticas.

—Cada reunión me aporta algo nuevo y una gran cantidad de conocimientos que son provechosos para mí y para mi carrera, pues me ayudan a comprender mejor los problemas de mi país y de nuestra América.

Guía Cultural

EXPOSICIONES

Una muestra de pinturas de Eduardo Pérez, Eduperto, se está exhibiendo en la sala de exposiciones de la Universidad de Chile, Alameda 545.

Continúa presentándose en el Museo de Arte Popular del Cerro Santa Lucía, una notable muestra de alfarería y cestería americana, integrada por obras de Argentina, Brasil, Bolivia, Ecuador, Panamá, Perú, México, Nicaragua y Chile.

El próximo lunes 7 a las 19 horas, se inaugurará un conjunto de obras del artista porteñoamericano, Roberto S. Tius, en el Instituto Cultural de Providencia.

Hasta el 15 de abril proseguirá presentándose una exposición de 27 obras de artistas norteamericanos, ejecutadas en diversas técnicas y utilización de materiales, en el Museo de Bellas Artes.

CONCIERTO

Un concierto a cargo del Quinteto Hindemith de Instrumentos de Viento acompañado al piano por la concertista Ruby Reid, se realizará en el Instituto Cultural de Providencia, el miércoles 9 a las 19 horas. El programa comprende obras de Bach, Rossini, Mozart y Francis Poulenc.



DESDE el 14 al 19 del presente mes, en la Sala del Banco de Chile de calle San Antonio 327, el joven pintor Hernán Val-

CINE UNDERGROUND

Un conjunto de películas de cortometraje, calificadas como cine underground, se exhibirán el próximo lunes, a las 16 y a las 17.30 horas, en el Instituto Cultural de Providencia. Los cortos que se presentarán son: Thelmatopels, Offon, The Gra, teful Dead, See, Saw Se, ems, Castro Street y Circus Notebook.

CHARLAS

La Sociedad Chilena de Bienestar Integral, a partir del próximo sábado, iniciará un ciclo de charlas a cargo del periodista y conferencista, Gastón Clouzet. Las reuniones se efectuarán en Almirante Latorre y Grajales, a las 19.30 horas.

dovalinos Prats expondrá sus últimas obras. Valdovinos expone su primera exposición con sólo 13 años. Después viajó a Estados Unidos, donde hizo estudios, durante tres años, en Art Students League, de Nueva York.

Arado Modelo AL-3 de 3 Discos de 26 pulgadas, sin rueda de profundidad

Desparramadora de Fertilizantes Modelo DL-300 para levante hidráulico

Rastras para tiro animal Modelo RA-1018 de 10 Discos de 18 pulgadas

Rastras de discos "OFF-SET" Modelo 1622 de 16 Discos de 22 pulgadas

ENTREGA INMEDIATA — CREDITOS SIN CUOTA AL CONTADO

DISTRIBUYE:

DEPARTAMENTO AGRICOLA Y COMERCIAL

BANCO del ESTADO

Ayuda a vivir mejor

Semana Santa en el Mundo

En el día de la Resurrección: **Jerusalem Olvidó sus Querellas Políticas**

Cordial atmósfera recibió a los miles de peregrinos de todo el mundo.

JERUSALEN 5 (UPI). Los peregrinos cristianos de Semana Santa que se disponían a celebrar mañana la Resurrección, recorrieron hoy las calles de la parte vieja de Jerusalén, mientras los mercaderes árabes procuraban atraerlos a sus tiendas de curiosidades, y barbaños se encontraban en el Muro de las Lamentaciones para recitar sus oraciones sabatinas de la Pascua.

Temprano en la mañana, católicos y anglicanos celebraron servicios religiosos de Sábado Santo. Los sacerdotes cumplieron en la Basílica del Santo Sepulcro, los ritos tradicionales de la Bendición del Fuego y de la lectura de las profecías bíblicas del advenimiento de Cristo.

Hubo mártires y comunión en la Catedral de San Jorge. En otras iglesias de la Ciudad Sagrada los clérigos arregaban los altares y se preparaban para la liturgia del Domingo de Pascua.

Una atmósfera cordial prevalecía en la urbe, más la ocasional visión de policías israelíes servía para recordar que Jerusalén simplemente disfrutaba un respiro dentro de la tensión general ocasionada por el conflicto político de la región.

Los peregrinos procedentes de todas partes del mundo hacían caso omiso, en su mayoría, de los pregones de los tenderos árabes, quienes se quejaban amargamente del escaso volumen de negocios. Tampoco había muchos clientes en los restaurantes árabes, frecuentados el Sábado de Gloria por los judíos que acuden al Muro, presunto remanente del segundo templo.

El día amaneció fresco, pero a mediodía un sol brillante en el cielo despejado, había calentado la ciudad.

Soldados israelíes observaban la afluencia de visitantes con cámaras fotográficas y de video con soldados en puntos estratégicos y hablaban con otros guardias israelíes a través de radios portátiles.

Era la segunda Pascua celebrada desde que Israel se anexó el sector antiguo de Jerusalén, uniéndolo jurisdiccionalmente con el resto de su capital, en la breve guerra de 1967 con Egipto, Siria y Jordania, de la cual tomó la ciudad vieja junto con el restante territorio jordano al oeste del río Jordán.

Municipalidad de Las Barrancas CAMPAÑA DE LA BOLETA

Pro Construcción Hospital Barranquino "Ciudadano". Dona tu boleto de comprobante a la Municipalidad de la "Comuna del Futuro" AYUDA LA ESTRELLA N.º 962

TEXTOS ESCOLARES Y LIBRERÍA CULTURA

IN MEMORIAM.

Con motivo de cumplirse hoy domingo el 11º aniversario del fallecimiento de nuestro querido e inolvidable esposo, padre y suegro, don **RAMON DEL VILLAR MARTINEZ (Q.E.P.D.)**

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, hoy domingo, a las 11 horas, en la Parroquia Santa Lucrecia (Placer 1380). Se invita a todos nuestros parientes y a los que fueron sus amigos, favor que agradeceremos eternamente.

Su esposa e hijos

Las viejas campanas de la Catedral Metropolitana, echadas a vuelo en la medianoche, indicaron el término de la Semana de Pasión y anunciaron la Resurrección del Señor, una de las fiestas más solemnes del mundo cristiano. Al bullicioso reñón matutino se sumaron enseguida los demás templos santos, cuyos señalamientos se habían iniciado la Misma de Gloria, con la cual la Iglesia Católica honra de relieve la importancia histórica que reviste la fecha, el Domingo de Pascua de Resurrección.

El Sábado Santo, de acuerdo con la nueva liturgia, fue un día de duelo y congoja. Los templos mantuvieron cerradas sus puertas a todo tipo de ceremonias y solo las abrieron a las 22 horas para dar comienzo a la Vigilia Pascual.

Los ritos seculares de la Iglesia Católica, que arrancan de las primeras centurias del cristianismo y mantenidos hasta la fecha, revivieron anoche, con la bendición del nuevo fuego junto al portico de los templos.

EN LA CATEDRAL

En la Catedral Metropolitana correspondió al Cardenal Silva Henríquez, Arzobispo de Santiago, vestido de rojo, bendecir el fuego y, momentos después en medio del templo en tinieblas, bendecir el Cirio Pascual, que anuncia que después de la oscuridad y el dolor de la Semana Santa, de la Pasión y Muerte de Cristo, viene la luz y la alegría que significará la Resurrección del Hijo de Dios.

El prelado fue asistido en la ceremonia de la Vigilia Pascual, por el Venerable Cabildo Metropolitano encabezado por su nuevo Dean, Monseñor Alejandro Huneeus. La parte coral, la Letanía de Todos los Santos —que ahora fue abreviada— y los motetes de la Misa de Gloria, estuvieron a cargo de los alumnos del Seminario de los Santos Angeles Custodios de Santiago.

Hoy a las 10 horas el Cardenal oficiará la Misa Solemne de Pascua de Resurrección, uno de los oficios más brillantes de la liturgia católica, festividad que también tiene especial resonancia en las restantes iglesias cristianas.

LA VIGILIA PASCUAL

Los oficios cumplidos anoche, que fueron reimpresos catorce años atrás a la liturgia de Semana Santa, responden al deseo de la Santa

Sede, de que la celebración del Sábado Santo tuviera "toda su evidencia original". El decreto de la Sagrada Congregación de los Ritos, de fecha 16 de noviembre de 1966, sostuvo la inconveniencia de que se anticipara la ceremonia a la mañana, ya que con este cambio había perdido "el significado de sus formas y sus símbolos se oscurecían".

El fuego que se bendice al lado fuera del templo, de acuerdo con la tradición milenaria de la Iglesia, debe proceder de pederual y con el se encienden los carbones del incensario.

La Vigilia Pascual también comprende la bendición y encendido del Cirio Pascual, en el cual el oficiante, en el caso de la Catedral, el Cardenal Silva Henríquez, debe trazar una cruz, además de la primera y última letra del alfabeto: alfa y omega. En cada uno de los ángulos exteriores de la cruz traza los números del año en curso, entonando: "Cristo ayer, Cristo hoy..."

OTROS OFICIOS

Otro de los oficios de la Vigilia es la bendición de la Pila Bautismal —recibiendo este sacramento quienes lo desean— y la renovación de las promesas del bautismo, en la cual se renuncia, entre otras cosas, a "Satanás y a sus pompas". Pero el nombre del "ángel malo" está desapareciendo lentamente de los textos sagrados.

Incluye también la Vigilia la Lectura del Pregon Pascual, en el cual se anuncia la vuelta de Cristo; se cantan las Letanías de Todos los Santos, en dos partes, se realiza una procesión por el interior del templo con todos los símbolos renovados y, finalmente, se procede a oficiar la Misa de Medianoche, en la cual se canta Gloria.

Todo este ritual fue realizado anoche en la totalidad de los templos santos, con una asistencia extraordinaria de fieles. La ceremonia, en la mayoría de las iglesias, comprendió la participación de laicos, quienes explicaron al público los diversos pasajes de la Vigilia o entonaron las letanías.

Resurrección de Cristo Celebra hoy la Iglesia



Laicos Debutaron en Viernes Santo

UN PINTOR DE BROCHA gorda, Hugo García, un pastelero, José Gallegos, y un pequeño industrial, Luis Aldunate, leyeron en la tarde del Viernes Santo, los textos bíblicos de la Pasión, según San Juan y, horas más tarde, se sumaron a otras personas, también laicos, para predicar los distintos pasajes del Via Crucis.

Esto ocurrió en la populosa Parroquia de la Merced de la Avenida El Salto —fundada por el Padre Pedro Armengol Undurraga— y que hoy tiene como párroco, al historiador mercedario, Padre Juan B. Núñez Nieto.

La Solemne Acción Litúrgica de la Pasión y Muerte del Señor, ceremonia central del Viernes Santo, comenzó en dicha parroquia ese día a las 13 horas. Se realizó junto a un Calvario levantado en la parte principal del templo, donde lucos que parpadeaban representaban al mundo cristiano que abandonó este paraíso terrenal, del atomo y del espacio.

Completaron los oficios el sermón de estilo sobre la Pasión a cargo del párroco titular, Padre Núñez Nieto, la Adoración de la Cruz y la lectura abreviada de las letanías, de acuerdo con los nuevos textos litúrgicos.

A las 19 horas, a través de las calles de El Salto, Valdivieso, Comandante Veliz y Avenida México, se puso en movimiento el Via Crucis, con gran acompañamiento de niños con faroles y fieles con cirios.

Las diferentes estaciones del Via Crucis, que en total, desde la Condenación de Cristo hasta su sepultura, fueron predicadas también por laicos, quienes expresaron, desde un punto de vista absolutamente personal y heterodoxo su pensamiento sobre el Sacrificio del Calvario.

CIA. MINERA EXOTICA S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 22 de abril de 1969, a las 11.30 horas, en las oficinas de la sociedad, calle Huérfanos 1189, 8.º piso, para pronunciarse sobre la Memoria y Balance al 31 de diciembre de 1968 y demás asuntos contemplados en el artículo 36 de los Estatutos.

El Presidente

CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de la celebración de la Junta General Ordinaria convocada más arriba y en conformidad con el art. 13 de los Estatutos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 17 al 22 de abril de 1969, ambas fechas inclusive.

El Gerente General

Reunión de CECLA Unidad de Criterios en Planteo Latinoamericano Ante los Estados Unidos

Su satisfacción por la concordancia de criterios entre los 19 países latinoamericanos que están participando en la reunión de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CECLA), expresó ayer el jefe de la Delegación chilena, Patricio Silva. El Subsecretario de Relaciones Exteriores señaló que las delegaciones,

que están sesionando desde el lunes en la sede de CEPAL, han trabajado en forma intensiva y con un excelente ánimo para superar cualquier discrepancia, lo que ha permitido llegar a acuerdos unánimes sobre lo que deberá ser el temario y las sugerencias que se presentarán a la próxima reunión de CECLA a nivel de expertos.

Mañana se presentará para la discusión de la asamblea el informe de las deliberaciones de esta reunión preparatoria que servirá de base a la reunión de técnicos que se efectuará, también en Santiago, del 7 al 14 de mayo próximo, y que culminará con otra a nivel ministerial, del 14 al 17, y en las cuales se fijará la posición de Latinoamérica frente a las relaciones económicas y comerciales con Estados Unidos.

En las sesiones de ayer, las delegaciones de los distintos países expusieron su posición frente al temario que se ha elaborado, mientras una comisión especial de trabajo estudiaba las sugerencias que se presentarán para ser tratadas en las próximas reuniones. Entre estas sugerencias, Bolivia pidió se incluyera:

Nueva Liturgia: "Sólo un Ensayo"

LA NUEVA LITURGIA para los oficios de Semana Santa, analizada en nuestra edición de ayer por un sacerdote de la Iglesia de la "nueva ola" y otro tradicionalista, fue cumplida en las ceremonias de la Acción Litúrgica, Adoración de la Cruz y Via Crucis. Oportunamente se distribuyeron miles de folletos conteniendo los textos de las oraciones y cánticos que corresponden a los fieles, pero los cambios no son tan profundos como los de catorce años atrás, cuando la Santa Sede suprimió oficios seculares como "Las Tres Horas" y devolvió al Sábado Santo su expresión de luto y dolor.

"Este es —dijo el Pbro. Gilberto Lizana Muñoz— un ensayo de los cambios que en materia de liturgia se agregarán más tarde. No es definitivo".

Por su parte, el Padre Joaquín Alliende había definido las modificaciones como un paso para una progresiva incorporación de una temática más nacional, en estas ceremonias.

Junto con el texto, que fue preparado por el Consejo Episcopal para América Latina —CELA— y adaptado por el Obispo de Chillán —expresó el Capellán Lizana— se ha agregado un cuestionario.

Este comprende una serie de preguntas a resolver, después de Semana Santa, sobre cuál fue la respuesta de los fieles al texto reformado. En qué sector o medio social se aplicó y otras por el estilo que permitirán una visión más completa.

Pbro Lizana: "Es sólo un ensayo"

Distinciones a Arquitectos

Juan Martínez Gutiérrez, por su labor profesional, docente y gremial recibe el martes la Medalla de Oro del Colegio de Arquitectos de Chile, por resolución del Consejo General de la Orden. Esta medalla responde al Premio de Honor instituido por el Colegio y la distinción se otorga por el año en curso.

Martínez Gutiérrez presidió el Colegio de Arquitectos durante varios períodos, fue Decano de la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile y profesor de más de treinta años. Su labor profesional es amplia, destacándose en ella la Escuela de Derecho, la Escuela Militar, la Escuela de Medicina y, en forma especial, el Templo Votivo de Maipú. En todas estas obras Martínez Gutiérrez resultó vencedor en los respectivos concursos públicos, lo que justificó su prestigio como arquitecto.

En esta misma reunión la Junta Ordinaria del Colegio de Arquitectos distinguirá a sus socios que hayan cumplido cincuenta años en el ejercicio de la profesión. Entre ellos a los arquitectos Luis Muñoz Maluska, Rodolfo Ovarín, Alfredo Vargas S. Hernán, Herrera Vargas, José Piñero, Augusto Riquelme Parga y Wenceslao Coussío.

También se distinguirá a la Revista AUCA con un premio especial de promoción profesional por la difusión realizada de la obra arquitectónica chilena y extranjera y por el estudio y divulgación que ha impulsado de candentes problemas urbanísticos y técnicos de la construcción. La Junta General Ordinaria es el organismo más amplio del Colegio de Arquitectos y a ella pueden asistir todos los arquitectos colegiados. Se celebrará una vez al año, oportunidad en que recibe la cuenta del Consejo General y revisa la política seguida por la Orden.

Alcon

PARIFA EQUIPO E N U Y U

PARAS TOTALES SAGUAI UNIDIAS

Eº 1.495

bandera 627

CARRETILLA MECANICA

SR. CONSTRUCTOR: INDUSTRIA METALURGICA LECHUGA HNOS. S.A.

La ofrece un nuevo producto de su exclusiva FABRICACION: CARRETILLAS MECANICAS con MOTOR a BENCINA y TOLUIDA VOLVO, rueda motriz, un eje de cambios sin diferencial. Capacidad de concreto para 1000 libras, de 11 pies. Venta directa en NUESTRA industria. Entrega inmediata.



INDUSTRIA METALURGICA LECHUGA HNOS. S.A.

La Victoria en el campo de la construcción.

El nuevo ritual nupcial:

En el Matrimonio Católico, ya no Bastará el "Sí"

CIUDAD DEL VATICANO, 5 (Inter Press Service). — El tradicional y simple "sí" con que los esposos católicos contestaban al sacerdote cuando este les preguntaba si deseaban unirse en matrimonio, será sustituido por una declaración más amplia, actualmente en uso en los países de habla inglesa: "Yo —dirá el marido, añadiendo su propio nombre—, te tomo a ti (aquí dirá el nombre de la mujer), como legítima esposa y te prometo fidelidad en la prosperidad y en la adversidad, en la enfermedad y en la salud, para amarte y honrarte, todos los días de mi vida". Una vez que la esposa haya expresado de idéntica forma su deseo, el sacerdote ratificará el intercambio de voluntades, diciendo: "Confirmando, Señor, esta conformidad expresada por vosotros ante toda la Iglesia, y dignese hacer llegar sobre nosotros su bendición".

Otra de las innovaciones introducidas por la nueva liturgia es la que el sacerdote podrá acoger a los futuros esposos en la puerta de la Iglesia; después del Evangelio y de la Homilía, les invitará a un breve interrogatorio del cual resultará que ambos están en condiciones de decidir libremente a contraer matrimonio y están dispuestos también a observar sus condiciones. Por último, les invitará a expresar su consentimiento pronunciando en vez del "sí", la fórmula antes señalada.

Luego de la bendición de los anillos, el esposo pronunciará una nueva frase ritual: "Recibe este anillo —dirá mientras lo pone en el dedo de la esposa— como prenda de mi fidelidad, en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo". Lo mismo hará la esposa repitiendo la fórmula. A continuación, seguirá la misa, y únicamente después del "Pater Noster", es decir, antes de la comunión, el sacerdote bendecirá solemnemente a los esposos.

El nuevo rito destaca el papel que asumen los esposos como auténticos sujetos y "ministros" del matrimonio. El quehacer del sacerdote será únicamente el de asistir al intercambio del consentimiento y bendecir la unión, situándose, por ello, en una posición secundaria con respecto a los esposos.

Normas específicas han sido establecidas para el matrimonio entre un católico y una persona no bautizada.

Termina el Esplendor Cardenalicio

Hábito talar negro reemplazará púrpura de los Príncipes de la Iglesia.

CIUDAD DEL VATICANO, 5 (ANSA). — Dentro de poco más de una semana, será difícil distinguir un Cardenal de un simple sacerdote.

El Vaticano dictó hoy inesperadamente una serie de disposiciones referentes al guardarropa de los Cardenales y de los Obispos, y ha simplificado también el modo como se les debe tratar.

El 13 de abril, día en que entrarán en vigor las nuevas disposiciones, será posible llamar a un Cardenal "señor Cardenal" y estrecharle la mano en vez de besarle el anillo o dirigirse a él con el apelativo de "Su Eminencia".

El Cardenal mismo aparecerá a su interior, en forma nueva, nada de zapatos rojos con hebilla de plata, nada de "Carra Magna" amplio manto escarlata, nada de anillo al dedo y banda roja con flecos; solamente un hábito talar negro con un borde rojo apenas visible y una simple cadena con una cruz al cuello. Para las grandes ocasiones, el color púrpura sigue siendo de los Cardenales.

Se recomienda terminar con los calcetines rojos. Además, los "purpurados" no usarán más el típico sombrero color púrpura a no ser en casos especiales. Deberán usar un simple sombrero negro.

También los Obispos tendrán un nuevo guardarropa: Tampoco ellos usarán más las hebillas y los accesorios particularmente vistosos.

Las variaciones han sido decididas "para conciliar el decoro con la simplicidad, la práctica con el espíritu de humildad", como informa el Vaticano.

Preparan Explosión Gigante

WASHINGTON, 5 (ANSA). — Se prepara la más poderosa explosión nuclear subterránea realizada hasta el momento según afirma el diario "Washington Post".

Las explosiones subterráneas no están prohibidas por el "Tratado de Moscú" de 1964 que prohíbe experimentos con explosivos nucleares en la atmósfera y en el agua.

Según el diario norteamericano, la proyectada explosión estaría destinada a experimentar las cabezas nucleares de nuevos cohetes antibalísticos.

Será efectuada en los próximos meses en el subsuelo de las islas Aleutianas, frente a la costa de Alaska.

La potencia de las nuevas bombas será de dos megatones, el doble del explosivo usado en los experimentos subterráneos precedentes de Estados Unidos.



El sacerdote pasa a un segundo plano.

El autor de "Doña Bárbara"

Murió Rómulo Gallegos

Uno de los novelistas más célebres de habla hispana.



Rómulo Gallegos

CARACAS, 5 (UPI). — El ex Presidente Rómulo Gallegos, uno de los novelistas más célebres del mundo de habla española, falleció esta madrugada, a los 84 años de edad.

Gallegos, autor de la famosa novela "Doña Bárbara", fue electo Presidente de la República en diciembre de 1947, como candidato del Partido Acción Democrática, pero fue derrocado por un movimiento militar encabezado por el teniente coronel Carlos Delgado Chalbaud, el 24 de noviembre de 1948.

El ex Presidente se asiló en La Habana y vivió luego en los Estados Unidos y en México, durante la dictadura militar de Marcos Pérez Jiménez, que sucedió al asesinato de Delgado Chalbaud.

A la caída de la dictadura, Gallegos volvió a

Ley Marcial en Pakistán

KARACHI, 5 (UPI). — Los gobernantes militares de Pakistán Oriental establecieron cinco tribunales especiales para juzgar los delitos cometidos bajo el imperio de la Ley Marcial, según anunció hoy el radio oficial.

La emisora dijo que los tribunales fueron instalados en Dacca, Mymensingh, Jessore, Rangpur y Chittagong, cada uno de ellos presidido por un oficial superior del ejército asistido por un juez y otro oficial militar.

Todos los procedimientos y sentencias dispuestos por esos tribunales serán sometidos a confirmación del Subjefe de la Administración de la Ley Marcial. Las sentencias solamente podrán ser ejecutadas luego de esa confirmación.



Zarpó el Mayor Buque

NAGASAKI (Japón), 5 (UPI). — El "Universe Portugal", el mayor barco-tanque del mundo, bautizado el mes pasado, zarpó hoy de aquí en su primer viaje, hacia Kuwait.

El buque de 326.000 toneladas de desplazamiento, el segundo de tres gigantes naves de su clase ordenadas a los astilleros de Mitsubishi por la National Bulk Carriers, de Estados Unidos, fue entregado anteayer a sus propietarios.

Tiene 345,4 metros de eslora, 53,3 de manga y 32 de fondo, con velocidad máxima de 15,3 nudos. Su dotación normal es de 76 tripulantes.

Los tres buques de la serie a que pertenece el "Universe Portugal", prestarán servicio a la Compañía Petrolera Gulf, transportando petróleo desde sus yacimientos del Golfo Pérsico hasta el almacén de la empresa en Bantry Bay (Irlanda) con capacidad para 900.000 toneladas.

INFORME LATINOAMERICANO

"Estas columnas se preparan con material de 'Inter Press Service'."

Inquietud en Católicos Argentinos

BUENOS AIRES, 5 (INTER PRESS SERVICE). — Grupos católicos "postconciliares" demostraron públicamente su disconformidad con la orientación que el Cardenal Primado de la Argentina, Monseñor Antonio Caggiano, imprime, al llevarse a cabo en la misma Catedral metropolitana y que participan varios sacerdotes de esta capital, así como dirigentes de agrupaciones católicas enroladas, en la denominada corriente post-conciliar, que postula una directa toma de posición de la Iglesia en favor de los más "menesterosos y necesitados", afirma "Prensa Confidencial" en su última edición.

El semanario agrega que dichos sectores imputan a Monseñor Caggiano una "actitud contraria al espíritu del Concilio Vaticano II" y un excesivo apego a estructuras jerárquicas totalmente obsoletas, además, de sus notorias vinculaciones con el actual gobierno revolucionario.

Nuevamente, y a través de la información periodística, los argentinos vuelven a percibir la inquietud que reina desde una posible "demostración" contra la máxima autoridad de la Iglesia del país se vio acompañada por otros hechos protagonizados por curas y laicos "rebeldes" y también por grupos "tradicionales", sexo, autoridad y otros problemas vinculados a la jerarquía eclesial fueron noticia y temas de polémica diaria.

Frente a la continuación de la crisis planteada por una treintena de sacerdotes rosarinos, que renunciaron en oposición al Obispo, Guillermo Bolatti, la adhesión de otros diez curas, que anunciaron su "retiro" en caso de no hallarse solución al conflicto, el viaje del obispo Bolatti a Roma, etc., el Movimiento Nacional de Juventudes anticomunistas hizo conocer un documento en el que expresa abiertamente que, "a los que se llaman (curas comunistas) ya los denominados (curas pop) los declaramos la guerra abierta. No puede haber paz, mientras estos genes subversivos sigan actuando".

Asimismo, jóvenes pertenecientes a la TPF (Tradición, Familia, Propiedad) un grupo "tradicional" poco numeroso, pero que cuenta con los medios económicos para desarrollar una intensa labor publicitaria, se añadieron por algunas horas de la calle Florida.

Barrientos Afirma Relaciones con EE. UU.

LA PAZ, 5 (INTER PRESS SERVICE). — El Presidente boliviano, René Barrientos Ortuño, dijo aquí que en la hora presente "es menester subrayar que las relaciones entre Bolivia y los Estados Unidos se desarrollan dentro de un plano de dignidad, mutuo interés y entendimiento democrático", afirmación que pronunció al momento de suscribir dos convenios de crédito con el país del norte y cuando la campaña anticomunista boliviana, que se realiza en varios sectores y particularmente en la prensa, donde se anuncian las actividades de la Agencia Central de Inteligencia (CIA) en Bolivia y las del Servicio de Prensa de la Embajada de los Estados Unidos (USIS), atraviesa su período más crítico.

La Pacificación en Venezuela

CARACAS (INTER PRESS SERVICE). — Una carta acerca de las propuestas de pacificación nacional extendidas por el Presidente Rafael Caldera, habría cursado el líder guerrillero Douglas Bravo, según información publicada por el matutino "Ultimas Noticias" de esta capital. El referido periódico publica una copia fotostática de un comunicado del Frente de Liberación Nacional (FLN) y su brazo armado, las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional (FALN), cuyo texto luce al pie de la firma del también comandante guerrillero Francisco Prada.

El texto del breve comunicado, escrito en una hoja membreteada de las FALN, expresa lo siguiente: "La dirección política-militar del movimiento FALN—FALN hace de conocimiento público con relación a las nuevas gestiones de pacificación adelantadas por el gobierno del actual gobierno, por sectores empresariales y el Clero, que no ha emitido con anterioridad ni adelantado declaraciones sobre este problema, ya que todo cuanto hemos dicho sobre ese aspecto se limita a una carta enviada al Dr. Carlos Savell Maldonado por nuestro compañero, Comandante en Jefe Douglas Bravo".

Se Oponen a Concesiones Petroleras

MONTEVIDEO, 5 (INTER PRESS SERVICE). — "La política de explotación de las riquezas nacionales mediante concesiones a empresas extranjeras, siempre termina perturbando la paz de los pueblos y deteriorando la vida democrática. Y como si esto fuera poco también empobrece a las naciones que acuden a tal política". Estas afirmaciones fueron realizadas al conservador y oficialista "El Día" por el químico industrial Silvio Molledo que durante varios años integró el Directorio de la Administración Nacional de Combustibles, Alcohol, y Portland (ANCAP). Molledo manifestó a viva voz su desacuerdo con que se otorgue por la vía de una licitación internacional, la explotación y explotación del petróleo en la parte uruguaya de Río de la Plata y la plataforma continental, a empresas extranjeras.

Tenso Pesimismo en Lima

LIMA, 5 (INTER PRESS SERVICE). — El enviado especial del Presidente norteamericano Richard Nixon, abogado, neoyorquino John Irwin, quien viniera al Perú para informarse sobre las razones que determinaron la expropiación petrolera que afectó a la International Petroleum Company (IPC) y evitar la posible aplicación de la emienda Hickenlooper por parte de los Estados Unidos, regresó a su país en un clima de tenso pesimismo.

"No estoy optimista, pero tampoco quiero ser pesimista", declaró Irwin a los periodistas al tiempo de ascender al aparato de la Fuerza Aérea norteamericana, un Jet Boeing-707, que lo llevó a Washington. "Por el momento estoy seguro que regresaré a esta capital creo que el lunes estaré nuevamente en Lima", añadió.

Horas antes, Irwin se había entrevistado por espacio de dos horas con el Presidente peruano, General Juan Velasco Alvarado. La partida del avión militar que llevó a su país, se realizó en un ambiente que fue calificado por los observadores de "silencioso y tenso". El encargado de negocios de Estados Unidos, Ernest Siracusa, partió también hacia Washington, en compañía del emisario especial enviado por el Presidente norteamericano.

USA Ayudará a Industria Mexicana

MEXICO, 5 (INTER PRESS SERVICE). — El líder de la mayoría demócrata del Senado de los Estados Unidos, Mike Mansfield, quien preside la delegación de su país a la IX Junta Interparlamentaria Mexicano-Estadounidense actualmente reunida en Aguas Calientes, declaró que entre los inversionistas norteamericanos existe simpatía por los programas de mexicanización de industrias básicas y secundarias puestos en práctica aquí. Añadió Mansfield que estos capitales están dispuestos a cooperar al desarrollo del país promoviendo inversiones y ajustándose a las disposiciones legales existentes en México, además de aceptar que la mayor participación en esas empresas sea de origen mexicano.

Desaire Rumano a Unión Soviética

Envío caluroso saludo a Congreso Comunista Chino

LONDRES, 5 (UPI). — Rumania desairó ostensiblemente a la Unión Soviética enviando un "caluroso saludo de camaradería" al Noveno Congreso Nacional del Partido Comunista chino.

Al mismo tiempo, el mensaje promete toda su cooperación al régimen del líder máximo chino, Mao Tse Tung.

El mensaje enviado a Pekín fue transmitido por la Agencia Oficial de Noticias rumanas Agorpress, que más tarde reveló la inminente visita a Moscú del Mi-

nistro de Relaciones Exteriores Corneliu Mănescu, quien permanecerá allí dos días invitado por el Kremlin.

El saludo al Congreso comunista, calificado por Moscú como "farsa maquiavélica", expresa la esperanza de que las relaciones entre los partidos rumano y chino... las relaciones de amistad y cooperación... se desarrollen sostenidamente.

Después de presentar "un saludo de calurosa camaradería y votos por el éxito del Congreso", termina refiriéndose a la

actividad del Partido Comunista chino dedicado a "la edificación del socialismo".

Rumania ha mantenido amistosas relaciones con los comunistas chinos durante todo el período que dura la creciente enemistad entre Moscú y Pekín. En la reunión del mes pasado de los países del Pacto de Varsovia, Rumania se negó a suscribir una declaración condenatoria para Pekín, patrocinada por Moscú, en relación con los recientes incidentes fronterizos.

Club Hípico

DOMINGO 6 DE ABRIL DE 1969

PRIMERA CARRERA.— A las 12.30 horas.— 1.500 metros.— (Primera Carrera Válida para la Apuesta Triple Inicial).

0.3.5.4.3	1. Arbolito	56.8	O. Osorio	C. Tupia
0.6.6.2.0	2. B. Spring	56.14	L. Murillo	P. Bagú
On Oh.0	3. Don Goloso	56.1	L. Marchant	P. Fuentes
2h.3h.4h.	4. El Faraón	56.15	R. Castro	H. Salas
On Oh.0	5. Hukano	56.9	P. Ulla	A. Castro
0.0.4.	6. Jorero	56.17	J. Burton	O. Orellana
4.3.4.5.2	7. Luchador	56.18	C. Peco	J. Maldonado
On Oh.0.0.3.	8. Milford	56.10	E. Contreras	J. Chamorro
3.	9. P. Glorioso	56.16	A. Zúñiga	J. Inda
8.6.	10. Refijote	56.3	J. Allaga	G. Julia
No corre	11. Supergas	56.11	No corre	L. Espinoza
2h.2h.2h.3h.	12. Audencia	56.3	A. Azócar	A. Breque
2v.5v.5v.0h.	13. Dixence	53.12	E. López	O. González
5.2.0.	14. Lorigueta	53.5	G. Saavedra	A. Buller
0.0.3.3.6.	15. Manja	53.13	J. M. Araya	P. Valderrama
0.0.0.	16. Nymaster	53.6	A. Poblete	A. Valdés
0v.4v.0v.0.0	17. Zarella	53.7	C. Ascarza	A. Abardo

SEGUNDA CARRERA.— A las 13 horas.— 1.000 metros.— (Segunda Carrera Válida para la Apuesta Triple).

Debuta	1. Fair	53.3	R. Clavería	P. Medina
Debuta	2. Florita	53.11	J. Allaga	J.B. Argagnon
Debuta	3. Lloroncia	53.6	C. Díaz	H. Galas
Debuta	4. Nara	53.9	E. López	J. Inda
Debuta	5. Quemante	53.12	A. Poblete	J. Salas
Debuta	6. Rasgada	53.7	No corre	C. Tapia
Debuta	7. Reserplina	53.4	C. García	L. A. García
Debuta	8. Sandialera	53.1	J. Duarte	H. Miranda
Debuta	9. Sociedad	53.13	C. Astorga	C. Covarrubias
Debuta	10. Soupi's Love	53.10	V. Ubiña	O. González
Debuta	11. Tetranilla	53.5	J. Martín	F. Castro
Debuta	12. Y. P. Post	53.8	C. Peco	J. M. Baez
Debuta	13. Yuca	53.2	E. Muñoz	S. Alamos

TERCERA CARRERA.— A las 13.25 horas.— 1.000 metros.— (Tercera Carrera Válida para la Apuesta Triple con dividendo al 1.0 y 2.0).

Debuta	1. Arquera	53.6	E. Soto	D. Sandoval
Debuta	2. Boom Sali	53.10	H. Salas	H. Salas
Debuta	3. Calamity	53.8	J. Allaga	J.B. Argagnon
Debuta	4. Cantegril	53.11	L. Marchant	L. Herrera
Debuta	5. Hara	53.7	C. Peco	J. M. Baez
Debuta	6. Lloroncia	53.3	C. Díaz	H. Miranda
Debuta	7. Lloron	53.9	L. Albornoz	F. León
Debuta	8. Marfilia	53.2	C. García	L. A. García
Debuta	9. Moyahua	53.12	J. Salinas	J. Inda
Debuta	10. Ojos Verdes	53.13	E. González	D. Torres
Debuta	11. Que Brava	53.1	E. Naranjo	P. Medina
Debuta	12. Selinba	53.14	R. Sagardía	C. Muñoz
Debuta	13. Treve	53.4	G. Saavedra	S. Fuentes
Debuta	14. Vispera	53.5	A. Zúñiga	L. Santos

CUARTA CARRERA.— A las 14 horas.— 2.000 metros.— (Cuarta Carrera Válida para la Apuesta Triple).

Debuta	1. Marcial	58.3	S. Azócar	S. Miceli
Debuta	2. Enoschima	57.7	E. López	E. Pinochet
Debuta	3. Cerrejo	54.6	J. Salinas	O. Silva
Debuta	4. Leocadio	53.4	C. Astorga	P. Bagú
Debuta	5. Lazo	50.1	V. Ubiña	T. Jaciel
Debuta	6. Moustache	49.5	D. Sagardía	G. Urquidí
Debuta	7. Siberiano	48.2	J. Duarte	J. Melero

QUINTA CARRERA.— A las 14.30 horas.— 1.100 metros.— (Quinta Carrera Válida para la Apuesta Triple).

Debuta	1. Viscount	56.1	C. Astorga	P. Bagú
Debuta	2. Franquia	55.13	E. Soto	R. Rabello
Debuta	3. Signapa	55.8	A. Zúñiga	J.B. Argagnon
Debuta	4. Trupacuch	54.12	L. Camus	H. Yáñez
Debuta	5. Prenda	53.13	H. Hevia	O. Orellana
Debuta	6. Compasión	53.11	A. Poblete	L. Herrera
Debuta	7. Emu	52.2	M. Ramírez	E. Pinochet
Debuta	8. Panquehuina	49.7	R. Clavería	J. Melero
Debuta	9. Serbis	49.7	R. Romero	J. Chamorro
Debuta	10. Neco	49.7	E. González	Eto. Inda S.
Debuta	11. Kaski	49.5	O. Escobar	O. González
Debuta	12. Rencón	47.4	L. Murillo	A. Proschle
Debuta	13. F. París	47.6	F. Meneses	S. Fuentes

SEXTA CARRERA.— A las 14.55 horas.— 1.600 metros.— (Sexta Carrera Válida para la Apuesta Triple con dividendo al 1.0 y 2.0).

Debuta	1. Autocón	55.5	G. Saavedra	J. Cavieres
Debuta	2. Morabita	55.11	J. Salinas	A. Breque
Debuta	3. Titinilla	54.8	C. Astorga	C. Covarrubias
Debuta	4. Aparicio	54.7	J. Allaga	C. Covarrubias
Debuta	5. F. Peco	53.13	C. López	O. González
Debuta	6. J. Ker	53.12	S. Azócar	O. Silva
Debuta	7. Walki	52.6	N. N.	A. Castro
Debuta	8. Tusreida	51.14	C. García	L. A. García
Debuta	9. B. Gourmet	50.15	O. Osorio	P. Fuentes
Debuta	10. El Toque	50.9	L. Hevia	O. Orellana
Debuta	11. Lanada	50.1	R. Sagardía	Eto. Inda S.
Debuta	12. Tolín	48.2	A. Poblete	José Melero
Debuta	13. Araceli	47.10	J. Duarte	J. M. Baez
Debuta	14. Balantina	47.3	F. Meneses	S. Fuentes
Debuta	15. Rubirosa	47.4	L. Carvajal	E. Pinochet

Corrales: 3 con 4.

SEPTIMA CARRERA.— A las 15.30 horas.— 1.100 metros.— (Septima Carrera Válida para la Apuesta Triple Final).

Debuta	1. Titulo	55.3	M. Ramírez	T. Herrera
Debuta	2. Oruba	55.7	P. Ulla	O. Silva
Debuta	3. Varlet	55.11	R. Sagardía	P. Briones
Debuta	4. M. Elegante	53.4	C. Peco	J. Melero
Debuta	5. Rómbica	53.5	C. Astorga	A. Valdés
Debuta	6. M. Farrow	52.1	E. Guzmán	J. Maldonado
Debuta	7. P. Valon	52.8	R. Clavería	P. Fuentes
Debuta	8. Torpza	52.10	L. Albornoz	Pdo. León
Debuta	9. Audina	49.6	O. Escobar	A. Carreño
Debuta	10. Candombro	49.3	S. Azócar	E. Cáceres
Debuta	11. Nueva Ola	49.2	J. Duarte	D. Sandoval

OCTAVA CARRERA.— A las 16.05 horas.— 1.300 metros.— (Octava Carrera Especial.— Segunda de la Apuesta Triple Final).

Debuta	1. Kuríuque	61.4	C. Astorga	G. Sarmiento
Debuta	2. Kuncar	57.8	P. Ulla	Jorge Inda
Debuta	3. Camogli	54.9	C. Peco	Oscar Silva
Debuta	4. Moritipicad	54.6	V. Ubiña	Carlos Tupia
Debuta	5. Pitril	53.1	S. Azócar	C. Covarrubias
Debuta	6. Regalada	52.8	N. N.	J. B. Argagnon
Debuta	7. Camorino	49.5	N. N.	P. Araya
Debuta	8. Bonafarce	49.2	C. Ocamina	Carlos Tapia
Debuta	9. Empeño	48.7	A. Poblete	J. Cavieres
Debuta	10. Tartán	47.3	D. Sagardía	G. Urquidí

NOVENA CARRERA.— A las 16.35 horas.— 1.100 metros.— (Novena Carrera Válida para la Apuesta Triple Final con dividendo al 1.0 y 2.0).

Debuta	1. Manidura	56.7	P. Ulla	José Melero
Debuta	2. Chaparral	56.2	C. Astorga	J. Inda
Debuta	3. El Hermoso	56.9	J. M. Araya	L. Herrera
Debuta	4. Predestinado	56.2	C. Peco	O. Silva
Debuta	5. Pundito	55.1	S. Azócar	O. Silva
Debuta	6. Quemite	52.8	V. Ubiña	C. Tapia
Debuta	7. Scarface	48.10	C. Ocamina	C. Tapia
Debuta	8. El Colpo	47.3	R. Sagardía	A. Abardo
Debuta	9. Karolin	47.5	J. Duarte	L. A. García
Debuta	10. Oh Si	47.11	R. Galica	J. Salas
Debuta	11. Pagamás	47.4	E. Romero	S. Fuentes

CORRALES: 4 con 5 y 6 con 7.

DECIMA CARRERA.— A las 17.05 horas.— 1.600 metros.— (Decima Carrera Especial.— Segunda de la Apuesta Triple Final).

Debuta	1. Lujeroso	58.2	P. Ulla	T. Jaciel
Debuta	2. In Love	54.1	E. López	G. Urquidí
Debuta	3. Agronomo	53.6	S. Azócar	R. Méndez
Debuta	4. Viola Shak	52.9	O. Escobar	J. Cavieres
Debuta	5. El Esquador	51.4	A. Poblete	A. Breque
Debuta	6. Peliza	51.11	M. Ramírez	E. Pinochet
Debuta	7. Numeroso	51.7	V. Ubiña	L. Contreras
Debuta	8. Confratado	51.3	R. Sagardía	José Melero
Debuta	9. Confratado	49.10	J. Duarte	O. Silva
Debuta	10. Dominio	47.3	R. Clavería	A. Castro

Pronósticos de la Prensa y Radio (Club Hípico)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	EL SIGLO	JOHN TIMBA	RADIO MAGALLAN
1ra. carrera	Arbitro (1) Audencia Zarella	Audencia P. Glorioso Arbitro	Falluto Arbitro Audencia	Luchador Falluto Lorigueta	Audencia P. Glorioso Falluto	Audencia Arbitro P. Glorioso	Audencia P. Glorioso Luchador	B. Spring Luchador Falluto	Luchador Falluto B. Spring
2a. carrera	Quemante (5) Rasgada Florista	Quemante Sociedad Yarda Penny	Nara Sandialera Sociedad	Quemante Sociedad Sandialera	Quemante Sociedad Nara	Sociedad Quemante Y. P. Post	Quemante Sociedad Sociedad	Nara Sociedad Quemante	Quemante Sociedad S. Love
3ra. carrera	Treve (13) Lloron Ojos Verdes	Treve Moyahua Hera	Moyahua Lorella Hera	Hera Lorella Treve	Moyahua Treve Hera	Treve Hera Moyahua	Moyahua Treve Hera	Calamity Hera Qué Brava	Treve Hera Qué Brava
4a. carrera	Marcial (1) Lazo Moustache	Marcial Moustache	Marcial Moustache Lazo	Siberiano Cerrojo Marcial	Marcial Moustache	Moustache Marcial	Moustache Marcial	Moustache Marcial	Cerrojo Marcial
5a. carrera	Viscount (1) Emu Signapa	Viscount Emy Signapa	Signapa F. Parisien Scorpius	Signapa Panquehuina F. Parisien	Emu Viscount Compasión	Signapa Emu Viscount	Viscount Emu Signapa	Araceli Panquehuina Emu	Signapa Viscount Compasión
6a. carrera	Morabita (2) Tusreida Junker	Tolin Araceli Junker	Junker Araceli Titinilla	Titinilla Autocón Junker	Junker Tolin Araceli	Araceli Tolin Junker	Junker Araceli Mauricio	Junker Morabita Autocón	Autocón Titinilla Junker
7a. carrera	Muy Elegante Audina Oruba	Muy Elegante Candombro Oruba	Candombro Oruba Audina	Oruba Candombro Muy Elegante	Candombro Nueva Ola O. ba	Candombro Oruba M. Elegante	Candombro N. Ola Oruba	Candombro Titulo Oruba	Rómbica Candombro Audina
8a. carrera	Kuríuque (1) Camogli Regalada	Kuríuque Pitril Kuncar	Kuríuque Pitril Kuncar	Kuncar Araceli Bonaparte	Kuríuque Kuncar Regalada	Pitril Kuncar Kuríuque	Kuríuque Kuncar Enpeño	Araceli Kuncar Kuríuque	Araceli Kuncar Kuríuque
9a. carrera	Chaparral (2) Karolin Predestinado	Karolin Chaparral Predestinado	Chaparral Oh Si Predestinado	El Hermoso Karolin Fudeto	Karolin Chaparral Fudeto	Chaparral Karolin Predes. Inaco	Karolin Chaparral Fudeto	Chaparral El Hermoso Karolin	Chaparral El Hermoso Quem
10a. carrera	Agronomo (3) Peliza Confratado	Agronomo Dominio Confratado	Dominio In Love Sindicado	Confratado V. Shak Agronomo	Agronomo Dominio Confratado	Dominio Agronomo Confratado	Confratado Agronomo Dominio	In Love Dominio Sindicado	Dominio Sindicado Peliza
11a. carrera	Encandilada Novamas Don Grega	Lustrosa Encandilada Pecos	Lustrosa Braden Pecos	Lustrosa Encandilada Don Grega	Lustrosa Encandilada Neptuno	Lustrosa Encandilada	Lustrosa Neptuno Encandilada	Don Grega Encandilada Lustrosa	Encandilada Pecos Alone
12a. carrera	Hotels (3) Yemen Cuarteado	Hotels Yemen Contrafuerte	Ingratón Hotels Yemen	Contrafuerte Logroño Yemen	Contrafuerte Yemen	Yemen Contrafuerte Hotels	Yemen Contrafuerte Maticita	Contrafuerte Chebatán Hotels	Hotels Contrafuerte Ingratón

Pronósticos de la Prensa y Radio (Sporting Club)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	JOHN TIMBA	EL VINAMARINO	RADIO MAGALLANES
1ª carrera	Matarani Kuríuque Love Me	Kuríuque Teleoscópica El Pipo	Kuríuque Teleoscópica Chatarra	Teleoscópica Kuríuque M. Peco	Love Me Matarani Kuríuque	Kuríuque Teleoscópica Bigote
2ª carrera	Gringo Zurullita Patufa	Soliman Gringo Patufa	Gringo Zurullita Soliman	Zurullita Napolitano Soliman	Zurullita Patufa Gringo	Soliman Zurullita Patufa
3ª carrera	Lipela Balanza Balgorri	Palela Balanza El Valiente	Lipela Balanza Okey	El Valiente Lipela Okey	Balgorri Lipela El Valiente	Lipela Palela El Valiente
4ª carrera	Nancho Perlas Zaranda	Esparacus Patchouli Zaranda	Zaranda Nancho Perlas	Zaranda Nancho Perlas	Esparacus Zaranda Patchouli	Zaranda Esparacus Nancho
5ª carrera	Marisquera Arroyito La Violita	La Violita Arroyito Narisan	Arroyito Narisan Percal	Narisan Marisquera La Violita	Marisquera Arroyito	Narisan Arroyito Marisquera
6ª carrera	Pericón Anchorena G. Finger	Anchorena Pericón Zuna	Anchorena Pericón Vital	Anchorena Pericón Vital	Pericón Zuna Anchorena	Anchorena Pericón Enzo
7ª carrera	Nipena S. Ring Carabela	Your Hope Mister K. Bimestraj	S. Ring Bimestraj Astrid	Astrid S. Ring Nipena	Carabela Astrid S. Ring	S. Ring Bimestraj Nipena

Kuríuque, Pese a los Muchos Kilos

Una prueba especial de 1.300 metros con diez anotados y una escala de peso que va de los 61 a los 47 kilos es el número principal del programa de esta tarde.

El favoritismo de LA NACION será para KURÍUQUE, que pese a los 61 kilos tiene la mejor opción. La pupila de Guillermo Sarmiento luce gran condición. Un poquito de suerte y es capaz de llevarse los puntos y el premio.

La segunda opción se la dejamos a CAMOGLI que quedó a un peso cómodo y puede hacer sentir su rapidez.

Y para el tercer puesto preferimos a REGALADA, que es capaz de hacer el recorrido de un canter.

No Corren

En las reuniones de hoy en ambos hipódromos no serán de la partida, los siguientes caballos:

HIPODROMO CHILE

1a. CARRERA: (7) ALCINA

9a. CARRERA: (7) MAZARINO

11a. CARRERA: (7) RORRITO

CLUB HIPICO

1a. CARRERA: (12) SUPERGAS

2a. CARRERA: (6) RASGADA

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.45 horas.— 1.100 metros.— (Undécima Carrera Especial.— Segunda de la Apuesta Triple Final).

Debuta	1. Gadí	57.8	P. Ulla	J. Castro
Debuta	2. Don Grega	56.7	O. Escobar	E. Carreño
Debuta	3. Lanarzo	56.14	E. Guzmán	S. Galardo
Debuta	4. C. Gacho	55.13	G. Saavedra	S. Fuentes
Debuta	5. Neptuno	55.2	C. Astorga	P. Bagú
Debuta	6. Novamas	55.19	J. Allaga	J. Chamorro
Debuta	7. Lily	55.6	E. López	A. Buller
Debuta	8. Three Bon	55.11	N. N.	O. Silva
Debuta	9. Encandilada	54.1	R. Clavería	M. Velardo
Debuta	10. Diana	53.3	N. N.	A. Corto
Debuta	11. Lustrosa	53.5	C. Peco	J. M. Baez
Debuta	12. Pecos	52.9	S. Azócar	A. Valdés
Debuta	13. Braden	51.4	E. Soto	A. Valdés
Debuta	14. Alone	51.10	J. Duarte	D. Sandoval

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.20 horas.— 1.600 metros.— (Duodécima Carrera Especial.— Segunda de la Apuesta Triple Final).

13.3.7.97	"Encandilada"	54	1	R. Clavería	M. Vel.
13.3.3.8.1	"Diana"	53	1	N. N.	A. Cap.
11	10 Diana	53	1	N. N.	A. Cap.
6.6.10.4	11 Lustrona	54	5	C. Pezon	J. M. E.
11h.5.4.6	12 Pecos	52	9	S. Avórch	A. Broc.
15h.1.9.0	13 Braden*	51	4	E. Soto	A. Val.
9.10.4	14 Alorone	51	10	J. Duarte	D. Sandoval

DUODECIMA CARRERA.— A las 18.20 horas.—1.600 m.
4a. serie.

8v. 15v. 6v	1 Contrafuerte	56	5	P. Ulla	D. Sandoval
-------------	----------------	----	---	---------	-------------

Resultados Generales del Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA — 10a. Serie — 1.400 MTS.

EL TREBOL (14), 49; por Ta-	
de y La Polja; del señor	
Machuca, jinete, Rolando	
5283	6.10
5328	9.60
5337	4.60
5338	8.70
5339	8.70
5340	8.20
5341	171.10
5342	10.10
5343	20.40
5344	5.90
5345	18.60
5346	4.80
5347	2.80
5348	3.747

por 2 cpos; el 3.º a cab; el 4.º a 1 1/2 cpos; el 5.º a 1 1/4 cpos; y el 6.º a 2 1/2 cpos. Corrieron todos. Prep.: Luis Rodri- DIV.: Eº 3.50 y 2.70, Eº 2.º y 3.20. DIV. Eº 11.60 y 4.80, Eº 1.90 y 3.80.

DESARROLLO — El Tango asumió el mando, se- guido por el Trebol, Andalucia y En- chamberlain. El Trebol avanzó a la altura de los 900 metros. En la última situación que mantuvo hasta la meta, Andalucia se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEGUNDA CARRERA — 1.200 MTS — Condicional

EL TANGU (5), 53; por Pan-	
de y Bazarrea; del señor	
Boira de Polanco; jinete,	
Guzmán	
5296	6.40
5297	27.3
5298	1.80
5299	7.7
5300	14.91
5301	18.40
5302	18.50
5303	8.40
5304	4.90
5305	74.80
5306	3.10
5307	31.30
5308	104.4
5309	381.44

por 3 1/2 cpos; el 3.º a cab; el 4.º a 1 1/4 cpos; el 5.º a 2 1/2 cpos; y el 6.º a 1 1/4 cpos. Corrieron todos. Prep.: Luis Rodri- DIV.: Eº 3.50 y 2.70, Eº 2.º y 3.20. DIV. Eº 11.60 y 4.80, Eº 1.90 y 3.80.

DESARROLLO — Penny Lane tomó la delantera, seguida por Bazarrea, Milicia, Siempre Azul, y Estancilla. A la entrada de la recta, Penny Lane pasó al primer lugar. Quedaban 200 metros, cuando surgió Estancilla y Linajista. Gana Penny Lane por holgado margen.

TERCERA CARRERA — 5a. serie — 1.400 metros.

EL TANGU (4), 53; por Pizarro	
Avanzado; del señor Rosalín	
Raballo; jinete, Clemente	
3857	23.10
3858	3.10
3859	4.70
3860	11.00
3861	8.70
3862	7.00
3863	6.90
3864	8.70
3865	41.40
3866	631.04

por pescuero; el 3.º a cabeza; el 4.º a 1 1/2 cpos; el 5.º a 1 cpos; y el 6.º a 2 1/2 cpos. Corrieron todos. Prep.: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 11.80 y 4.80 y 2.80. DIV. VINA: Eº 8.60 y 2.60, Eº 2.80.

DESARROLLO — Diocleciano arrancó en punta, seguido por Hollywood Park, Nuncio, Comanchero, y Tero y Magnifica. A 200 metros de la meta, Comanchero y Alberto B. Venció aquella estrecha diferencia.

CUARTA CARRERA — 1.200 metros — Condicional.

MALVAZUL (6), 53; por Vene-	
de y Maitilla; del stud Ga-	
guerra; jinete, Jorge Castillo	
13276	27.30
13277	3.10
13278	49.30
13279	44.10
13280	22.30
13281	5.30
13282	5.70
13283	36.50
13284	144.50
13285	5.80
13286	35.60
13287	83.60
13288	96.50

por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 3 cuerpos; el 4.º a 2 cuerpos; el 5.º a 3 cuerpos; y el 6.º a 2 cuerpos. Tiempo: 1.15. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 3.10 y 1.80, Eº 2.60 y 2.30; 4.30 y 1.60.

DESARROLLO — Mirla saltó a tomar la punta, seguida por Testarada, Colota, Dilatada, Silver To- trana y Malvazul. A la entrada de la recta, Mirla quedó en el primer puesto. En los últimos metros, Mirla se comprometió.

QUINTA CARRERA — 8a. Serie — 1.400 metros.

EXCENTRICO (10), 52 kilos; por	
Estuardo y Escalibor; del	
señor Jorge Vial, jinete, Jo-	
se María	
4349	3.º
4350	6.90
4351	8.90
4352	15.20
4353	12.20
4354	8.40
4355	11.50
4356	8.50
4357	35.º
4358	15.60
4359	60.70
4360	18.20
4361	27.10
4362	36.57

GANADA por 1 1/2 cuerpo; el 3.º a medio cuerpo; el 4.º a 2 1/2 cuerpos; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.27.35. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 1.40 y 3.50; Eº 1.60 y 2.º. DIV. VINA: Eº 10.90 y 3.80; 2.20 y 3.20.

DESARROLLO — Pindaro se ubicó al frente, seguido por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Pindaro se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEXTA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DUODECIMA CARRERA — Séptima serie — 1.400

TRES MONTES (12), 51; por	
Monterrey y Nicolás del Stud	
"Don Theo", jinete: E. Gu-	
zmán	
14728	10.90
14729	7.90
14730	12.90
14731	14.16
14732	10.30
14733	15.80
14734	3.90

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera, seguida por Chantrelle, Calala, Sendero y Pinta. A la entrada de la recta, Tres Montes se ubicó en la posición de los 800 metros.

SEPTIMA CARRERA — 1.800 metros — Handicap.

EL MARIO (8), 47 kilos; por	
Guerra y Madame Claverie;	
del stud La Azucena; jinete,	
Sagardía	
25550	—
25551	6.95
25552	5.70
25553	5.90
25554	5.90
25555	3.30

GANADA por 1 1/4 cuerpo; el 3.º a 1 1/4 cuerpo; el 4.º a 1 1/2 cuerpo; el 5.º a 1 1/4 cuerpo; y el 6.º a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.25.45. Retirado: Rosalín Raballo. DIVIDENDOS: Eº 7.90 y 2.50; Eº 7.70 y 4.90. DIV. VINA: Eº 7.70 y 3.10; Eº 7.90 y 5.10.

DESARROLLO — Tres Montes tomó la delantera,

Hipódromo Chile

DOMINGO 6 DE ABRIL DE 1969

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— 10a. Serie, a las 9 A. M.— (0 al 5).— Primera válida para la Triple N.º 1.

6.7	1 Kismet	54.14	U. Gaete	F. Gasmuri
4.5	2 La Plata	54.15	V. Ubilla	D. Alvarez
13.8.11	3 Polloico	54.12	D. Basoalto	L. Toledo
7.5.3	4 Carraca	52.5	L. García	N. Peralta
4.4.4	5 Orianta	52.8	S. Pradenas	A. Muñoz
Reaparece	6 Tarita	52.4	P. Bustos	A. Petit
No corre	7 Alcina	51.7	No corre	J. Bernal O.
26.9c.14c	8 Kettv	51.7	E. Soto	A. Valdés
4.6.9	9 Puerto Octay	51.3	L. Murillo	E. Rodríguez
5.13	10 Sanpán	51.2	O. López	L. Contreras
7.7.3	11 Verina	51.10	S. Azócar	J. Paredes
Reaparece	12 Huelona	50.11	J. Castillo	D. López
14.5.13	13 Huelona	50.6	J. Eguren	M. Aránez
7	14 Yunque	50.13	D. Sagardia	A. Donati
Reaparece	15 West Lamb	49.9	M. Serrey	S. González

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— 9a. Serie, a las 9.30 A. M.— (5 al 7).— Segunda válida para la Triple N.º 1.

12	1 Aguilón	53.8	D. Cerda	G. Avila
11c.4.5c.4	2 Pailón	53.7	J. Pacheco	G. Avila
5.6	3 Curanle	53.12	G. Saavedra	A. Barticevic
7.11.8.4	4 El Name	53.6	B. Campos	A. Sepúlveda
10.12	5 Forbante	53.10	L. Murillo	M. Murillo
11	6 La Princesa	53.4	S. Pradenas	E. Beuzenberg
3.4	7 Manilón	53.9	L. Yañez	A. López
8.12	8 Pizana	53.3	L. Hevia	D. Orellana
8.8	9 Animada	52.1	D. Sagardia	J. Bernal G.
2	10 Bula Bula	52.5	J. Salas	F. Castro
5.5.2	11 Macaneo	52.14	J. Castillo	Fco. Castro
Reaparece	12 Pincha	52.13	O. Osorio	P. Inda
Reaparece	13 (Rockete)	51.11	V. Ubilla	L. Toledo
9.3.12c	14 (Observada)	51.15	O. Díaz	L. Toledo
5.3.11	15 Roto Liso	52.2	E. López	A. Ramírez

Corrales: 1 con 2 y 13 con 14.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional, a las 10 A. M.— Tercera válida para la Triple N.º 1 y Primera válida para la Triple N.º 2.

7.3	1 Cable	54.8	D. Cerda	D. Torres
Debutante	2 Cuentero	54.5	E. Guzmán	G. Sarmiento
2.5.4	3 (D. que Dele)	54.2	E. López	J. Castro R.
8	4 (Oso Blanco)	54.16	S. Pradenas	J. Castro R.
Debutante	5 Demostres	54.15	V. Bravo	V. Contreras
Debutante	6 M. Thabor	54.13	J. García	J. B. Argañon
26.4c.3	7 M. de Arica	54.6	G. Saavedra	E. Cáceres
12c	8 (Napote)	54.1	O. Silva	O. Silva
Debutante	9 (Palazo)	54.11	V. Ubilla	O. Silva
10.4.8	10 Palquino	54.10	O. López	J. B. Castro
Debutante	11 Palomar	54.1	J. Castillo	Fco. Castro
Debutante	12 P. a Paso	54.3	J. Toro	A. López
4.3	13 Ribatejo	54.12	L. Yañez	F. Gasmuri
9	14 Sisa	54.7	J. Salinas	A. Bernal E.
Debutante	15 Tico	54.14	E. Naranjo	K. Inda G.
	16 Violoncelo	54.4	E. Soto	A. Abarca

Corrales: 3 con 4 y 9 con 9.

CUARTA CARRERA.— 2.000 metros.— Handicap Índice 30 al 45.— A las 10.30 A. M.— Segunda válida para la Triple N.º 2.

6.9	1 Mitukawa	56.1	M. Alcúnta	M. Aránez
6.4	2 Yaverán	55.6	E. Guzmán	J. H. Medina
5.1.5	3 Nontuca	54.2	R. Sagardia	V. Ramírez
2c.4c	4 Frappe	51.5	C. García	L. A. García
5.2c.4c	5 Tigreito	49.3	S. Azócar	A. Vodanovic
5.1c.4c	6 Enríco	49.3	J. Salinas	O. Silva
3.2.2.8	7 Noel	49.8	H. Olguín	Fco. Castro
	8 Sorrellito	49.7	H. Pilar	L. H. Sorrell

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— 8a. Serie.— Ind. 30 al 45.— A las 11 A. M.— Tercera válida para la Triple N.º 2 y Primera válida para la Triple N.º 3.

4.9.8.11	1 Asteria	54.8	G. Saavedra	J. Bta. Castro
Reaparece	2 Beles	53.4	M. Ramírez	A. Muscatt
Reaparece	3 Doña Doña	53.11	J. N. Murillo	C. Miranda
9.1.5	4 Pencil	52.7	R. Claveria	C. Miranda
Reaparece	5 Ganafior	53.3	E. González	J. Torres
Reaparece	6 Orientadora	53.10	J. Salinas	A. Muñoz
Reaparece	7 Asturias	53.12	J. Eguren	A. Muñoz
6.1	8 Pantera Rosa	53.7	V. Ubilla	L. Toledo
5.11c.3	9 Trompifay	53.13	E. Soto	A. Petit
9.1	10 Vilano	53.5	M. Ruiz	P. Fuentes
2.14	11 Pinocha	52.4	H. Olguín	A. Vodanovic
Reaparece	12 Preponderan	52.9	J. Castillo	V. Contreras
5.5.5	13 Temerario	51.14	S. Azócar	P. Barticevic
8.6	14 Modernia	51.4	E. López	L. Santos

Corrales: 3 con 4 y 6 con 7.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 2a. Serie.— Ind. 36 al 44.— A las 11.30 A. M.— Segunda válida para la Triple N.º 3.

Reaparece	1 Shalom	57.8	Valdivieso	G. Avila
2.2.3	2 E. Rose	56.5	S. Azócar	Alv. López
3.6.3	3 El Incandescente	55.2	E. Soto	E. Cáceres
4.3.1	4 Compadrito	49.9	A. Parra	E. Cáceres
5.2	5 Pimpinel	53.3	D. Cerda	E. Beuzenberg
5.3.2	6 Feliz Lady	53.10	J. Eguren	A. Petit
Reaparece	7 L. Vermouth	53.1	J. Pacheco	A. Petit
6c	8 On Chuma	50.7	E. Guzmán	J. Castro
Reaparece	9 Chicote	49.6	J. Salinas	P. Briones

Corral: 3 con 4.

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Carrera Especial.— A las 12 horas.— Tercera válida para la Triple N.º 3.

3.2.4	1 Kulike	56.7	D. Cerda	G. Avila
4.1.5	2 Luciano	55.2	C. Pezoa	O. Silva
2v.1v.4c	3 Danzarín	52.3	V. Ubilla	H. Gasmuri
Reaparece	4 Kea	52.5	A. Salas	R. López
5.7.1	5 Batumi	51.6	C. Díaz	J. Castro R.
3.3.4	6 Casi Zorro	51.1	D. Sagardia	O. Orellana
Reaparece	7 Moretta	51.4	J. Salinas	A. Breque E.
1.1.4	8 Poco a Poco	47.8	J. Duarte	A. Breque V.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. Serie.— Ind. 36 al 44.— A las 12.40 P. M.— Primera válida para la Triple N.º 4.

Reaparece	1 Pardiés	54.11	S. Pradenas	V. Contreras
2	2 Escandalo	53.14	L. García	N. Peralta
2	3 Kilimanjaro	53.12	V. Ubilla	L. Navarro
11c.15c.5c	4 La Mia	53.7	D. Cerda	D. Torres
1.4.9	5 Espolazo	52.13	E. Soto	H. Cisternas
15c.12c.5c	6 Flotadora	52.2	C. Pezoa	J. M. Baeza
8.8.3	7 Casilla	51.5	E. Guzmán	E. Beuzenberg
2.2	8 Gino	51.9	J. Castillo	A. Ramírez
5.2c.3.3c	9 Gueriere	51.8	L. Yañez	E. Baga
10.7	10 Metina	51.1	H. Olguín	J. Bta. Castro
7	11 Paridás	51.6	C. Paredes	E. Scala
6.13.10	12 Campaña	50.10	H. Pilar	H. González
6.1	13 Kalista	50.15	J. Eguren	C. Valenzuela
12.8	14 Pappne	50.4	R. Claveria	C. Miranda
8	15 T. Amaru	50.16	A. Parra	L. H. Sorrell
7.3.1	16 Epicentro	49.3	D. Sagardia	J. Bernal G.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. Serie.— Ind. 36 al 44.— A las 1.15 P. M.— (11 al 15).— Segunda válida para la Triple N.º 4.

16c	1 Soberbio	54.16	V. Bravo	V. Contreras
11c	2 Bonne Mine	53.13	M. Ramírez	E. Pinochet
3.5	3 Chalina	52.15	E. López	R. López
11v.10	4 Infernal	52.3	D. Cerda	D. López
2	5 Campero	51.10	L. Yañez	P. Bagú
6-7	6 M. Soledad	51.2	E. Guzmán	L. H. Sorrell
4	7 Mazurino	51.7	No corre	D. Rodríguez
2. Rodó	8 M. Persa	51.1	H. Olguín	H. González
10.10	9 (Perforio)	51.6	J. Pacheco	R. Bernal G.
6.14c.6	10 (Rebello)	50.12	J. Eguren	M. Bernal G.
Reaparece	11 Serpente	51.14	A. Parra	J. Bta. Castro
Reaparece	12 Una Reina	51.4	J. Castillo	R. Rabello
5-13	13 Fornido	50.9	C. Paredes	E. Barticevic
7.9.11	14 Frutilla	50.8	R. López	N. Peralta
3.6.4.4	15 Ludmilla	50.11	V. Ubilla	L. Toledo
8.7	16 Patache	50.5	R. González	G. Avila

Corral: 9 con 10.

DECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. Serie.— Ind. 36 al 44.— A las 1.25 P. M.— Tercera válida para la Triple N.º 4.

5v.2v	1 Californiano	54.9	L. Yañez	L. E. Vázquez
11	2 Marnier	54.5	O. Escobar	A. Martínez
8.8.1	3 Colación	53.2	Edo. Soto	D. López
4.8.14	4 (Chicote)	52.6	D. Sagardia	J. Bernal G.
1.3	5 (Tabarin)	52.11	J. Castillo	J. Bernal G.
6.7	6 Genio	53.4	J. Toro	P. Briones
Reaparece	7 Miguelina	53.1	H. Pilar	V. Contreras
Reaparece	8 Chaguarama	52.13	E. Guzmán	J. Castro R.
Reaparece	9 Pargo	52.10	S. Azócar	O. Orellana
Reaparece	10 Pormenor	52.3	C. Ojeda	R. Rabello
12	11 Betabara	51.7	J. Marín	E. Rodríguez
Reaparece	12 Cantinero	51.12	B. Campos	V. Escobillano
6.7	13 Cochise	51.8	A. Parra	L. Contreras

Corral: 4 con 5.

Pronósticos de la Prensa (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	LA HIPICA	EL ENSAYO	"LAS ULTIMAS NOTICIAS"	"LA SEGUNDA"	"EL SIGLO"	"JOHN TIMBA"	"EL CLUB"
1ª Carrera	Kismet Verina Carraca	Ketty (8) Carraca Verina	Orianta Kismet La Plata	Verina Sanpán Kettv	Verina Carraca P. Octay	Carraca Verina Audulona	Yunque Carraca La Plata	Verina Carraca Kismet	Orianta Kismet La Plata
2ª Carrera	Bula Bula Aguilón El Name	Macaneo (11) Bula Bula Manilón	Macaneo Rocke Bula Bula	Macaneo Macaneo Forante	B. Bula B. Bula Manilón	B. Bula Macaneo Manilón	R. Liso B. Bula Manilón	El Name Aguilón B. Bula	Macaneo Rocke B. Bula
3ª Carrera	Cable Sisa D. que Dele	Sisa (14) Napotigre Cable	Cable Napotigre Sisa	Sisa D. que Dele Napotigre	Cable Sisa Napotigre	Sisa Cable Napotigre	Sisa Cable D. que Dele	Sisa Cable D. que Dele	Cable Napotigre Sisa
4ª Carrera	Nontuca Tigreito Enríco	Francis (4) Enríco Nontuca	Nontuca Tigreito Enríco	Francis Tigreito Enríco	Nontuca Frappe Tigreito	Tigreito Yaverán Nontuca	Enríco Tigreito Enríco	Tigreito Enríco Nontuca	Tigreito Nontuca Enríco
5ª Carrera	Poncio P. Rosa Vilano	Trompifay 9 Poncio Modernita	Vilano Doña Doña Poncio	Trompifay Vilano P. Rosa	Vilano P. Rosa Temerario	P. Rosa Temerario	Trompifay P. Rosa	Trompifay P. Rosa	Vilano Doña Doña Poncio
6ª Carrera	E. Rose Compadrito Pimpinel	On Chuma (8) L. Vermouth Compadrito	Compadrito E. Rose F. Lady	Pimpinel Compadrito On Chuma	E. Rose Compadrito	Compadrito P. Rosa E. Rose	El Incandescente P. Rosa On Chuma	Compadrito P. Rosa On Chuma	Compadrito P. Rosa On Chuma
7ª Carrera	P. a Poco Batumi Danzarín	Batumi (5) Kulike P. a Poco	P. a Poco Danzarín Moretta	Danzarín P. a Poco Batumi	Danzarín P. a Poco Batumi	P. a Poco Batumi Kea	Batumi P. a Poco Lusitano	Batumi P. a Poco Danzarín	P. a Poco Danzarín
8ª Carrera	Pappone Gino Kilimanjaro	Gino (8) Kalista Escandalo	Epicentro Kalista Flotadora	Epicentro Kalista Flotadora	Guerriere Escandalo	Casilla Guerriere Gino	Epicentro Gino Kilimanjaro	Gino Epicentro Kilimanjaro	Pappone Gino Kilimanjaro
9ª Carrera	Campero Chalina Infernal	Campero (5) M. Soledad Ludmilla	Ludmilla Rebelión Serpente	Una Reina Perforio M. Soledad	Campero Mazarino Chalina	Campero Mazarino Chalina	Serpente Perforio Campero	Perforio Campero M. Persa	Campero Chalina Infernal
10ª Carrera	Genio Cochise Californiano	Genio (6) Chicote Californiano	Chicote Genio Miguelina	Miguelina Cochise Californiano	Genio Chicote Californiano	Californiano Genio Chicote	Cochise Californiano	Cochise Marnier Californiano	Chicote Genio Miguelina
11ª Carrera	Enroque Tosti Floreer	Enroque (2) Tosti Floreer	Floreer Tosti Chincol	Perche Floreer El Majadino	Enroque Tosti Floreer	Tosti El Majadino Enroque	El Majadino Tosti Enroque	Ostentación Floreer Tosti	Floreer Tosti Chincol

Resultados Generales del Club Hípico

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.

1ª	ARISCA (2), 53; por Ali Serene y Elica, del Stud Los Pinos	685	13.20
2ª	Mamaya (3), 52; E. López	215	13.20
3ª	Aferada (1), 53; J. Pacheco	743	12.20
4ª	Secueña (5), 53; C. Astorga	675	13.40
5ª	Chary (4), 53; C. Pezoa	194	46.60
6ª	Silver End (6), 51; A. Pabete	2512	

GANADA por 3 cuerpos; el tercero, a 12 cuerpos; el cuarto, a 12 cuerpos; y el quinto, a 12 cuerpos. Tiempo: 1.12. Preparador: G. Urquidí. Corrieron todos. DIVIDENDOS: Eº 13.20 a ganador; dividiendo de la Dupla N.º 6 Eº 41.60. La ganadora iba en corral con Mamaya para los efectos del dividiendo a ganador.

DESARROLLO: Chary tomó la punta, seguida de Mamaya, que en tierra derecha la pasó, para recibir el ataque de Arisca, la que tomó la punta faltando 400 metros, para distanciarse y vencer fácilmente.

SEGUNDA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.

1ª	PARSIPAL (5), 55; por Parsi y Sotana, del Stud Cinco Hermanos, Jinete: J. Aliaga	813	22.80
2ª	Germinal (2), 55; Juan Salinas	965	19.20
3ª	Norte Grande (4), 55; E. Naranjo	174	106.20
4ª	Rubén Darío (8), 55; G. Saavedra	233	79.40
5ª	Humberto (3), 51; O. Escobar	198	134.00
6ª	Selúcio (10), 54; E. López	2505	7.40
7ª	Conaco (1), 54; E. González	105	176.00
8ª	Raspante (6), 54; S. Vasquez	103	179.00
9ª	Registro (7), 55; J. M. Aravena	102	179.00
		5138	

GANADA por ventaja apreciable el tercero a ventaja apreciable, el cuarto a 1.12 cuerpos; y el quinto, a 1.14 cuerpos. Tiempo: 1.00. Preparador: L. Herrera. No corrió Sobolito. DIVIDENDOS: Eº 22.80 y 6.60; 7.40 y 9.80.

DESARROLLO: Germinal estuvo a la delantera, seguido de Parsipal y Norte Grande. En tierra derecha avanzó Parsipal y por fuera lo hizo Norte Grande, llegando los tres casi en una línea a la meta, donde se impuso estrechamente Parsipal.

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.

1ª	GRAN KAN (7), 55; por Li-cencioso y Klapp, del Stud Sea View, Jinete: C. Astorga	2492	10.60
2ª	Camuro (1), 51; A. Zúñiga	1044	25.20
3ª	Deficiente (4), 53; L. Murillo	332	79.40
4ª	Carlene (2), 53; A. Pabete	451	57.20
5ª	Lenguaraz (8), 54; J. Eguren	720	36.60
6ª	Frelón (6), 55; Juan Salinas	219	120.00
7ª	Chingal (3), 55; G. Saavedra	306	86.20
8ª	Dickens (5), 55; R. Cavaria	383	68.80
9ª	Porlovecio (6), 55; C. Pezoa	1139	23.20
10ª	Quarter Dollar (10), 53; C. García	137	193.00
	S.N.C. Iapuri (11), 54; S. Vasquez	87	303.00
		7324	

GANADA por pesuczo; el tercero, a 2 cuerpos; el cuarto, a 2 cuerpos; y el quinto, a 34 cuerpos. Tiempo: 1.00. Preparador: G. Sarmiento. Corrieron todos. DIVIDENDOS: Eº 10.60 y 8.20; 11.40 y 14.80. Dividiendo de la triple inicial al primer lugar, Gran Kan, con 29 vales Eº 352; al segundo lugar, Camuro, con 6 vales Eº 425.

DESARROLLO: Carlene, Chingay, Diéves y Lenguaraz estuvieron en los primeros lugares. En tierra derecha tomó el mando Camuro, que al primer ataque recibió el ataque de Gran Kan, que lo pasó con facilidad.

CUARTA CARRERA.— 1.000 metros.— Condicional.

1.º	INDIO FEO (7), 55 kilos, por Pagari y Joderia; del Stud Don Pablo, Jinete: J. Aliaga- za	1204	17.00
2.º	Sauro (11), 55; J. Pacheco	250	42.00
3.º	Capuli (3), 55; C. Astorga	1247	16.60
4.º	Portal (10), 53; M. Ruiz	457	45.00
5.º	Gran Tupé (5), 55; C. Pezoa	433	48.00
6.º	Bien Machito (1), 53; C. Garcia	271	75.00
7.º	Tritaillo (12), 53; A. Poblete	81	251.20
8.º	Molinense (9), 54; O. Escobar	56	316.80
9.º	Cahuel (2), 55; P. Ulloa	1247	16.60
10.º	Disputado (4), 55; G. Saavedra	134	154.00
11.º	Manager (8), 53; L. Muriel	198	194.00

Nacional de Ciclismo:

Aburto: un Super Clase González: un Gran Campeón

Los dos se clasificaron campeones en velocidad y 4.000 metros Persecución Individual, respectivamente.

CURICO.— (Por Héctor Hugo Sagredo, Enviado Especial).— Con la presencia de una extraordinaria cantidad de público, que prácticamente copó las gradas del Velódromo de La Granja, se inició esta tarde del viernes la disputa de las seis pruebas que conforman este 41º Campeonato de Ciclismo en Pista, que tiene como sede esta hermosa ciudad. Este evento congrega a los mejores pedaleros del país que llegaron en representación de 17 Asociaciones.

LA INAUGURACION

La ceremonia inaugural se inició a las 15.30 horas, con la presentación de un destacamento de honor del Regimiento de Telecomunicaciones de Curicó, que precedió al desfile de las delegaciones participantes que venían encabezadas por simpáticas abanderadas. La primera en ingresar a la pista fue la de la ciudad de Copiapó, seguida de Coquimbo, Quilpué, Valparaíso, Ñuñoa, Santiago, Pedro Aguirre Cerda, San Bernardo, Rancagua, Viña del Mar, Barrancas, Talca, Chillán, Temuco, Coihaique, Magallanes y los dueños de casa, Curicó.

Los temucosenses se robaron los aplausos del público al repartir entre las damas los rojos copihues de su provincia. Después los discursos de bienvenida, que estuvieron a cargo del Teniente Coronel de Carabineros, Mario Enrique Freire, quien en su calidad de presidente del Comité Ejecutivo, saludó a los equipos participantes. A continuación habló el Alcalde Rodolfo Ramírez y por último dando por inaugurada la competencia dijo una palabra, Pedro Rache, presidente de la Federación de Ciclismo de Chile.

LA PRIMERA JORNADA

La parte competitiva del torneo se inició a las 9 de la mañana, con las series de Velocidad y 4.000 Metros Persecución Individual. El Scratch, no dio motivo de sorpresas, ya que se clasificaron para los cuartos de final, los ocho mejores hombres de la jornada. Sin embargo, no ocurrió lo mismo con la Persecución, donde casi inmediatamente de corridas las series se supo quién sería el vencedor. Manuel González, de Ñuñoa, con 5 minutos 27 segundos, dejó establecida una superioridad que lo ponía al cubierto de cualquier percance. Y esto tuvo su mayor confirmación ante el accidente que sufrió Juan Valdés, de Santiago, cuando rodó espectacularmente, y se presentó en la tarde a definir el primer lugar en un deplorable estado. Ante esta contingencia tan favorable el ñuñoíno corrió prácticamente suelto lo que le permitió mejorar su tiempo de clasificación — poner un registro superior de 5 minutos 23 segundos, lo que constituye un nuevo record de pista en este difícil velódromo. Tercero en gran performance se clasificó el crédito local, Sergio Salas, que se impuso merecidamente a Carlos Kutche, joven valor que fue uno de los animadores de esta prueba.

LA VELOCIDAD RESPONDIO

La Velocidad, que antes del inicio de esta competencia había acaparado la atención de los aficionados, por la calidad de los elementos que en ella intervenían, respondió ampliamente al interés suscitado. En los octavos de final lograron clasificarse Raúl Jorquera (S), Bruno Génova (Temuco), José Bahamondes (Magallanes), Raúl González (Curicó), Juan Arrué y Arturo León (Ñuñoa), Juan Aburto (Quilpué) y Manuel Olivares (Viña).

Quiénes mejor impresionaban, por la facilidad con que pasaron sus series, fueron precisamente quienes llegaron a la final. Raúl González fue el verdugo de las esperanzas de la Asociación de Ñuñoa, cuando logró eliminar, en brillante faena, a los excelentes defensores de esta institución, Juan Arrué y Arturo León. Bruno Génova, de Temuco, lo fue para Santiago al eliminarle a sus dos hombres, Jorquera y Simes, con relativa facilidad; y, finalmente, Juan Aburto lo fue para los curicanos, cuando en los octavos de final eliminó a José Muñoz, gran valor joven de esta especialidad, y en la final impone en dos vibrantes embalses a Raúl González, quien era hasta el viernes el monarca de la prueba.

Posiblemente no valdría extrañarse del triunfo de Aburto que figuraba favorito en los pronósticos previos; pero sin embargo, al correrse las series, los rivales fueron creciendo en sus posibilidades,



Fernando Pérez de "Pedro Aguirre Cerda"

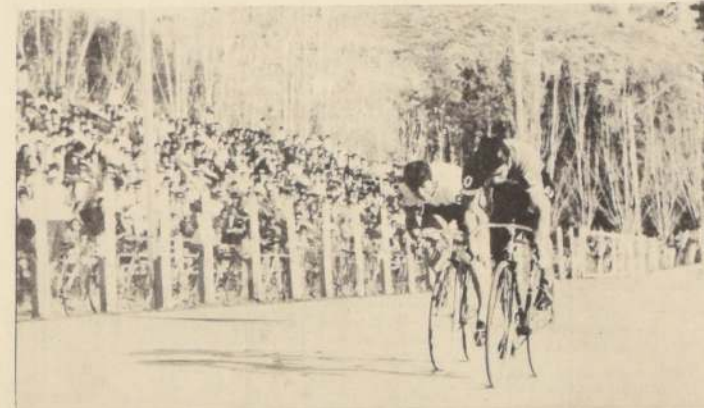


En el embalaje final González de Curicó supera claramente a León de Ñuñoa.



Juan Aburto campeón indiscutido en velocidad

Raúl González: el "verdugo" de las esperanzas de la Asociación Ñuñoa.



Juan Aburto inicia el embalaje. Estuvo impecable el representante de Quilpué.



17 Asociaciones están participando en el Campeonato Nacional de Ciclismo. En el grabado un aspecto del estadio curicano, colmado de público.

otorgando con ello un interés a la prueba que resultó francamente impresionante. Aburto dejó establecido que todo lo que se dijo de él correspondía

a la verdad. Fuerte, inteligente y muy rápido, brindó un espectáculo bellísimo, por la prestancia de su trabajo, siendo un valiosísimo campeón.

Fotos: Jorge Arroyo

Nacional de Béisbol:

Antofagasta Dejó de Colista a la "U": 12x11

Por Carbón
Fotos: Daza

En duelo de colistas, Antofagasta fue el mejor. Venció 12 carreras por 11 a Universitaria en la penúltima jornada del XIV Campeonato de Chile de Béisbol efectuado ayer en el diamante del Estadio Nacional.

Ambas novenas, únicas que no conocían de triunfos, jugaron a la altura de su ubicación. Cometiendo muchos errores, exhibiendo batallas sólo regulares, pero sí jugando con entusiasmo, dieron ocasión de presenciar un match parejo y con llegada de película.

Como resultado de un deficiente juego de campo, los antofagastinos sacaron al cierre del primer episodio tres oportunas carreras.

Manteniendo también ambos turnos de bateos un tático "statu quo", el desarrollo del partido hasta el segundo episodio fue de neto control de las baterías.

En una faena muy completa, en el tercer episodio, Universitaria consultó igualar. José Joaquín Pérez que inició el turno de bateo, con un corto palo, pudo llegar a primera base. Luego recuperándose el lanzador Sergio Correa, "ponchó" a Patricio Olate, que incluso facilitó su eliminación, al tirarle a una bola que iba abierta. Mario Olate ("U"), con un excelente palo sobre el jardín central completó los dos hombres en base. Samuel Gaete que le precedió "llenó el bote" con un roletazo bastante efectivo. Encajada con la responsabilidad de impulsar a sus compañeros, cumplió con creces. Su "trancazo" dio tiempo a Pérez. Olate y Gaete para anotar carreras.

Sin embargo esta igualdad, nuevamente y en el mismo tercer inning, lo hizo desaparecer Antofagasta. Merón que es, taba pitcher en la "U" cambió de posición, entrando en su lugar Mario Olate.

El nuevo lanzador iracazó rotundamente. Sus malos envíos sobre el plato otorgaron tres suculentas bases por bola a Edwin Thomas, Juan Matraz y Guillermo Díaz, llenándose el "bote".

Con un buen porree, taje de bases por bola, hubo varios llenos de cuadrado. De ellas sacó debido provecho Amengual (tres veces le tocó el turno al bate).

Amengual, uno de los beisbolistas más antiguos (no sólo de Antofagasta) con un palo sobre el jardín izquierdo de Thomas, Matraz y Díaz.

Con un ritmo en el juego y marcador similar, el encuentro apuró su término.

Cuando todo parecía resuelto al término del 8.º y penúltimo inning (Antofagasta 12 Universitaria 7) sobrevino la levantada de los jóvenes integrantes de la "U".

Por el momento de los



El senador por las provincias de Tarapacá y Antofagasta, Juan de Dios Carmona, lanza la primera bola del partido Universitaria Antofagasta.

Antofagasta. Merón que es, taba pitcher en la "U" cambió de posición, entrando en su lugar Mario Olate.

El nuevo lanzador iracazó rotundamente. Sus malos envíos sobre el plato otorgaron tres suculentas bases por bola a Edwin Thomas, Juan Matraz y Guillermo Díaz, llenándose el "bote".

Con un buen porree, taje de bases por bola, hubo varios llenos de cuadrado. De ellas sacó debido provecho Amengual (tres veces le tocó el turno al bate).

Amengual, uno de los beisbolistas más antiguos (no sólo de Antofagasta) con un palo sobre el jardín izquierdo de Thomas, Matraz y Díaz.

Con un ritmo en el juego y marcador similar, el encuentro apuró su término.

Cuando todo parecía resuelto al término del 8.º y penúltimo inning (Antofagasta 12 Universitaria 7) sobrevino la levantada de los jóvenes integrantes de la "U".

Por el momento de los

azules no encontraron respuesta a tiempo de los cuidadores antofagastinos. Fue así como Gaete, primero, ante impulso de Palma, copó la octava. Ya entregado de lleno los bateadores universitarios a golpear la bola en el episodio final, anotaron carreras por intermedio de Encalada, Palma y Guedes. El 12x11 definitivo sin embargo, bien pudo variar, si el violento batazo que salió sobre el jardín central antofagastino y que cogió de alre Amengual, resulta. Dos eran los universitarios que estaban en base.

ULTIMA FECHA

Finaliza hoy el campeonato con la programación siguiente:

Diamante del Estadio Nacional 10 horas. Universidad de Chile con Chuquibambilla. 15 horas. Tocopilla y Santiago (encuentro en que está en juego el título).

Estadio Municipal de San Antonio. 15 horas: San Antonio con Taltal.

Se volvieron LOCOS

LOS TONTOS DE AHUMADA

¡Botan los DISCOS...!

Eº 9.90

LONG PLAYS POPULAR Y CLASICO

Eº 19.90

Música Clásica

"SUENO DE UNA NOCHE DE VERANO", Mendelssohn
SINFONIA Nº 9 - Schubert - Mozart
Tchaikovsky - Couperin - Marchas sinfonicas,
Misas y muchos clasicos mas.

Eº 29.90

RAPHAEL
AZNAVOUR
LEO MARINI
PAUL MAURIAT y otros exitos

ACEPTAMOS VALES DE:
"CREDITOS CONTRERAS",
"CORREA Y GARCIA",
"ORGANIZACION MONTENEGRO"

AHUMADA 286



Santiago, Domingo 6 de Abril de 1959.

Lo confundió la policía

¡QUERIAN DETENER A HERNÁNDEZ EN PUDAHUEL!

En Mendoza tiraron hasta bomba de júbilo durante la pelea
con Nicolino Locche.

Foto: Raúl Contreras y Víctor Rojas

Fuera de nosotros, na-
die esperaba a Manuel
Hernández en Puda-
huel, el viernes en la
tarde. Pero traía alegría
en el rostro. Igual que
Raúl Villalón y el wel-
ter Roberto Gálvez, que
perdió con el mendocino
Roberto "Manopla" Sosa
por retro al 5.º round.
LA NACION puso las pri-
meras palabras de es-
tímulo, que se prolon-
garían en las de los
funcionarios de la Adu-
ana y más tarde en nues-
tra redacción.

En el mismo aeropuer-
to, Hernández habló de
la pelea con Locche y
de un par de anécdotas.
Una le ocurrió en la mis-
ma Aduana. La policía
internacional le puso
objeciones para dejarle
entrar porque "estaba
esperando a un Hernán-
dez". Pero a los dos
minutos, cayeron en que
Manuel venía de Mendo-
za de combatir con el
campeón del mundo y se

disculparon, al tiempo
que lo felicitaban por
su actuación.

El rostro del ex cam-
peón welter chileno casi
no traía marcas del com-
bate. Sólo un pequeño
hematoma en el pomulo
derecho. "A Locche tam-
bién hubieron de poner-
le hielo en el séptimo
round en un ojo".

Hernández quería con-
tar todo y muy rápido.

—Qué izquierda tie-
ne. En el quinto round
tenía dormido mi brazo
derecho, porque yo le
bloqueaba todas las iz-
quierdas. ¿Sabe lo que
me pasó?

En medio
de la pelea, hicieron es-
tallar una bomba de
esas de Año Nuevo en la
galería. Para qué le
cuento el susto. Tiraron
varias a través del
combate. Estos men-
docinos son unos locos.
Hasta canciones les tie-
nen a sus ídolos del
ring.

Villalón nos resumió
la pelea así:

—El primer round fue
de estudio. Del segundo
al quinto, mucha supe-
rioridad técnica de Lo-
che, aunque con pocos
golpes. Manuel tuvo el
mérito de no hacer el ri-
dículo, sin ir a las cuer-
das encima de Locche y
sin perder muchos gol-
pes. En el sexto y sép-
timo, tampoco hubo mu-
cho color. Pero en el
octavo Locche arriesgó
más y el combate se pu-
so al rojo, porque Hernán-
dez no se quedó atrás
y peleó a lo guapo. Así
hasta el décimo, con la
salvedad de que en las
dos últimas vueltas Lo-
che estaba muy cansado
y se recostaba en las
cuerdas.

Raúl Fernández, un
argentino que venía en
el mismo avión, funcio-
nario de la Editorial

¡Mucho "matute"...
Mucho "matute"...
Con las maletas aún
abrir, vinieron Hernán-
dez y Villalón a
contar sus impresiones
a LA NACION y, por
ende, a nuestros lec-
tores.

Atlántida, que edita "El
Gráfico", nos dio una
impresión de la pelea:

—Locche es un boxea-
dor extraordinario y si
Hernández le aguantó
en pie los diez rounds,
quiere decir que estuvo
en alto nivel. No olvide
que Locche ganó al ex
campeón del mundo
Paul Fui por retro al
octavo y conquistó la
corona. Yo vi anoche
el combate y le puedo
decir que el chileno es-
tuvo muy bien dirigido
al no ir al juego de Lo-
che. La pelea gustó a
todo el mundo.

"Manolo Hizo Gran Pelea" con el Campeón del Mundo

Raúl Villalón también
coincidió en que Nicolino
Locche era un fuera de
serie.

—Creo que en este mo-
mento no hay nadie que
lo gane en el mundo. Si
su boxeo es excepcional.
El 3 de mayo, defende la
corona frente al venezo-
lano "Morochito" Hernán-
dez. Debe ganarlo sin
problemas.

—¿Cómo vio a su pu-
ñito?

—Manuel le Hernández
hizo una muy buena pe-
lea frente a Locche. Hizo
lo que le convenía y, al
mismo tiempo, dio espec-
táculo. No desmereció an-
te el campeón mundial,
aunque éste fuera indis-
cutiblemente superior.
Era absurdo pensar en
que ganaríamos, pero si
esperábamos conformar
plenamente. Lo logramos
y a mí me satisface ver
que Manolo está volvien-
do. Ahora tiene que se-
guir entrenando.

—¿Le ofrecieron mas
peleas en Argentina?

—Desde luego. Había
dos promotores presen-
ciando el encuentro y fi-
nalizada la pelea se nos
acercaron para ofrecernos
a Hernández un combate
con José Chirinos, cam-
peón sudamericano de los
medianos ligeros, en San
Juan. Y también una po-
sible pelea en San Ra-
fael, con Leonardo Pe-
ralta.

—¿Cuál es su impresión
de Locche?

—Lo mejor que puedo
decir de un boxeador.

—¿Cuáles son sus me-
jores virtudes?

—Su izquierda veloz y
justa. Su vista y su cin-
tura, que le permiten
coordinar a la perfección.
Reflejos extraordinarios.
En las cuerdas es un
maestro.

—¿Qué defectos le en-
contró?

—Casi no usa la dere-
cha, y cuando la tira, es
imperfecta. Pega con la
parte interior del guante,
y es como un zarzoso.
Me parece que tam-
bién es demasiado defen-
sivo. No entiendo por qué
no va más al ataque,
cuando tiene tan buen
boxeo y vista, lo que le
permite ir esquivando
hasta colocar sus manos
en ofensiva.



Felices como (unas Pascuas, llegaron Manuel
Hernández y Raúl Villalón, desde Mendoza. "Hi-
cimos gran pelea y me despidieron con una ova-
ción", dijo el púgil criollo en Pudahuel.



Wanderers en Pudahuel. Los rostros de Herrera, Ulla, Leiva, Hoffman y Méndez (centro), reflejan optimismo. Indispensable, ya que el match que juegan hoy con Deportivo Cali, es decisivo.

Hoy alrededor de las 12, hora chilena, de-
berá comenzar en Cali, el partido por los cuar-
tos finales de la Copa Libertadores, entre San-
tiago Wanderers, campeón chileno y Deportivo
Cali, titular del fútbol colombiano.

El cotejo encierra para el conjunto porte-
ño enorme importancia, ya que del resultado
depende prácticamente su clasificación. Esto
considerando que Nacional, el otro integrante del
grupo ha conseguido ya tres puntos como visi-
tante (empató en Santiago y ganó a Cali), lo
que le da la primera opción.

A pesar de lo dificultoso de la empresa, no
han perdido su optimismo los jugadores wande-
reros y así lo hicieron notar en Pudahuel, al
momento de viajar. Herrera, le señaló clara-
mente cuando dijo: "El partido es muy difícil,
pero creemos que podemos ganar, ya que es-
tamos bien físicamente y no hemos perdido la
fe. Ulla, por su parte, puntualizó: "Personal-
mente no he jugado contra cuadros colombia-
nos, pero no creo que sean tan buenos como
los uruguayos y si a Nacional lo tuvimos en las
cuerdas, no veo porque no sea lo mismo con
Cali".

En términos similares hablaron otros inte-
grantes del cuadro de Valparaíso, recalando
todos ellos, que reconocían los problemas que
encontrarían, pero que buscarían por superarlos.



la Clasificación
se Juega
Wanderers
en Cali

Minuta Deportiva Amateur

QUINTA NORMAL

Muy temprano partieron a Curicó los muchachos del deportivo Población Blanqueado, de la comuna de Quinta Normal, a enfrentar a los deportistas del Asentamiento Los Copihues.

Se ven tres jugadores en una buena cantidad de socios para que les hagan barra.

QUILPUE

Con bombos y platillos llegaron los jugadores del club Unión de Quilpue a cotejarse con los viejos cracks del Barnechea.

Luis Baeza, nuestro corresponsal en la comuna, nos informa que los "añejos" formarán con: Fernando Cortes, José Salcedo, Enrique Zúñiga, Guillermo Torres, Carlos Pérez, Lenil Bravo, Antonio Bravo, Manuel Morales, Alberto Avarca, Carlos Pacheco Víctor Contreras y D. T. L. Baeza.

BANCARIOS

Fernando Rocco Sánchez corresponsal del Depote Popular en los Bancos capitalinos, nos hace un llamado para que las directivas de los clubes le envíen las notas y fotografías a la calle Agustinas 1369, o a la Casilla 81 lo antes posible, para ir dando a conocer las actividades de las entidades bancarias, que tengan equipos de fútbol.

Rocco Sánchez está encargado de dar a conocer todo lo relacionado con este deporte dentro de los bancos capitalinos.

TERRENO

Ya tiene terreno para edificar su Sede Social el deportivo "Fátima" y de inmediato los socios hicieron una colecta voluntaria para comprar los materiales más urgentes para llevar a cabo la obra gruesa y tener dinero para los interiores.

El presidente, G. Nilo, está preocupándose personalmente de los trabajos iniciales, los cuales suman miles de escudos. Quedará ubicada en calle Francisco Remini esquina de Avenida El Comercio, de la población El Pinar.

FESTIVAL

El Deportivo "8 Poniente", realizará un festival profundos sociales, para salir de la difícil situación económica por la cual atraviesa, a consecuencia de la mala administración anterior. Este festival será el día 13, en canchas de El Pinar.

QUINTA NORMAL

Población Roosevelt enfrenta con tres equipos al aguerrido club de Quinta Normal, Juventud Loyola, quien está preparando a sus agiles para el campeonato de este año, que está próximo a iniciarse.

En el Estadio Zamborini, en la mañana jugarán tres equipos del Cerro Navia, con el Capitán Trizano, con adultos en la cancha N.º 2, se medirán tres divisiones de adultos de los clubes Unión Sanit y Enrique Zúñiga, estos encuentros son de gran importancia para los clubes afiliados a la Liga Independiente, de Quinta Normal, ya que están probando gente para el próximo certamen anual. Lo mismo sucede con el Juventud Loyola, el que se está poniendo a "punto" para la inauguración del domingo 13, en el famoso estadio quintanormalino.

Otro encuentro importante es el que juegan Los Tigres, en la cancha Los Naranjos, con los infantiles del Juventud Loyola, los que designarán al equipo que tendrá que enfrentar el día 13, al Seleccionado Infantil en la Atarupatón El Peumo, que dirige Rubén Madrid. En este encuentro se jugará de semifinales y se disputará el trofeo Isabel Donoso Gajardo.

CURICÓ

Los Dragones y Población Los Aromos se ubicaron en la punta del certamen de boxeo de los barrios, en el estadio cubierto, cada uno lleva 8 puntos. A continuación sigue La Feria, 6; Wellington, la Cumbre, 21 de Mayo y Mercado 4; Ferro y Mataquito, 2; y Arturo Villar con Lontué no tienen puntaje.

VIVACETA

Deportivo Santa Teresita jugará con el Club Colonia, de Quilicura, a las 15 horas. La micro saldrá desde la secretaría, ubicada en F. Vivaceta 1564, a las 13 horas y estará a cargo del presidente, Orlando Verdugo y los directores: Segovia, Font y el secretario de prensa, Héctor García.

Los jugadores que deben estar en la sede son: Pinto, Carvallo, Soto, H. González, M. Soto, Díaz, Siza, J. González, Marcondes, Saldival, J. Soza, M. Muñoz, H. Pinto, V. Vera, Avendaño, Serrano, J. Font, F. Sandoval, L. Rojas, Valenzuela, J. Ugarte, C. Valenzuela, H. Avendaño, O. Salinas, J. Salinas, Marcos Avendaño, el chico Pepe Gajardo, C. Peters, H. Fred, Gauna, O. Sánchez y E. Soto.

Los muchachos del Santa Teresita serán acompañados por lindas socias, las que les harán barra y los acompañarán a bailar en el Casino de Quilicura, donde hay de lo mejor para los deportistas que llegan a jugar contra el Deportivo Colonia.

LAS BARRANCAS

Sergio Guerrero está haciendo una amplia labor en el deportivo Población Blanqueado, en Las Barrancas, mantiene un plantel de jugadores de primera, entre estos elementos sobresalen L. Jiménez, H. Pacheco, J. Camilo, J. Chamorro, S. Palacios, J. Melero, R. Arredondo, E. Vilches, M. Yévenes, J. González, A. Mella, J. Palacios, N. Arredondo, N. Pacheco, A. Chamorro, los que están participando en el Campeonato de los Barrios de este populoso sector.

Los últimos encuentros jugados por este evento son: Tricolor Barrancas; Círculo de H. del Poblador; San Luis y otros, todos los partidos son arbitrados por C. C. U.

LA REINA

San Juan de Patagüilla venció con su cuadro de honor al deportivo La Reina por 3 goles a 1. Próximamente jugarán la revancha con el Deportivo Santa Juanita, de San Vicente de Tagua Tagua.

LAS CONDES

En la reunión reciente que tuvo la Asociación de Fútbol de Las Condes, el presidente Florido Ortega fijó esta semana para hacer entrega del cargo a José Sandoval y aprovechó la oportunidad para agradecer al Consejo de Delegados los buenos trabajos que hicieron durante todo el año que presidió, la cooperación que ellos tuvieron de excelente y gracias a eso la Asociación logró varios puntos favorables para los deportistas de la Comuna, la cual tienen dividido en tres sectores sus certámenes anuales.

El Secretario General fue reelegido, Segundo Carrasco, agradeció emocionado esta nueva designación y dijo que este año hará lo posible por ampliar su trabajo haciendo un certamen de Viejos Crack, ya que la Asociación cuenta con varios clubes que tienen equipos de "añejos".

Este año ingresó, "Agua Potable", de Lo Castillo y todos los asistentes le brindaron un gran aplauso de recepción. Con este club completan 39 entidades registradas en la Asociación lo que le permite ser una de las más grandes del Gran Santiago.

Contarán con una Selección para que los represente en otras comunas y los clubes mandarán sus nominaciones a la Dirección de Deportes del Estado, para que sean registrados oficialmente dentro del deporte amateur.

Inter Lauder Tiene Once Tigres

SAN MIGUEL.— El Club Deportivo Inter Lauder, organizó un gran festival de Semana Santa, con la participación de poderosos elencos que representan a este populoso sector de San Miguel: São Paulo, Cultural Nazari, Vergera, Mariscal Nazari, Alcalde Flores, Población Balmaceda y el Club organizador.

Ayer ya se jugaron los primeros encuentros y los amantes del buen fútbol se deleitaron con encuentros dinámicos y de gran categoría. Hoy, estos certámenes siguen con el tema de Copa Carranza y mañana continuará manteniendo a los interados inquietos hasta el final, el que promete ser sensacional.

Se Suspendió la Cuarta Fecha del Provincial

El Comité del 34.º Campeonato Provincial de Fútbol de Santiago, que organiza y patrocina la Asociación de Fútbol de Santiago, a solicitud de los señores delegados cuyos clubes se encuentran ausentes en este importante certamen, acordó SUSPENDER los partidos que por la cuarta fecha se tenían que efectuar hoy día (domingo 6 de abril).

Esta suspensión fue acordada ya que la mayoría de los equipos participantes, en especial de las asociaciones comunales, tenían con anterioridad compromisos pendientes durante los días de Semana Santa.

Por tal motivo esta cuarta fecha se efectuará el próximo domingo 13 de abril.

Conforme al sorteo los encuentros son los que a continuación se indican, cuyo horario de iniciación es a las 16 horas (nuevo horario), las canchas y los directores de turno, se designarán mañana jueves 7 en la Sede Social de la Asociación, Santo Domingo 1334.

Los partidos serán los siguientes:

Caupolicán de Santiago con Comercio de Buñ; Ilharreorre de Santiago con José M. Carrera de Recoleta; Almirante Latorre de Santiago con Teniente Coronel Buena Vista de Maipú; Municipal de Ñuñoa con Sport Boys de Renca; Malvaría de Talagante con Defensor 3 Norte de Recoleta; Florida Loma Blanca de Maipú con Unión Católica de Renca; Solina de Melipilla con Nacional Bules de Renca.

Cotejos Nocturnos en Paine

PAINE.— Los últimos encuentros del campeonato nocturno de fútbol organizado por el deportivo "Municipal" de Paine, se realizaron este fin de semana, de cuyos resultados puede salir el campeón de este torneo que agrupó a 42 instituciones.

Los cuadros que se enfrentan este fin de semana, han dado demostraciones a través del torneo que son los más serios candidatos al título, de ahí que estos cotejos se esperen con vivo interés por parte de la afición.

Santa Adriana de Culitrín con San Javier del Tránsito, harán el preliminar de la reunión sabatina, para luego ocupar el campo del estadio municipal, los elencos de Pedro Aguirre Cerda de La Cisterna con Santa Teresita de Escorial. En el match de fondo está encargado a los cuadros de Unión Millán de San Miguel con Luis Navarro de San Bernardo.

Es difícil pronosticar los vencedores de estos cotejos, por cuanto todos juegan los mismos pergaminos y tienen las mismas posibilidades de obtener el triunfo.

En todo caso, esperamos los resultados y la próxima semana se verán cuáles serán los institutos que lleguen a disputar el valioso título y hacerse acreedores al valioso estímulo que los municipios han puesto de premio.



PEDRO ZUNIGA, uno de los buenos elementos que cuenta el Cuerpo Central Unido C. C. U. de Árbitros Independientes.



Vaya usted a ver estos encuentros y se dará cuenta que en este barrio hay jugadores de gran cartel y que están sumidos en el anonimato y que los entrenadores de los cadetes y adultos profesionales, pierden de ver, pero usted, puede llegar hasta este cancha, ubicada en calle Correa Errázuriz entre Juan Bascuas y Urzúa. También se puede llegar por San Joaquín a la altura del 1.800.

Stgo.-Racing Juega con Las Vegas y Populla

(Despacho de Mario Guajardo Z).— Atendiendo a una gentil invitación del club deportivo Las Vegas de Populla, partido ayer viernes 4 de abril, el deportivo "Santiago Racing", donde jugará dos partidos el sábado 5 y domingo 6, enfrentando al deportivo "Las Vegas" y "Defensor Populla", respectivamente.

La delegación de Santiago Racing encabezada por la directiva rendirá un homenaje póstumo al inolvidable dirigente del deportivo Las Vegas, señor Ernesto Leiva (Q. E. P. D.), fundador de dicho club, el sábado en la mañana el club capitalino depositará una ofrenda floral en la tumba del desahogado dirigente, en la tarde cuando se enfrenten los cuadros de honor, se hará un minuto de silencio en memoria del gran hombre que descansará en el Más Allá.

Para este viaje Santiago Racing hará lo posible para asacchar vínculos deportivos con el propósito que los clubes amateurs sean más unidos, que servirán para las nuevas generaciones de más adelante, que nos reemplazarán en la parte directiva y eso de andar detrás de la de cuero. Desde la próxima semana estará en la banca, el eficiente entrenador señor Mario de Barbieri, a cargo del primer equipo de Santiago Racing, en gesto digno de admirar ya que lo hará en forma desinteresada.

PARA USO VETERINARIO OFRECEMOS

Para entrega inmediata

Agujas Hipodérmicas
Veterinarias
Agujas de Sutura
Hilo de Sutura
Aceite Balcasol blanco y negro
Acido Fénico Cristalizado
Alquitran Vegetal
Antioxidantes para Vitaminas
Azul de Metileno
Bicarbonato de Sodio
Ceniza de Soda
Complementos dietéticos para alimentos
Creolina
Cuajo Glad importado
Fenotiazina
Formalina
Jeringas Veterinarias
Manganeso Sulfato
Permanganato Potasio
Soda Cáustica
Sulfato de Cobre
Sulfato de Magnesio
Sulfato de Sodio
Sulfaguanidina
Sulfatiazol
Tetracoloruro de Carbono
Tintura de Yodo
Vaselines
Vitaminas para pienso
Venda Cambric
Vendas Elásticas
Yoduro de Potasio
Guantes y mangas de goma para veterinaria
Gran surtido en medicamentos para uso veterinario
Detergente para máquinas de lechería y fábrica de cenizas.

DROGUERIA MICHELSON S.A.
AVENIDA REPUBLICA N.º 280
TELÉFONOS: 98888 - 91345 - 97544

Invicto Entre 42 Clubes el "Agropecoop"

El Deportivo Ferial Agropecoop, se clasificó campeón invicto al vencer en la final al Deportivo Viejos Crack del Lirio, por 3 goles a 2, en el certamen nocturno organizado por el Club San Francisco de Mostaizal, de esa localidad.

Después de haber cumplido una excelente campaña de 4 meses, y en este certamen que contó con 42 clubes inscritos, Agropecoop venció a los clubes más poderosos, como: Juventud Larrain, Ferroviario de Paine; Isabel Riquelme (ex campeón) y a Los Viejos Crack del Lirio.

Los directores de tan magnífica campaña son: Luis Durand, presidente; Omar Garrido, vice; Orlando Aranda, director técnico; Osvaldo Mejías, ayudante; Samuel Barrios y Sergio Borne, delegados.



Los componentes de la defensa batida son: Fabián Lobos, Alejandro Tapia, Marcos Duarte, Juan Tapia, Omar Garrido y el "terrible" Ramón Martínez. En todo el certamen sólo les pasaron 8 goles, lo que es un verdadero record.

La delantera más goleadora del campeonato jugado en San Francisco de Mostaizal, que Agropecoop que integran: Pedro Figueroa, 8 goles; Luis Tapia, 3 goles; Gastón Sarría, 2 goles; Luis Martínez, 2 goles; y Diego Berro, 1 gol. El hombre que jugó para el equipo y uno de los más eficientes delanteros. Entre todos lograron 14 goles.

Hugo Córdova, director de concentración y disciplina, quien cumplió un hermoso gesto deportivo al concentrar a 17 jugadores en su casa-cuarta, en un ambiente familiar y de gran envergadura deportiva.

Los dirigentes reconocen la sacrificada labor de en cada encuentro los alentó, haciendo posible el triunfo en triunfo hasta ganar invictos el certamen. Ahora esperan jugar con los "tañitas", y desfilan al Deportivo "Pudahué". Brasil y al Deportivo Ochagavía, que dirige el famoso entrenador...

Próximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...



Club Deportivo Ferial Agropecoop, campeón invicto en 42 partidos jugados en el certamen nocturno organizado por el Club San Francisco de Mostaizal, de esa localidad.

Después de haber cumplido una excelente campaña de 4 meses, y en este certamen que contó con 42 clubes inscritos, Agropecoop venció a los clubes más poderosos, como: Juventud Larrain, Ferroviario de Paine; Isabel Riquelme (ex campeón) y a Los Viejos Crack del Lirio.

Los directores de tan magnífica campaña son: Luis Durand, presidente; Omar Garrido, vice; Orlando Aranda, director técnico; Osvaldo Mejías, ayudante; Samuel Barrios y Sergio Borne, delegados.

Los componentes de la defensa batida son: Fabián Lobos, Alejandro Tapia, Marcos Duarte, Juan Tapia, Omar Garrido y el "terrible" Ramón Martínez. En todo el certamen sólo les pasaron 8 goles, lo que es un verdadero record.

La delantera más goleadora del campeonato jugado en San Francisco de Mostaizal, que Agropecoop que integran: Pedro Figueroa, 8 goles; Luis Tapia, 3 goles; Gastón Sarría, 2 goles; Luis Martínez, 2 goles; y Diego Berro, 1 gol. El hombre que jugó para el equipo y uno de los más eficientes delanteros. Entre todos lograron 14 goles.

Hugo Córdova, director de concentración y disciplina, quien cumplió un hermoso gesto deportivo al concentrar a 17 jugadores en su casa-cuarta, en un ambiente familiar y de gran envergadura deportiva.

Los dirigentes reconocen la sacrificada labor de en cada encuentro los alentó, haciendo posible el triunfo en triunfo hasta ganar invictos el certamen. Ahora esperan jugar con los "tañitas", y desfilan al Deportivo "Pudahué". Brasil y al Deportivo Ochagavía, que dirige el famoso entrenador...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Proximamente de mantel largo, la gira de Agropecoop recibió una delegación de representantes de la Asociación de Fútbol de Pudahuel. H. F. para festejar la victoria de su equipo, los señores...

Con una Interesante Programación se da Comienzo a la 4ª Fecha

LO FRANCO.— Carlos Ortiz, Corresponsal Deportivo.— Con una interesante programación se da comienzo a la cuarta fecha de la primera rueda del Campeonato de Fútbol de la Asociación de Fútbol de Lo Franco. De más está decir que semana a semana han ido produciendo novedades en el cómputo general, pero resulta interesante que Atlético España ha sido el único que se ha mostrado más parejo de todos los equipos participantes en esta competencia, ya que se han mantenido en punta al comienzo del campeonato. La programación para esta semana ha quedado de la siguiente manera:

DIVISION DE HONOR		Turno y Hora
CANCHA	EQUIPOS	
CATOLICO NICOLAS PALACIO COP. ROJOS MORANDE A. ESPARTA E. LO FRANCO	CATOLICO N. PALACIO COP. ROJOS MORANDE A. ESPARTA ESTRELLA	JUV. MENDOZA UNION SAN JUAN NUBLENSE ENTRE RIOS RAUL DENIS

DIVISION DE ASCENSO		Turno y Hora
CANCHA	EQUIPOS	
SAN LUIS COLO COLO SP. ENTRE RIOS NUBLENSE S. CHEMICAL G. SAAVEDRA TIRICOLOR ALBORADA	SAN LUIS COLO COLO SP. ENTRE RIOS COPEC G. SAAVEDRA TIRICOLOR ALBORADA	UNION SALTA NUBLENSE LEALTAD RAUL DENIS J. MENDOZA EMELEC DR. SIERRA A. ANDES S. CHEMICAL MANUEL PARRA REIMS ARAUCANO ESTUDIANTE

Tercera Serie

Tercera Serie		Turno y Hora
CANCHA	EQUIPOS	
S. CHEMICAL LOS CONDORES DR. SIERRA ARAUCANO M. ZUNIGA	S. CHEMICAL LOS CONDORES TUCUMAN ARAUCANO M. ZUNIGA	PALMEIRA M. PLAZA A. ANDES ALIANZA LIMA REIMS D. CHILE LO ESPINOZA U. BLANCO MORANDE SAN JUAN

Estos partidos empezarán en sus tercetos equipos a las nueve de la noche, comunicando a los señores Directores de Turno, que deberán entregar sus informes, el mismo día domingo, para tal efecto la Asociación atiende de 20 a 22 horas, se hace hincapié en esto pues el no cumplimiento de esta obligación acarrea para que se les aplique la sanción correspondiente, según los Reglamentos de la Asociación.

Visita Ovallina, Recibe Pobl.: "Defensor"

LA CISTERNA.— El Club Deportivo de la población "Defensor Los Sauces" de la comuna de La Cisterna, recibe esta Semana Santa, a una delegación de futbolistas de la ciudad de Ovalle que integran el Club Independiente. Tres encuentros se disputarán—dos de adultos y uno de Viejos Crack— durante los días festivos. Los vecinos de la población van a alojar a los deportistas visitantes en sus casas y se atenderán en retribución a una visita anterior que el club de la población de La Cisterna efectuó a la norlina ciudad. De la misma manera, los vecinos organizados en una Junta de Vecinos van a llevar a efecto un festival de folklore en la sede social del club.

El Club Deportivo y Cultural "Defensor Los Sauces" es una prestigiosa entidad popular que nació a la vida comunitaria el 1.º de mayo de 1965. Su actual directiva está constituida por: Pablo Ossio, presidente; Hugo Casero, secretario; Jorge Barrera, tesorero; protector, Guillermo González y directores Sergio Barrera y David Andrade. La actual directiva y toda la comunidad se preparan para brindar a los visitantes que permanecerán en Santiago hasta el domingo 6 del presente.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

Juan Carvajal presidente del Deportivo ORRHABIT, agradece sin embargo la participación de las entidades y por intermedio de la página del Depote Popular, da sus efusivas gracias a todos.

C.D. "Administración" Recibió Trofeo



Directiva del deportivo "Administración" de la Villa Portales que preside Feliciano Herra, por parte de LA NACION junto al trofeo donado por don Juan Aquilina, vicepresidente ejecutivo de la Asociación Empleados Particulares y que en el presente nombre por haberse clasificado campeón de la temporada 1968.

Mueblería Salvadora

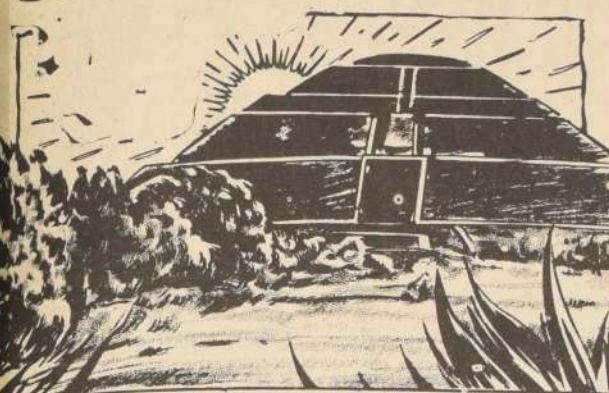
MENTIONE ESTE AVISO Y CON SU E-1000

REFRIGERADORES, Cocinas y Gaseosas SALVADORA SANFUELOS N.º 1000 UNA CUADRA DE ESTACION CENTRAL



AUNQUE PAREZCA RARO

ERNEST & PHYLIS por HIX JR.



LA INDMENTARIA QUE SE PONDRÁN LOS ASTRONAUTAS EN LOS VIAJES A LA LUNA PESARÁ 73. KG.!



LA LARVA DE HORMIGA LEÓN SE ENTIERRA EN LA ARENA Y DEJA LAS GARRAS EXPUESTAS... ENTONCES MUEVE LA ARENA Y HACE LAS HORMIGAS CURIOSAS CAIGAN EN SUS GARRAS

LA BASE DE LA PIRAMIDE DE TEOTIHUACAN, CERCA DE LA CIUDAD DE MEXICO, ES MAS GRANDE QUE CUALQUIERA DE LAS PIRAMIDES EGIPCAS. DESDE ARRIBA NO SE PUEDE VER LA BASE. AUNQUE LAS PIRAMIDES MEXICANAS FUERON CONSTRUIDAS COMO ALTARES, PARA RITOS RELIGIOSOS, Y LAS EGIPCAS COMO TUMBAS, SUS DISEÑOS SON MUY PARECIDOS

Tm. Reg. U. S. Pat. Off.—All rights reserved. © 1968 by United Feature Syndicate, Inc.

7-28

LA GRAN BARRERA DE ARRECIFE DE AUSTRALIA



ESTA SIENDO DESTRUIDO POR LAS ESTRELLAS DE MAR. CADA ESTRELLA DE MAR MATA DIARIAMENTE UN PROMEDIO DE 131 A 144 MM. CUADROS DE CORAL VIVO!



LA ESTRELLA DE MAR TIENE EL FRENTE EN TODAS LAS DIRECCIONES, PUES TIENE UN OJO EN CADA BRAZO

UNA PERSONA QUE PIERDE LA VISTA PUEDE VISUALIZAR UN OBJETO O UN LUGAR QUE EL HA VISTO, PERO SI EL LA CORTEZA VISUAL DEL CEREBRO SE DANA, PERDERA TAMBIEN LA HABILIDAD DE PENSAR VISUALMENTE



AL ESCARBAJO DE LA ALFOMBRA SE LE LLAMA TAMBIEN "EL ESCARBAJO DE PARK AVENUE" PORQUE PREFIERE EL MATERIAL DE BUENA CALIDAD... TAMBIEN SE LE LLAMA "POLILLA DEL BUFALO" Y "OSO LANUDO" (ASI PARECE LA LARVA)



LOS OJOS DE LOS PAJAROS PESAN A VECES MAS QUE SU CEREBRO... LOS OJOS DEL AVETRUZ PESAN A VECES EL DOBLE QUE SU CEREBRO

DICK TRACY



PATRULLA JUVENIL CUIDADO CON LOS CHARLATANES MILLONES DE DOLARES SE PAGAN A "DOCTORES" FALSOS QUE IMPRESIONAN Y CONFUNDEN A LOS "PACIENTES" CON APARATOS COMPLICADOS

ASERRIN MI FAMILIA PROVIENE DE LA ALTA ARISTOCRACIA OH ERA PARTE DE LA MESA DE UN REY

EL DIARIO MI FAMILIA ERA HUMILDE ERA EL ESTABLO DE UN CAMPESINO OH ERA PARTE DE LA MESA DE UN REY

¿ESCRIBIO USTED ESTOS CHISTES DE "ASERRIN"? UN MOMENTO MAS TARDE, EN EL ESTUDIO DE LOS DIBUJANTES CHET, AL, RAY, HAP Y RICK

SI YO ESCRIBO EL TEXTO Y CHET, AL, RAY Y RICK HACEN LA PARTE ARTISTICA ¿ESOS PUNTI TOS?

¡AHORA VAMOS AL ESTUDIO DE LOS ARTISTAS! VOY A LLEVARLES UNA COLECCION DE CHISTES, DON FO!



¡TE FELICITO, CHISPITA! ME ENTERÉ QUE GANASTE EL PREMIO DE LUNITA! COMO PREMIO ESCOGRUN VIAJE A LA LUNA NO ME UNQUE APARATE NO ME UNQUE

EL SR. DIETA VA A LLEVAR A TODA MI FAMILIA A LA LUNA, DIO CHISPITA

¿DE MANERA QUE ES AQUÍ DONDE HACEN A "ASERRIN"? EXCLAMO CHISPITA

NO SE COMO UDS. PUEDEN HACER UNA TIRA TAN CIRA CIOSA SERTA DEMASIA DO PARA NOSOTROS SI NO FUERA POR LUNITA

SI, ESTOS PERSONAJES DE "ASERRIN" SON DISTINTOS, UNO DEL OTRO... LA TIRA COMICA ES DE UN HUMOR SANO Y GRACIOSO GRACIAS, CHISPITA

DICE AQUÍ: "YO NO LE TEMO A NADA EXCEPTO A LAS TERMITAS" NO ENTIENDO, DON FO

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público que los nichos situados en los Pabellones y Galerías que mas abajo se indican, y que a la fecha están vendidos, y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y los respectivos cadáveres se sepultarán en la Fosa Común, sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. No 16 del Reglamento General de Cementerios. (Decreto No 421, de 14 de Abril de 1932).

NICHOS ADULTOS

- PABELLON No 10.—No 4071, Nora Iturrieta C.
- PABELLON No 18. (Anexo)—No 34, Abraham Bochs Palma
- PABELLON No 21.—Nos 150, Elcira Rojas O.; 154, Enrique Gamboa; 261, Maria Pausenberger P.; 368, Horacio Soto S.
- PABELLON No 26.—No 720, Armando Brito Leiva.
- PABELLON No 31.—No 667, José Rebolledo P.
- PABELLON No 32.—No 460, Maria González Quinteros.
- PABELLON No 33.—Nos 325, Gabino Galindo M.; 333, Torcuato Franchini B.; 729, Marcelina Mardones M.
- PABELLON No 36.—Nos 12, Sergio Leyton A.; 17, Ramón Arce M.; 65, Luis Aliste A.; 133, Margarita Morales F.; 173, Berta González P.; 197, José de Orlata H.; 289, Maria Navarro Figueroa; 297, Albertina Soto P.; 333, Heriberto Cruz G.; 349, Pedro Casapacio P.; 353, Marta Cabrera U.; 413, Blanca E. Aravena; 485, Maria Cruz S.; 493, Leonor Aravena L.; 525, Vicente Vives F.; 533, Luigarda Carrara F.; 541, Maria Rodriguez H.; 545, Artemisa Bahamondes B.; 557, Pedro Riveros C.; 561, Jorge Zamorano G.; 577, Rosalba Magna; 585, Lidia Maulen M.; 589, Santiago Castillo A.; 605, Raquel Silva M.; 629, Ricardo Herrera M.; 637, Aida Quiroz O.; 641, Ramón Valdes C.; 645, Víctor Ramírez S.; 653, Juan Villden O.; 657, Antonio Prieto A.; 729, Raúl Muñoz A.; 753, Maria Olivares G.; 757, Adelina Hormazábal G.; 761, Hector Donoso L.; 769, Clara Monzale R.; 773, Caupolicán Aburto M.; 777, Florencia Castro S.; 781, María Buitó A.; 789, Víctor Fuentes V.; 825, René Valdes R.; 829, Maria Aranda T.
- PABELLON No 37.—No 105, Celia Espinoza Marchant
- PABELLON No 38.—Nos 333, Juan del Real del Real; 353, Crescencia Yañez A.; 365, Juan Rowe M.; 545, Ana Andrade C.; 733, Roberto Abarca R.
- PABELLON No 39.—No 441, Maria Abanca O.
- PABELLON LETRA "C"—No 112, Virginia Gómez T.
- PABELLON LETRA "E"—No 22, Víctor López M.
- GALERIA No 2.—Nos 1815, Rosa Pérez M.; 1837, Celedonio González Lazo.
- GALERIA No 11.—No 138, Germán Valenzuela Peña.
- GALERIA No 17.—No 238, Meta Iliguth John.

NICHOS PARVULOS

- PABELLON No 1.—Nos 89, Pedro Parada F.; 92, María Porras C.
- PABELLON No 17.—Nos 104, Santiago Aristeo Murgan; 141, Luis Rojas C.; 308, Jaime Monsalve A.
- PABELLON No 18.—Nos 144, Patricia Cáceres; 230, Ximena González
- PABELLON No 19.—No 217, Elena Aravena A.
- PABELLON No 20.—Nos 152, José Rodríguez A.; 189, Nancy Silva C.; 216, María López P.; 274, Zolia Catalayud C.
- PABELLON No 21.—No 7, Antonio Jiménez A.
- PABELLON No 26.—Nos 168, Veronica Chacon R.; 212, Isa Allal L.; 216, Verónica Ugarte A.
- PABELLON No 28.—Nos 17, Cesar Anguita C.; 50, Traci Vargas Sabich; 52, Hugo Oses Z.; 141, Lionel Lizana P.; 145, Justo Lizama M.; 171, Lilian Vilches R.; 176, Manuel Encina C.; 204, Gino Travano D.; 229, Jenny Arriazada R.; 232, Ramón Rubio H.; 235, N. N.; Cardemil Zimora; 240, Nelson Ramírez M.
- PABELLON No 29.—Nos 41, Ricardo Osorio M.; 51, Luis Silva N.
- PABELLON No 33.—Nos 142, Berta Salinas M.; 271, Brenda Novoa V.
- PABELLON No 34.—Nos 81, Alejandro Bianchi B.; 205, Ricardo Echeverría S.; 229, Gastón Rozas Guzmán.
- PABELLON No 35.—Nos 39, Carlos Bertolotti B.; 124, Mario Ampuero M.; 141, Roberto Orellana M.; 146, Pablo Sobarzo P.; 151, Sergio Ipinza A.; 171, Blanca Bustamante S.; 181, Francisco Aranao T.; 192, Andrés Albornoz C.; 198, Joaquín Farías F.; 200, Juana Santibáñez R.; 204, Sandra Osorio M.; 216, Enrique Vidal S.; 228, Erika Saavedra Campio; 234, Luis López C.; 240, Myriam Cuevas L.

Santiago, 1.º de Abril de 1969.
NOTA: En conformidad al Decreto No 421, de 14 de Abril de 1932, esta publicación se hace durante diez días de cada mes (1.º al 10 de Abril de 1969), en un solo diario.

EL DIRECTOR.

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 540 (67532). Desde las 14. Cuanto tú no estás. (Raphael, colores, musical. Menores). Noticiario. Agregados.

CITY, Aguafina 1022 (66687). Desde las 10.15. La fiesta inolvidable. (Mayores y menores).

CONTINENTAL, Plaza Bulevar 41 (60733). Desde las 14. Dina no paga el sábado. (Colores, cowboy, acción). Noticiario. Agregados.

DUCAS, de 14 agustinas 777 (33373). A las 14, 16.15, 18.45 y 21.40. Duffi, el único. (Mayores de 21 años).

ESPARA, Huérfanos - Estado (398488). A las 14, 16.30, 19 y 21.30. Amor en el aire. (Española, musical. Menores).

FLORIDA, Estado 226 (34289). Desde las 10.30. Los destructores. (Policial, acción, suspense, color. Mayores de 18 años).

HUÉRFANOS, Huérfanos 930 (33555). A las 11, 14.30, 18 y 21.40. Las sandalias del pesador. (70 mm. Impacto dramático, color. Mayores y menores).

IMPERIO, Estado 235 (397960). A las 10, 12.25, 14.45, 17.05, 19.25 y 21.40. La muerte viaja a caballo. (Cowboy, acción. 21 años).

KING, Huérfanos 840 (32838). Rot. desde las 10 horas. La indomable Angélica. Aventuras, francesa, mayores de 21 años.

LAS LILAS, Elidoro Yañez esq. J. de Dios (43116). A las 19 y 22 horas. La novia vestida de negro. (Francesa, 18 años).

EL GOLF, Av. Apoquindo 3368 (480046). A las 15.15, 19 y 22.15 horas. Donde las águilas se atreven. (acción, suspense, mayores de 14 años).

LAS CONDES, Av. Apoquindo esq. Noruega (484067). A las 16.15, 19 y 22.15 horas. Lo tuyo, lo mío, lo nuestro. (EE. UU. Menores).

LO CASTILLO (Vitacura) (481981). A las 19.15 y 22.15 horas. Las dulces amigas. (Francesa, 21 años).

MARCONI, M. Montt 032 (42867). A las 15.45, 19.15 y 22 horas. Lo tuyo, lo mío y lo nuestro. (EE. UU. Menores).

MAYO, Monjillas 873 (391201). Rot. desde las 10 horas. Dios no paga el sábado. (Cowboy, italiano, 18 años).

METRO, Bandera-Unión Central (83361). A las 10, 13, 16, 19.15 y 22.30 horas. Donde las águilas se atreven. (May. 14 años).

NILO, Monjillas 873 (392078). Rot. desde las 10 horas. Donde las águilas se atreven. (Guerra, 14 años).

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). Rot. desde las 10.30 horas. Las dulces amigas. (21 años).

PLAZA, Compañía 1066 (84714). Rot. desde las 10 horas. Dina no paga el sábado. (Cowboy, italiano, 21 años).

LIDO, Huérfanos 680 (34366). A las 13.30, 16, 19 y 22 horas. El Dios Fingido. (USA, mayores 21 años).

REX, Huérfanos 735 (31143). Rot. desde las 11 horas. Los tuyos, los míos y los nuestros. (Menores).

REAL, Compañía No 1040 (58555). Rotativo desde las 10 horas. Donde las águilas se atreven. Noticiarios. Acción. Mayores 14 años.

SANTIAGO, San Bernardo. Desde las 14 horas. Demasiado para un hombre. Todo para ti. Playa roja. Mayores 18 años.

VALDIVIA, P. de Valdivia con Fco. Bilbao (43948). A las 15.30, 18.30 y 22 hrs. La muerte camina a caballo. (Cowboy, mayores de 21 años).

VERDI, Av. Pedro de Valdivia 5273 (499704). Desde las 14 hrs. Los 10 mandamientos. Papá soy yo. Te veré en mis brazos.

Sector 10 de Julio, Avda. Matia, Franklin, Gran Avenida

MONACO, 10 de Julio esq. A. Prat (382845). El atracón al estadio. El botín más grande del mundo.

PRAT, San Diego 2117 (50754). Desde las 13 hrs. Los 10 mandamientos. Herraduras de oro. Cuando la tierra se abre. Agregados.

ROMA, San Diego 230 (67258). Desde las 14 hrs. Seguiré tus pasos. El mal. Noticiario. Agregados. (Colores).

SAN MIGUEL, Av. Euclides 1202 (51252). Desde las 14 hrs. Cuando tú no estás. (Raphael) Noticiario. Agregados. (Musical, menores).

SANTA ROSA, Santa Rosa 34 (50965). Desde las 14 hrs. Turbantes rojos. Cuatro esposas se divierten. El espía de la nariz fría.

SUR, San Diego 935 (61524). Desde las 14 hrs. Fiebre de primavera. Años pampa mia. La culpa la tuvo el otro.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 14 hrs. La muerte camina a caballo. (Cowboy, acción, mayores de 21 años).

ALMUE, Población Dávila (56142). Desde las 14 hrs. Hoy a mí... mañana a ti. Gunguisa, olova de la selva. Django, dispara primero.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303). Una Biblia, un Colt una masacre. Piluk el tímido. El magnífico gladiador.

MISTRAL, San Diego 279 (63994). Desde las 14 hrs. Cada noche un amor. La marca de la vergüenza. Los cuervos están de luto.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 14 hrs. Operación trueno. El inspector Clouseau. Donde sobra un hombre.

IMPERIAL, San Diego 1544 (51112). Desde las 14 hrs. Viva Gringo. La noche se hizo para robar. Operación Jamaica.

LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181). Desde las 14 hrs. Buenas noches año nuevo. A sangre fría. La batalla por Anzio.

PORTUGAL, Av. 10 de Julio 232 (38161). Desde las 14 hrs. Los 10 mandamientos. Herraduras de oro. Cuando la tierra se abre. Agregados.

Sector San Pablo, Estación, Brasil, Alameda

ALAMEDA, Av. Bdo. O'Higgins 2987 (91254). Desde las 12.30. Cabaret trágico. Miss Coupé. El hombre importante.

CARRERA, Av. Bdo. O'Higgins 2151 (86685). Una Biblia, un Colt, una masacre. Piluk el tímido. El magnífico gladiador.

COLON, San Pablo esq. Maipú (733146). Desde las 13 hrs. Un nuevo modo de amar. Bajo el imperio del hampa. Un latino en Acapulco.

MINERVA, San Pablo 3230 (73342). Desde las 14 hrs. Cada noche un amor. Suicida mi amor. La marca de la vergüenza.

MONUMENTAL, Avda. B. O'Higgins 3943 (91555). Desde las 14 horas. Aun se habla a la antigua. La marca de la hora. Lo bueno, lo malo y lo feo.

SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321). Desde las 14 horas. El tesoro de Moctezuma. Soledad. Fiebre de juventud.

ESPECTACULOS PARA HOY

Sector Vivaceta, Independencia, Recoleta, El Salto.

NACIONAL, Independencia 801 (370594). Una Biblia, un Colt, una masacre. Piluk el tímido. Magnífico gladiador.

CHILE, Recoleta 2104 (372566). Desde las 14 horas. Bajo el imperio del hampa. Un latino en Acapulco. Un nuevo modo de amar.

LIBERTAD, Avda. Fermin Vivaceta Sur (371627). Desde las 14 horas. Un latino en Acapulco. Un nuevo modo de amar. Bajo el imperio del hampa.

CINES COMUNALES

EL BOSQUE, Gran Avenida Paradero 33. Frankenstein creó a la mujer. Un dulce paseo. Mayores 14 años.

MUNICIPAL, San Bernardo (581948). Desde las 14 horas. Ullera. Bábame mi amor.

PLAZA, Talagante, Plaza 196 (66). Desde las 18 horas. Y el valiente. Aquí está tu enamorado. Alma grande en el desierto.

MAIPU, Avda. Cinco de Abril esq. Pajaritos (571530). Desde las 15 horas. La máscara y el rostro. Operación San Genaro.

BLANCO ENCALADA, Av. Blanco Encalada 2820 (91787). Desde las 14 hrs. El bueno, el malo y el feo. La marca de la hora. Aun matamos a la antigua.

MACUL (238791). Rot. desde las 14 horas. La juventud se impone. Los alegres Aguilares. Un par de Robachicos.

ORIENTE, Av. Pedro de Valdivia 099 (41345). A las 15, 18.30 y 21.45 hrs. Donde las águilas se atreven. (Acción, suspense, mayores de 18 años).

NAVIA, (731720). Ayúdeme Ud. compadre. Pampa salvaje. Un rey en Londres.

HOY... UD.. NUNCA HA VISTO NADA IGUAL



5 PREMIOS MUNDIALES COMBINA TODAS LAS ARTES

HOY DOMINGO

VERMUT 6.30 NOCHE 9.30

TEMPORADA DE TRES SEMANAS TODOS LOS DIAS VERMUT 6.30 Y NOCHE 9.30

LINTERNA MAGICA

DE PRAGA

PATROCINADA POR EL MINISTERIO DE CULTURA Y LA EMBAJADA DE CHECOSLOVAQUIA

EMPRESA CHILENA CONDOR ENRIQUE VENTURINO Y CIA. LTDA.

TEATRO CAUPOLICAN

SERGIO VENTURINO VARAS DIRECTOR ARTISTICO - PROMOTOR

MAÑANA LUNES VERMUT 6.30 Y NOCHE 9.30

HOY DOMINGO 6... TRIPLES DESPEDIDAS

HOY Domingo 6, TRIPLES DESPEDIDAS en MATINE INFANTIL a las 3 de la tarde, VERMUT 6.30 y NOCHE 9.40.



HOY

TRES DESPEDIDAS EN MATINEE A LAS 3, VERMUT 6.30 Y NOCHE 9.40

Asistan a conocer LOS NUEVOS ARTISTAS INTERNACIONALES 1969... Vean a MISS RACHEL en su impresionante SALTO EN EL AIRE...

¡A refir con EL TAXI LOCO! Fantásticos... LOS AUDACES DEL TRAPEZCO... ZINKA, domadora juvenil alemana, ella sola enfrentando a 10 LEONES APRI-CANOS...

Antes de salir al extranjero cumple última temporada de despedida en ALAMEDA 1461, teléfono 60-778, dedicada a los niños.

— HOY —

TRES FIESTAS DESPEDIDAS: MATINEE A LAS 3, VERMUT 6.30 Y NOCHE 9.40.

PLATEA ADULTOS \$ 7.-

PLATEA NIÑOS .. 4.-

TRIBUNAS ADULTOS .. 8.-

TRIBUNAS NIÑOS 2.-

¡ATENCIÓN, AMIGOS NORTINOS!

EL CIRCO MOTORIZADO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1969 saldrá rectamente a OVALLE; VIERNES 11 de ABRIL, noche debut en OVALLE; SABADO 13, matine, vermut y noche, y DOMINGO 13, tres despedidas ovalinas: EN COQUIMBO, el MARTES 15 y MIÉRCOLES 16; EN LA SERENA, EL VIERNES 18, SABADO 19 y DOMINGO 20; EN VALLENAR, EL MARTES 22 y MIÉRCOLES 23; EN COPIAPO, EL VIERNES 28, SABADO 29 y DOMINGO 30; EN ANTOFAGASTA, EL MIÉRCOLES 30 abril debut antofagastino; 1º, 2, 3 y 4 de mayo en Antofagasta; EN CALAMA, EL JUEVES 8, 9, 10 y 11 de mayo. Seguirán a PEDRO DE VALDIVIA, MARIA ELENA, TOCOPILLA, IQUITQUE y ARICA.

Museos

MUSEO HISTORICO NACIONAL, MIRAFLORES No 50.— Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 12.30 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas; cerrado los lunes.

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQUIN LEWIN, AVDA. DIEZ DE JULIO 641.— Abierto al público: lunes a viernes, de 9 a 19 horas; sábado, de 9 a 13 horas. Cerrado los domingos (entrada gratuita).

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU.— Histórico y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo Votivo de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos, de 15 a 19 horas.

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA).— Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO TERRAZA DE HIDALGO, CERRO SANTA LUCIA.— Abierto al público: martes a sábado, de 10 a 12 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUNA MACKENNA, VICUNA MACKENNA 94.— Abierto al público: martes a sábado, de 10 a 13 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos: de 10 a 13 horas. Cerrado los días lunes.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL, QUINTA NORMAL.— Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas; cerrado los lunes.

Mayo es de MARISCOS MERVILLES DURANTOS

Rondizzoni 2084

CANAL 13

13.50 CINE

14.00 PERFIL NOTICIOSO

14.20 LARGOMETRAJE

16.25 LOS PICAPIEDRAS

16.50 DAKTARI

17.43 DOCTOR MISTERIO

18.13 VIAJE AL FONDO DEL MAR

19.00 LA HECHIZADA

19.30 LA CHICA DE CIPOL

20.30 RECUERDOS PARA UNA TARDE DE DOMINGO

21.00 IRONSIDE

22.00 MARTINI AL INSTANTE

22.17 LADRON SIN DESTINO

23.10 EL DEPORTE CON SERGIO L.

23.40 CIERRE

CANAL 9

13.50 EL OBSERVADOR

14.17 LA DESIDERIA IN

15.05 LOS DOMINGOS DEL CLUB DISNEYLANDIA

18.06 TARZAN

18.59 VIAJE A LA SESTRELLAS

19.50 NOTICARIO NO-DO

20.00 GOLES Y MASCAS

20.26 NOTICARIO PROLENE

20.29 ¿CUANTO SABE USTED?

20.32 CINE SERIE

21.30 EL CONTINENTAL

21.32 LOS COMANDOS DE GARRISON

22.46 NOTICARIO PROLENE

22.50 PROGRAMA ESPECIAL

23.49 NOTICARIO PROLENE

23.52 CIERRE

TEXTOS ESCOLARES Y

Siempre novedades chilenas, y extranjeras en LIBRERIA CULTURA HUÉRFANOS 1179 Entre Morandé y Bandera

AGRICULTOR

APEROS PARA LABRANZA EN CABAÑO Y SUELA.

Reich y Cia. Ltda.

AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS No 3796. FONO: 90206-97328.

CABLE De Acero

Galvanizado y Negro STOCK permanente 6-12-7 6-24-7 6-7-1 6-19-1 de 1/4 a 3/4 diametro Reich y Cia. Ltda. Avda. Bernardo O'Higgins No 3796. Fonos: 90206-97328.

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL UNIVERSIDAD DE CHILE

XI FESTIVAL BIENAL DE MUSICA CHILENA

Se comunica al distinguido público que las inscripciones para el XI FESTIVAL BIENAL DE MUSICA CHILENA se están atendiendo en Compañía 1264 -Primer Piso-, de 10 a 12.30 y de 15 a 17 horas, cerrándose el 8 del presente.

Dichas inscripciones dan derecho a voto a los asistentes a todos estos Conciertos para participar como JURADO.

HOY

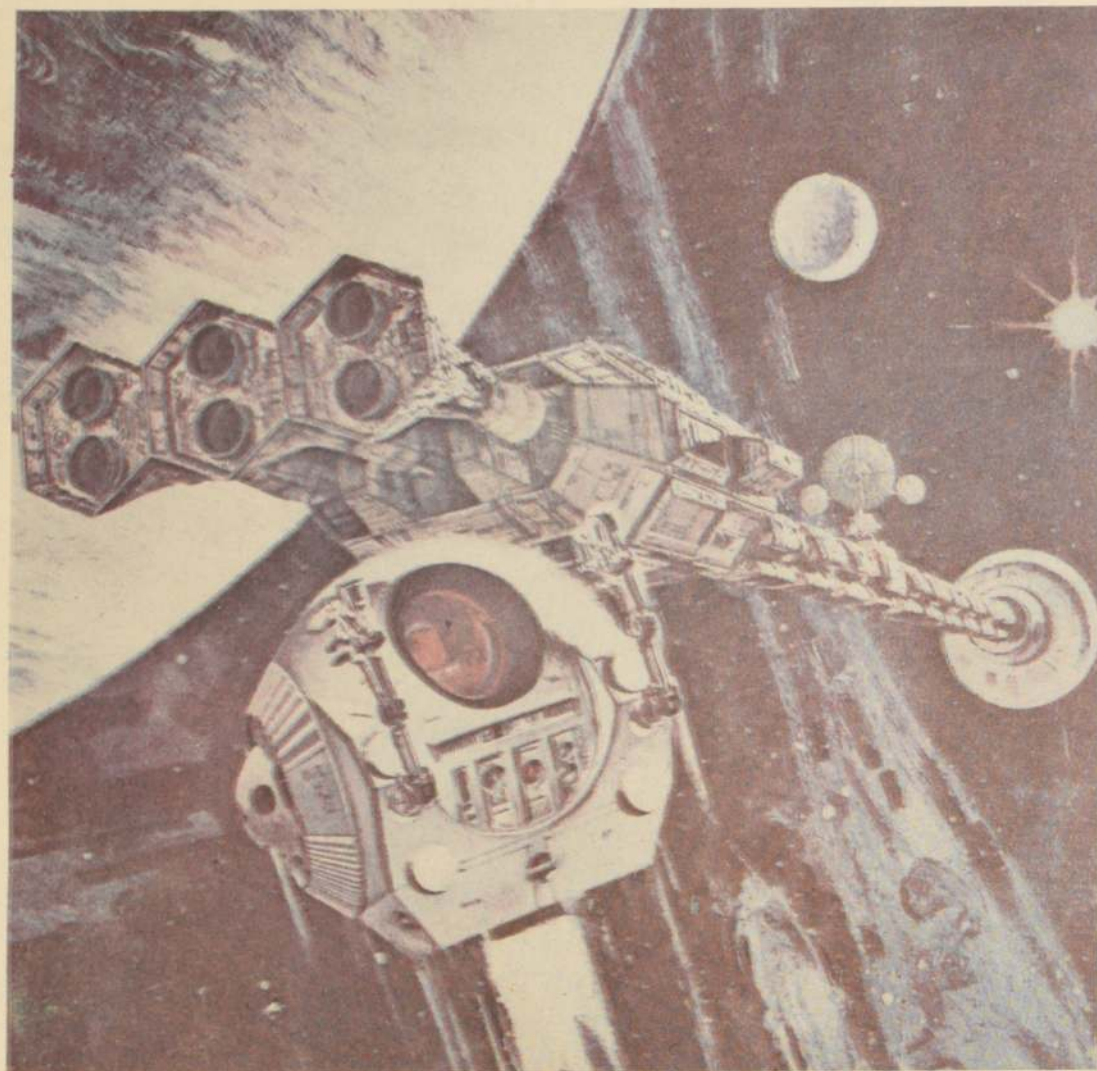
SANTA LUCIA

11 AM - 3 - 6.30 y 10 PM F: 34718

UNICO CINE QUE EN CHILE EXHIBE SUPER

CINERAMA

EN SU NUEVA PANTALLA GIGANTE



EL INCREIBLE VIAJE ESPACIAL
QUE LO LLENARA DE ASOMBRO!

M G M presenta UNA PRODUCCION de STANLEY KUBRICK

2001: odisea del espacio

Technicolor

Mayores y Menores

nd

la
**nación
dominical**

6 de ABRIL de 1969

UNA CIUDAD LLAMADA VALPARAISO

El viento en Valparaíso es como la sal en el mar. Indiscreto aliado de los hombres cuando en las calles envuelve las faldas femeninas. Impresionante cuando barre los cerros y golpea iracundo las calaminas de las casas. El Surazo es como un distintivo prendido a su solapa. Para identificarlo y hacerlo diferente. Pero también es suave. Entonces el aire se empapela de color. Un volantin y un niño. La firma del puerto en los cielos porteños.





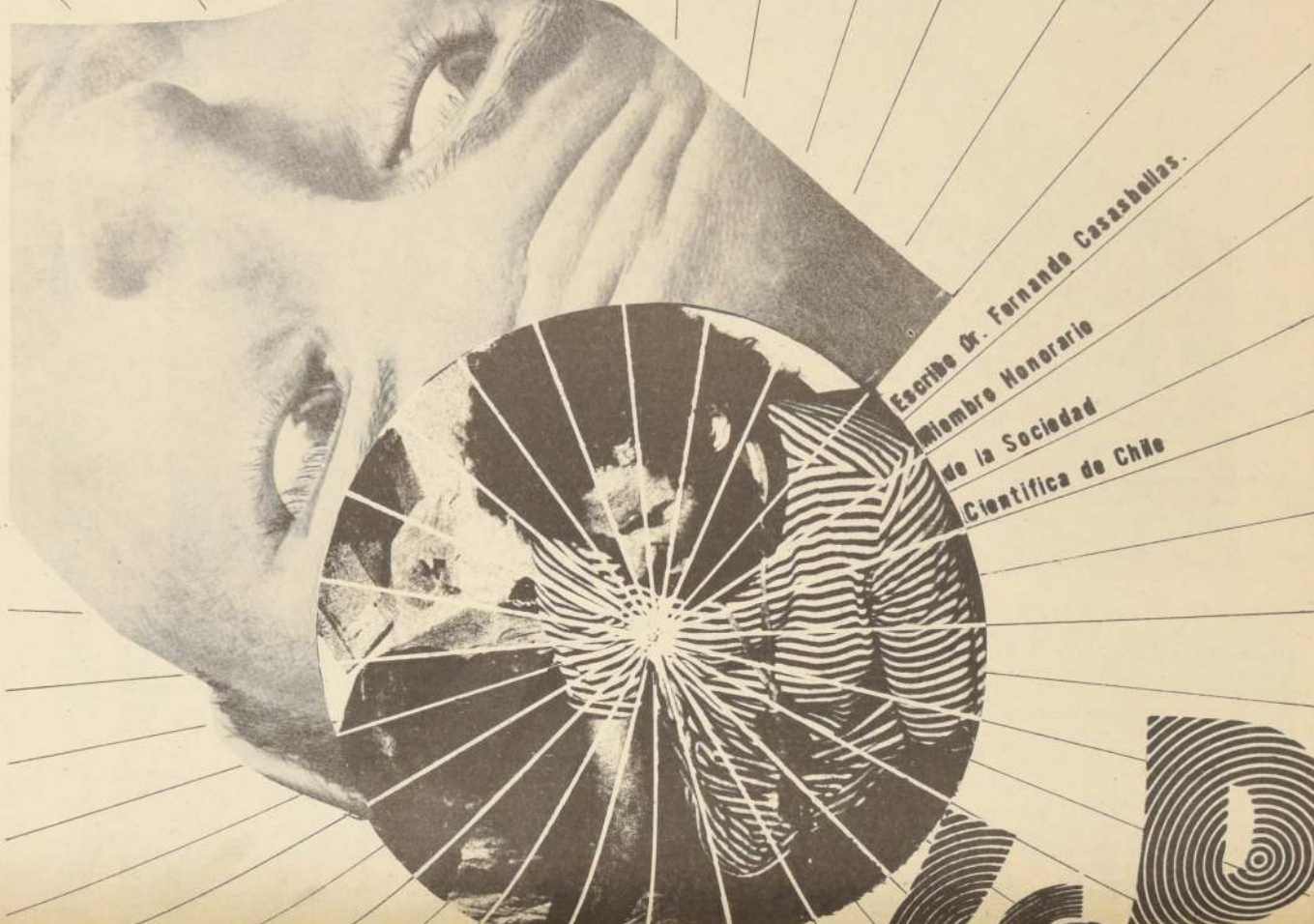
ESTA EDICION:
texto de SARA VIAL
Fotografías de
OSCAR ROSALES

Pensaban los porteños que era un invento "infernál". Pero cuando llegó por primera vez a Chile, a Valparaíso, la vacuna contra la viruela, ocurrió igual. Pobre Juan de Grajales. A viva fuerza impuso la salvación.

El L.S.D. es, sin duda, la más horrificada máquina para destruir cerebros que los traficantes de muerte espiritual hayan jamás lanzado al mercado. Bastan algunos terrones de azú-

muerte, para hundirse en una locura sin par e impensada.

El L.S.D., con su "ritual" de cámara y ropajes negros, y sus "falsos sacerdotes" que administran los terrones de azúcar embebidos como otras tantas hostias satánicas, atrae sus adeptos hacia lo inhumano absoluto, rompiendo el muro entre la vida y la



Escribe Dr. Fernando Casasbellas
Miembro Honorario
de la Sociedad
Científica de Chile

VALPARAISO ES CEIRO

Printed by the Government Printer, Singapore.

Y decir Joaquín Edwards es es-
cuchar de nuevo el ruido de lo
terrible, el dolor, el odio, el

1990-1991

partió desde calle Prat el camaro
te sárco; atronaban el aire la

1990年12月1日

[illegible]

in fundadores regulares de nos-

et oīdo se/uterau pīonūm

... de distancia, la visión y

17th Association Nucleo-

John Finlator, controller of the
[?] de drogas, lanzó un grito de

[illegible]

Haec pocos menses, en Flore.

Una Mirada al Real Mundo de las Drogas.

L.S.D. Un Viaje mas
Allá del Infierno.

el Paraíso
que
lleva
a la
muerte

Un ingeniero electrónico de 33 años afirma que es el Cristo reencarnado. Su mujer, pianista de talento, está persuadida y lo ejaba de pies y manos contra la puerta del baño, para adorarla de rodillas esperando la resurrección. Interviene la policía y ambos son trasladados rápidamente al hospital psiquiátrico, donde los espera una pieza acolchada...

Convencido de estar "jibarizado", al punto de no ser sino un enano de quince centímetros, un estudiante de Harvard desciende las escalas de la universidad saltando de una grada a otra como un sapo.

Un abogado de Nueva York, jurista internacional, abandona su riquísima situación y viaja hasta México a lomo de mula, para "vivir como un nómada del desierto..."

Se trata, desgraciadamente, de tres historias reales, de tres lamentables dramas, donde las cuatro personas han sido enloquecidas por la misma droga: L.S.D. o ácido lisérgico. Las cuatro se habían embarcado en una gran aventura "demoníaca", denominada por los iniciados el "viaje más allá del Infierno".

Hace pocos meses, en Florida, un joven de 16 años masacró a balazos toda su familia...

nas y su hermanito de siete años, mientras en el Colorado, un agente de seguros hería mortalmente a su esposa y a su abuelita a golpes de hacha, para suicidarse algunos instantes más tarde estrellándose con su auto contra unas rocas.

Tanto el joven como el asegurador han cometido estos asesinatos en serie algunos minutos después de haber fumado marijuana...

Sin embargo, hombres famosos como Aldous Huxley, el filósofo Alan Watts, los escritores Harrington y Bud Schulberger, no han titubeado en decir que la marijuana es mucho menos peligrosa que el alcohol, cuya venta es libre.

UNA "NUEVA IGLESIA"

En California, varios miles de adeptos al ácido lisérgico, reunidos en "Consejo", han fundado una "nueva iglesia" que reclama el derecho a utilizar el L.S.D. como un sacramento conforme al "ritual de la iglesia india, cuyos fieles comulgan en el éxtasis de una droga dilatante llamada "peyote".

En febrero de 1966, el Dr. John Finlator, controlador federal de drogas, lanzó un grito de alarma: "La Asociación Nacio-

lones el número de jóvenes fumadores de marijuana. Una reciente encuesta secreta, realizada entre los internos, ha permitido pensar 300 mil envíos en marijuana. El Dr. James Goddard, presidente del Comité "Drogas y Alimentos", estima que más de 20 millones de norteamericanos adultos conocen los efectos psicóticos de esta droga. Tales cifras dan la medida de los golpes terribles dados a los pueblos por los traficantes.

CAPACIDAD ALUCINOGENA VARIABLE

La marijuana es una planta que ningún productor ha normalizado. En el uso corriente su capacidad alucinógena varía de un cigarrillo a otro. En compañía de otras personas, el fumador de "yerba" se muestra loco y ríe fácilmente. Solitario y confinado, se pone lo más a menudo somnoliento y desalentado.

Dos o tres cigarrillos bastan para provocar reacciones mentales importantes: sentimientos de exaltación, euforia de potencia y ensueños acompañados de un flujo de ideas. Las nociones de tiempo y de distancia, la visión y el oído se alteran profundamente.

Las alucinaciones son de corta duración. Pero a dosis repetidas, la marijuana provoca verdaderas psicosis, con temores que llegan al pánico y accesos de locura temporal. Ni qué pensar en la conducción de un auto, en la realización de una tarea precisa o en cargar armas. Pero el aspecto más temible de esta droga reside en que un fumador desoso de aprovisionarse de "yerba" se ve obligado a mantener contacto casi permanente con una red de traficantes, aumentando así los riesgos de intoxicación por otras drogas. El círculo de estos tóxicos es un todo, donde los mismos delincuentes controlan indistintamente la "yerba", la morfina, la cocaína y la heroína.

En realidad, las estadísticas prueban que la mayoría de los grandes intoxicados por heroína han comenzado por fumar marijuana. En el solo Estado de California, el Departamento de Justicia señalaba que 32 mil adultos habían sido detenidos el último año por tráfico de drogas. Entre centenares de jóvenes de menos de 20 años inculcados por confusiones, heridas, capturas y asesinatos, 24 por ciento eran fumadores regulares de marijuana, muchos desde los 12 años.

gente. Poco a poco fueron haciendo todos, a su turno. Y empezaron a entretenerse mucho, a subir y a bajar, como niños en un tobogán. Todavía siguen subiendo y bajando. Han pasado ochenta años. Valparaíso es un maravilla-do tobogán.

Mientras subes en el ascensor Turry, que sigue zarpando cielo arriba desde calle Esmeralda, hacia la cumbre del Cerro Alegre, tu no piensas que han pasado casi cien años. Miras el mar que empieza a surgir sobre los tejados y ves alzarse la arboladura europea del reloj Turry, en el Crucero Re. Yes.

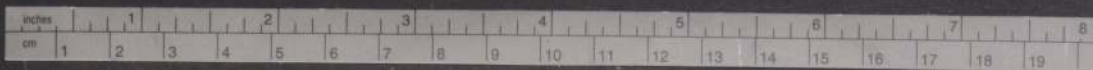
No tienen en común sino el hecho de vivir uno enfrente del otro. Basta eso para que la gente los llame de la misma manera.

El dique te saluda desde el centro de la Poza de Abrigo, con su molo de acero. Escuchas el rumor de las grúas, la faena del puerto. Divisas las goletas ancladas en el Molo y los barcos de guerra, reluciendo en el sol. Estás cerca del mar, aunque su-

bes a un cerro. Hay otros ascensores que suben en silencio, mas remotos, a cerros más lejanos de la labor portuaria. Uno de aire naval, es el Artillería, con barandas de bronce, frente a la Maestranza. Y cerca, el Villaseca, el más largo del puerto, con sus rieles tendidos a lo alto, mirando tras la Aduana, donde escribió Darío aquel soneto "en gris mayor", que aprendiste en un texto de colegio y el recortó de este "cielo de cinc".

¡Ascensores! La palabra se vuelve como una mariposa. De lejos me parecen orugas de colores, increíbles juguetes trepando sin descansar la ciudad de los cerros, encendiendo en la noche su débil lamparita. Ven al de Tomás Ramos, subiendo a la izquierda de los Tribunales. Va al cerro Cordillera y pasa por adentro de una casa: tú sientes al subir el aleteo de la ropa del corredor, que atraviesa de una venta a otra y ves los maceteros y a nadie le preocupa. Pues quienes allí viven, están acostumbrados a ese carro que





pasa por debajo y sube trepidando como un tren. No les turban los ojos diferentes que suben y que bajan. Los únicos que atisban son foráneos. Y esos, son los menos.

Y el ascensor Serrano, con su escala infinita, en el barrio del puerto. Y el del cerro La Cruz, que se quemó una noche. El del Ferial, que llega hasta el paseo Yugoslavo, subiendo en medio de las enredaderas y te conduce por un paseo de románticas bancas, con árboles centenarios que forman un dosel sobre tu cabeza encima de los barcos.

NUESTRA SEÑORA DE LA HERMITA

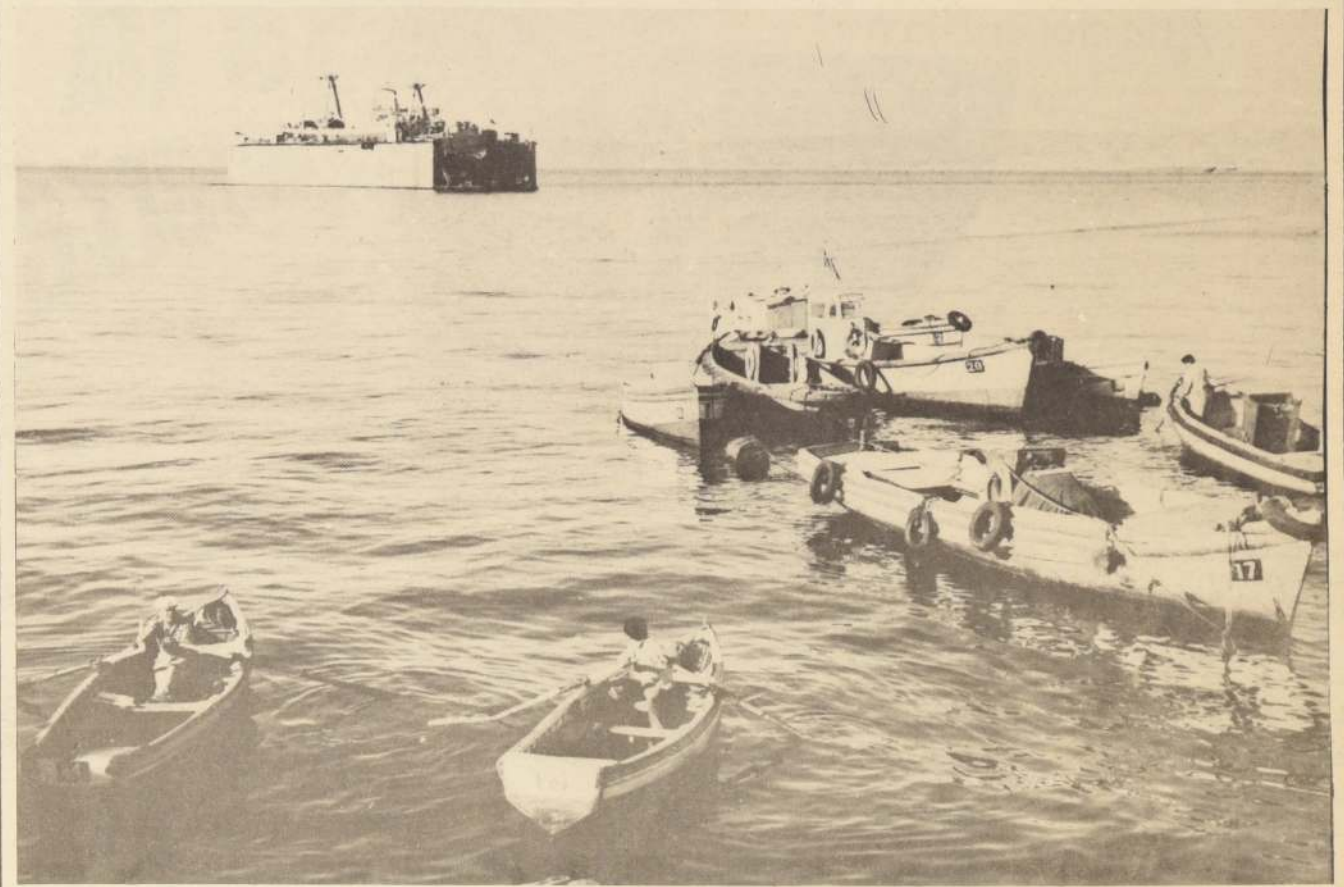
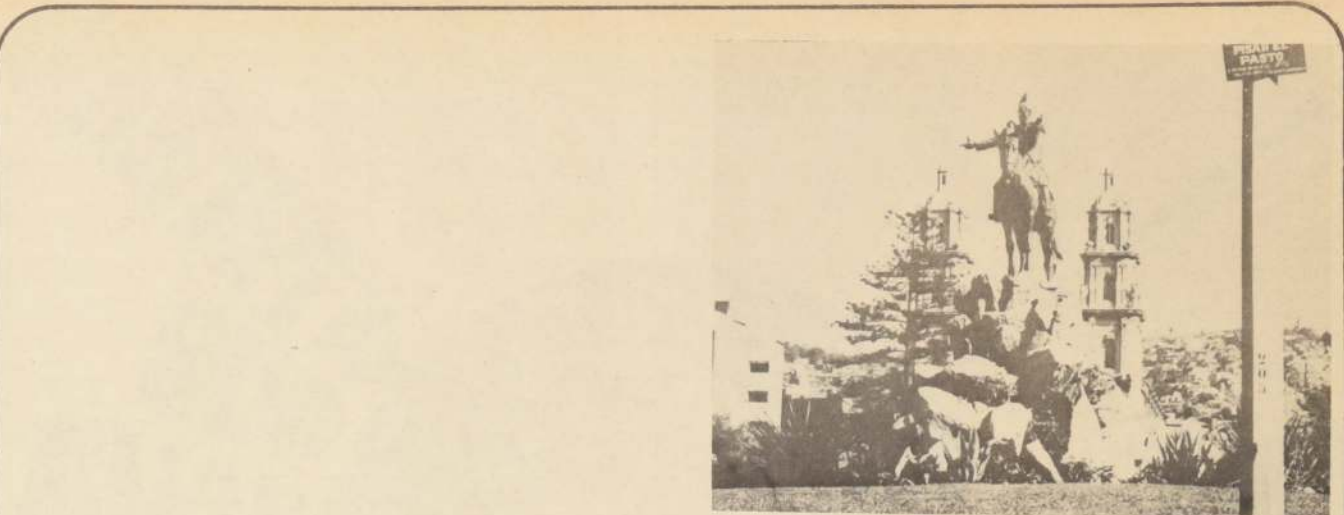
Los antiguos naufragios estrellaron sus olas al pie de este reloj

de calle Arturo Prat, que miras desde el paseo Gerbasoni o mientras subes al Cerro Alegre, apoyado en la gastada y temblorosa ventanilla del pequeño ascensor. Bajo las estrechas calles del plan, cuántas tumbadas carabelas duermen un sueño eterno de mareas, cuántos viejos galeones y fragatas, desde el alto reloj a la Plaza Victoria, antes Plaza de toros y cadalso, y luego alojamiento de carretas.

Una fragata inglesa, llena de aederias, panas y terciopelos de la China, varó en el Almendral. Pero antes, en 1730, la furia tempestuosa empujó a la fragata española "La Dolores", al mar embreado de la Plaza Victoria o Plaza Orrego.

Cerca de ella naufragó también la primera "Esmeralda" y el bergantín "Manuel Olivares".

"Nuestra Señora de la Hermita", naufragó frente al Crucero Reyes y murieron sus tripulantes, allí donde siglos después levantaría el reloj Turry sus serias campanadas. Una Casa de Cambios,



Quedé impresionada de que un argentino conociera Valparaíso hasta ese punto.

CIUDAD DE LOS IMPREVISTOS

Y Valparaíso es, finalmente, la ciudad de los imprevistos. El puerto romántico y eterno, el "suro" de septiembre y la nostalgia que nunca termina; el viejo pescador del Molo y el Faro de Curauñilla centelleando en la niebla, al sur de su arboladura. Es el barco que llegó de otras costas y el hombre que te mira con ojos orientales una tarde y te mira con ojos occidentales una mañana.

toria y el temblor de un puerto que tiene algo de todos los puertos y de ninguno.

La ciudad de Chile donde por primera vez actuó un circo, el "Bogarde", donde el noruego-ricano Laiscelle se encumbró en la primera ascensión en globo, un 13 de agosto de 1878. Ciudad que ostenta cicatrices de bombardeos y de terremotos. Donde por primera vez también hubo alumbrado a gas, donde nacieron las diligencias y los cementerios vuelan por arriba de los cerros, dando la más alada imagen de la muerte. Donde arribó la imprenta en la fragata "Gallop" en 1811.

el primer barco a vapor, con su nombre de "Estrella Naciente". Aunque no lo quisieran los porteros, por una falsa modestia, todo ha nacido aquí. Todo cuanto dio brillo a otras ciudades, que luego fueron dejando a Valparaíso al margen de los días, como un viejo "pontón".

Un pontón que hoy mira levantarse a su vez a encumbrados rascacielos, que, sin embargo, no le agregan nada, pues su esencia está más allá de un mero acuartelamiento arquitectónico de formas.

novela, olvidado en Valparaíso. Este Valparaíso de los hermanos Clark, haciendo posible el ferrocarril transandino; del primer médico Guillermo Graham y el primer partido de fútbol en lo alto del Cerro Alegre. El de todos los deportes ingleses que da acá partieron, el golf, el tenis, el cricket. El del primer Observatorio Astronómico en el Cerro Cordillera, donde el óptico escocés, Mouat, inauguró la investigación de las estrellas.

El Valparaíso de antes y de ahora. El de toda la vida. El que me viene en la ráfaga de unas palabras de Salvador Reyes. Valparaíso, ciudad de la memoria y del presente.

y del hocico. Pero volvieron a enterrarlo en otro lugar donde no pudiera hallarlo. Volvió al Cuartel y siguió siendo bombero. La llamada de incendio era para él como el pitazo del barco para el marinero.

Más tarde, "Cuatro Remos" empezó a envejecer; ya no corrían tan rápidamente sus célebres patas que nadaban como cuatro remos, la vista le empezaba a fallar y su anhelo de aventuras se iba adormeciendo.

Invadido de ares, como un perro cualquiera, recibió de mala gana los cuidados de un yerbatero. Se puso tan malhumorado que nadie podía acercarsele.

Hasta que un día lo encontraron muerto en la misma orilla del maldito donde conoció a su amigo Queterro, mirando con sus ojos, ya sin vida, las olas de la pequeña playa.

DARIO Y LOS CERROS

Rubén Darío no sólo se refiere a Valparaíso en su "Azul", cuando evoca sus enredaderas del "cerro inglés" o Cerro Alegre. También lo alude en su autobiografía, cuando narra una aventura en compañía de un doctor Galleguillos.

"Los cerros de Valparaíso tenían fama de peligrosos en horas nocturnas", dice. "La noche era oscura y cuando estuvimos a la entrada de la estribación de la serranía el comienzo era bastante difícil, lleno de barrancos y hondanadas. Llegaba a nuestros oídos, de cuando en cuando, algún tiro más o menos lejano. Al entrar a cierto punto, un farolito surgió detrás de unas piedras... El doctor silbo de un modo especial y el hombre que llevaba el farolito se adelantó a nosotros".

Más tarde, Rubén Darío exclama: "Esta aventura me ha impresionado de modo que no la he olvidado".

Y es interesante pensar que eso lo escribió el gran nicaragüense, no cuando estaba entre nosotros, sepultado en la Aduana, de funcionario gris, sino en la resaca del tiempo, después de alejarse de Valparaíso y luego de muchas rutas y muchas peregrinaciones, por países diversos.

Edwards Bello, (imposible no volver a él, tratándose de Valparaíso) escribió el año 1925, en unas viejas crónicas editadas en los talleres de LA NACION y tituladas, "Valparaíso-Madrid".

"En efecto, el cerro porteo produce una impresión aparte, una impresión especial que nada borra. Impresión truculenta y triste. Esos silbidos en la noche y el aullar de canes lejanos, me despertaban muchas veces en mi cama de niño, con el pecho oprimido por el sentimiento de las

tragedias invisibles. Esos cerros están separados, partidos por profundos barrancos y quebraduras; de todas partes se ve el mar, como en un vértigo. Los colores, las piedras, la vegetación, la tierra, todo es violento, insinúa la idea del cataclismo volcánico. ¿Qué panorama del mundo es parecido a ese? Yo no he visto hasta ahora nada que me lo recuerde en los viajes. Niza, Cannes, Menton, podría decirse que cualquiera playa de la Riviera es todo lo contrario de Valparaíso. El Mediterráneo tiene playas amables, el mar como una seda y las lomas suaves como acareadas de un pintor primitivo. Valparaíso tiene angustiosidades y extraviados de dibujo cubista. San Vicente, roca perdida como colmillo del mar, tiene algo del color de esos cerros; Corcega, nido del águila imperial, tiene en sus crestas quebraduras y cortes a pico; en el Norte de España hay enseñadas abruptas muy parecidas, pero sin señales de vida humana.

Valparaíso en semicírculo y eterno, parece un viejo anfiteatro incendiado. Los ascensores suben casi verticalmente a las casitas de tabique, que se ven en las crestas. Arriba de cualquier cerro donde uno sube por placar, el viento es más recio, barre el suelo, silba como culebra y echa una granizada de arenilla imperceptible que se mete por los ojos y que en la noche encontramos en los zapatos. He leído algo de Marruecos, donde creo que hay un viento igual. En invierno, por las quebradas y barrancos de Valparaíso cae sobre la parte de la ciudad, donde está el lujo y el comercio, una verdadera catarata".

Y aquí viene, lectores de hoy, un parrafo que conserva a través de 44 años, una frescura única: "Si llueve una semana de seguido, cosa común, los cauces reventan, los esteros desbordaron y toda la ciudad estalla, se rompe, se inunda, las casas se anegan y, algunas calles, como las he visto de niño, se hacen navegables con el agua corriendo de verda a verda. Así se rompió el llamado "Tranque de Mena" surtidero de agua que devastó la ciudad convirtiéndola por muchos días en fatídica Venecia. En la Plaza Aníbal Pinto quedó durante mucho tiempo un peñasco de dos metros arrancado de los cerros por la fuerza del agua. Los cauces se rompen casi todos los años; en el verano, los sacan las arenas y los parchan... Es como los postes de teléfono, rai-gones podridos de nuestras ciudades, que se caen todos los años por la misma época, rompiendo estada y monumento de las

EL "JOCKEY CLUB"

Bueno, Viña tiene su Sporting. Valparaíso, su "Jockey Club". Joris Ivens jugó muy bien con el dramático contraste en su documental. En sus correrías por los cerros dio con el infatigable lugar. Y también lo descubrió un escritor argentino, Bernardo Kordon, en su novela "Domingo en el río".

Una hermosa carrera de caballos en los verdes prados viñamarinos. Y en Valparaíso, el terrible Valparaíso de Joris Ivens, un negocio de venta de carne de caballo, en la punta de un cerro. Algunos se escandalizan de la carne de caballo. O de ratón. Pero, el caballo "es el amigo del hombre". Bueno, la carne es, más barata y por otro lado, dicen que es muy alimenticia. Y para esa señora que era tan púdica respecto a Valparaíso, vaya leyendo. Esto es Valparaíso.

Página 110 de "Domingo en el río".

"Desperté en la plazoleta abarrotada de colores y de aventura como un almacén de ultramarinos. "Almacén Punta Arenas", Peluquería "La Marina", Emporio "Italia". Al lado estaba el mercado, y los frutos del mar dominaban sobre los de la tierra y por cada palcano había cinco marineros, trabajadores del puerto o simples vagabundos.

A mi lado roncaba Manuel con expresión de cópula aterrizada. ¿Qué clases de visiones lo perseguían hasta ese banco de la Plaza Echagüe? Y de pronto se materializó su pesadilla. Por una callejuela que bajaba del cerro surgió un caballo con dueño de las riendas por un niño de grandes ojos azorados, como dibujados por Diego Rivera.

Y ese caballo cargaba otro caballo, despanzurado, abierto y limpio de vísceras, fuertemente amarrado al animal vivo. Pasaron a mi lado y fascinados los seguí hasta el mercado. Salieron dos peones y cargaron el caballo muerto. Subí con ellos una escalera en espiral. En el segundo piso se encontraban los puestos de venta de carne de vacuno, pero continuamos subiendo, ¡siempre en Valparaíso se puede subir algo más! que allí es el modo de hallar algo más pobre. ¡Pero siempre con el toque de gracia popular! En el último piso vendían carne de caballo. Y comen zaron a faenar el animal en un puesto que lucía el distinguido nombre de "Jockey Club". La enseña de un puro sangre asomando por una corona de flores en forma de herradura, reclinaba sobre las piltrafas negras de caballos que colgaban de los ganchos de carnicería.

que llegó después, le dejaría el segundo nombre. Con los trozos de madera del barco, en ese naufragio de 1769, fabricaron una cruz que fue colocada en el lugar. Así pasó a llamarse Cruz de Reyes; después, Crucero Reyes. El tiempo limó las palabras como el agua las piedras. Y el pueblo es como el agua; le gusta simplificar. Un comerciante portugués legó su nombre, al lugar; don Gaspar de los Reyes, el primer armador que tuvo Chile. Promovió, desde allí, la Marina Mercante Nacional, al adquirir dos barcos, los primeros. No se tiene memoria de otro más antiguo que el "San Cristó de Lezo", propiedad de don Gaspar.

Cada piedra de Valparaíso oculta algún secreto de su historia. Caminamos cada día pisando los naufragios y sucesos del pasado. Sólo hasta escuchar lo que las olas cuentan.

LA CUEVA DEL CHIVATO

Una cuadra más lejos, la calle Prat cambia de nombre. Y junto con empezar a llamarse Carlos Condell, nos topamos con La Cueva del Chivato, en una subida de cerro que lleva también al cerro Alegre, en larva escalera de piedra.

Esto fue embarcadero y también tomó parte en los naufragios. Cuando subía la marea, quedaba cortado el paso hacia el Almendral. Los tiempos cambian. La Cueva del Chivato fue tapiada y su entrada recubierta con cemento. Los autos y los trolleys circulan sin recuerdos y con indiferencia. El mar fue empujado hacia afuera, enrollado como una alfombra azul. Vibra y crepita ahora el sector comercial y como recuerdo de esa época sólo quedan en algunas esquinas, las Ancas de Mareas, indicando la va invisible altura de las olas.

Pero algunos portefolios aseguran que esa profunda cueva cavada en las entrañas del cerro no se detiene allí. Nido de antiguos piratas y contrabandistas, ella sigue viajando por la rocosa sombra, atravesada debajo de jardines y casas, cruza de un cerro a otro, hasta desembocar al sur, en los acantilados de Laguna Verde, pasando por debajo de toda la ciudad.

Otros, menos románticos, dicen que a algunos metros de la ruta, la vía subterránea aparece cortada bruscamente. Y los que se columpiaban entre unos y otros, dicen que a lo mejor, que quizás, que tal vez ocurrió algún derrumbe que clausuró el camino... pero bien puede ser que éste siga avanzando, más allá del derrumbe...

En todo caso, ¿quién impide a los dueños de los puertos correr por galerías infinitas y soplar a los hombres de la superficie más

terribles mensajes?

Una vieja empleada, parecida a la Perpetua, de la "Ciudad del Viento", me aseguraba, en la infancia, que "el tesoro de Drake estaba allí, escondido en la Cueva del Chivato".

LA CUEVA DE LA TORTUGA DE PIEDRA

Menos conocida y más inaccesible, también guarda su leyenda la Cueva de la Tortuga de Piedra. Valparaíso está lleno de cavernas. Valparaíso no es sólo el barandal a pleno sol, la ciudad encaramada, de las postales brillantes que compran los turistas. Valparaíso es interior y para conocerlo, probablemente debamos demorarnos algo así como toda la vida.

Si te atrae la búsqueda, puedes ir a la Playa de la Tortuga, camino a Laguna Verde. Irás bordeando el precipicio, sintiendo el vértigo de los acantilados, de esas alturas cortadas por el cuchillo del vacío. Un hermoso camino para enamorados, lejos de la ciudad.

Es una playa pequeña, con una enorme piedra con forma de tortuga. Sobre su lomo hay una leyenda escrita. Allí está la caverna, donde también estaría enterrado el tesoro de Drake, según los duendes. Cuando sube la marea, queda oculta la entrada de la caverna.

Debes esperar la marea baja. Un porteo de un cerro de Valparaíso me lo contó una vez. Sus ojos brillaban con los secretos del mar. Estaba encubrado en una escalera con su gorra de pintor. Pero lo aureolaba el misterio, mientras daba una segunda capa de pintura a la pared.

"Claro que es verdad. Ninguna broma. La Tortuga vigila la cueva, donde está el tesoro y tiene una maldición que está escrita en su lomo. Allí dice que el que entre a la cueva, morirá. Yo conozco toda la historia. Los planos del tesoro los tenía un marinero danés, o inglés. Un zapatero de Valparaíso, con su hermano, se los robó, mientras dormía, borracho. Esperó la baja marea y bajó a la playa de la Tortuga y entró a la Cueva del pirata Drake. Hay muchas cuevas que se llaman igual. Pero ésta es la única verdadera. Y entró a la cueva y se internó hacia adentro. Encontró unas monedas de oro, primero. Pero entonces vino como un terremoto y un derrumbe le aplastó una piedra. Estuvo sin poder moverse. Se salvó de milagro. Pero el tiempo le gangrenó la pierna. El zapatero murió. Fue la maldición de la Tortuga".

No garantizo la muerte. Pero si quieres ir a leer lo que está escrito en el lomo de la Tortuga de Piedra, vé por el camino a Laguna Verde y desciende con cuidado a



la pequeña playa. Esperarás que baje la marea...

CASAS DEL CERRO ALEGRE

Pero Valparaíso sigue girando como un carrousel. Y otra tarde llegas al Cerro Alegre por otro costado, tal vez por calle Urriola, en la esquina de La Bolsa. El cerro más antiguo, con sus casas británicas y sus pisos entablados de pino oregon. Aunque haya sol, entonces, sentirás como si la lluvia hiciera cantar los tejados de cinc. Y en tu corazón despertará una niña de diez años, que verás deslizando sobre una frágil "chanoha" de madera, seguida por las voces de otros niños, por calle Urriola abajo, o tal vez por el centro de la empinada calle de adoquines. Un eco de orgullo hará ondular la calle que sube alegremente, con sus puertas antiguas, esas tranquilas manos de metal y las perillas como recién frotadas.

Apartarán, entonces, pesados cortinajes que ocultaban el mar y desde una terraza de rojas jardinerías descubrirás la escala perdida entre las hojas, donde solía comenzar el otoño.

Todo ha de estar igual: la enorme galería con sus vidrios caedrales, azul y rojo y abajo en el salón, el sonido del piano. El amplio comedor antiguo, con sus ventanales sobre la bahía, siempre enterado del primer barco sobre el horizonte y en los muros del escritorio un poco sombrío el retrato del abuelo con su uniforme de marino.

Ay, pero el tiempo ha pasado y al llegar de noche y ves tras los vidrios a la casa encendida, habrá rostros que no conoces y en los muebles un tapiz también desconocido. A la cena dispuesta no estarás invitado.

Si llegas de mañana, alguna colegiala pasará por tu lado y su birá a esa alta habitación que mantendrá su forma de escotilla, de mascarón de proa, aunque esté empapelada de un color diferente. Esa que sobresale por encima del muro, como huyendo hacia el mar y que domina con su catalejo natural la costa hasta Concón.

[Casas del Cerro Alegre. Inolvidables como el primer amor, o la primera infancia, con ventanas británicas y persianas quemadas por el sol, o también con balcones españoles, abandonadas como viejas barcas, con bellas escaleras alfombradas que ya nadie recuerda.]

Casas legendarias, asomadas a los paseos de piedra con vista al mar, Atkinsons, Yugoaslavo, Dilmalow, Pierre Loti. Hoy venidas a menos, convertidas en vagos "colectivos", o en residenciales, arrendadas por partes, como "departamentos". Casi todos los duendes se mudaron a Viña.

¿Quién podría habitar en tantas piezas, se achican las familias, también los presupuestos, todo cambia y "progreza", llegan más edificios con nuevos habitantes.

Y aquella casa llena de recuerdos y de encantos, con enredaderas que caían encima de la puerta misteriosa, ya no existe. Pero los edificios "modernos" siguen trepando en fila, levantan sus bloques inexpresivos. Nadie piensa. A nadie importa. Tapan el paisaje a los demás. Uniforman la luna. Son culpables de otra bella casa demolida, que por dentro era entera de maderas, como un fino bergamín. Me recibe, cada vez frente al mar, en la subida Templeman.

Por dentro era un sueño, veo su buhardilla, sus lindas escaleras, sus paredes antiguas. Me da pena.

EL PASEO DE LOS CATORCE ASIENTOS

Puedes subir al paseo de Los Catorce Asientos. Al menos, él estará allí. Seguirán siendo catorce sus asientos. Y la Iglesia anglicana también estará igual, con sus dominicales viejecitas. Qué alivio. Nada cambia. El Colegio Alemán, en una esquina, y la Iglesia alemana más abajo, con su techumbre roja. Y, como corres, ponde, una Iglesia chilena en la cima del cerro, llamada Luis Gonzaga. Me acuerdo de un verso aprendido en la escuela:

"Marinero delgado Luis Gonzaga de la mar qué fresco era tu pescadito acabado de pescar. ¿Tendrá algo que ver? Te fuiste marinero en una noche lunada, tan alegre, tan bonito cantando a la mar salada".

[Paseos de Valparaíso! ¿Por qué no estarás leyendo, Joaquín Edwards? Estarías sentado en esta hora conmigo, en esta banca número catorce, suavizada por el tiempo.]

La escritora Concha Espina tuvo aquí una cigarrera. Rugendas pintó sus olas. Pierre Loti llegó como guardiamarina de una fragata francesa, buscando acaso una "descantada" que no encontró. La portefa es bravia y resuelta.

Y el colombiano Jorge Isaacs, el autor de "María", vino también acá, portando un consuelo bajo el romanticismo. Carlos Darwin se dejó su manillar en la alta del cerro. El dueño era un inglés.



cerro "La Campana", en Olmué. Y Sarmiento otorgó en Valparaíso pausa azul al destierro. Bartolomé Mitre llegó en 1883. Y Dario, en su "Azul", evocó "los ángeles rubios" de este Cerro Alegre.

Valparaíso... Aquí pifaron a la "divina" Sara, cuando se presentó en el teatro de la Victoria, con su cabellera de leona. Su arte no emocionó. "Exceptuando a los porteños, Valparaíso es una ciudad poética", recalcó Joaquín Edwards. (?) Muchas veces fustigó la indiferencia local. "Valparaíso es como evocar a Verne y "le tour du monde"; Valparaíso tiene más raíces en el aire que en la tierra. Es una ciudad romántica". No se cansaba de alabarla. "¡Valparaíso! ¡Qué bien suena! Todavía no le cambian el nombre como a las calles Tumbado, Tivola, Teatro del Cabo, La Palma. ¡Lado de Dios!

Panorama extravagante de pilones con latas, de jardines suspendidos. Tu panorama inverosímil alienta las ilusiones. Panorama de hechicería y de cuento de niños, por Walt Disney, poeta del dibujo. ¡Valparaíso! Cada cerro es un belvedere, un Pincio, un Saint Germain, un Tibidabo, un Santa Lucía.

A Blasco Ibáñez le recordaste Constantinopla con tus 43 cerros en el ventoso abanico. Dario recordaba tus cerros trágicos, con ladridos y un lento silbido por las noches. El silbido del paco.

Valparaíso, con tus bodegas, tus cúpulas plateadas, tus barracas, tus tiendas de sportmen, tus gatos, tus escalinatas inverosímiles, tus cuevas de contrabandistas, tus silbatos nocturnos y tus empleados de aduana, inglesados, con telas importadas. Con tus viejitas presbiterianas y metodistas, pálidas y flacas. ¡Valparaíso, con tus tiendas del siglo pasado y con tus tiendas de antigüedades o Curiosity Shops! Cornalinas, cristales de roca, cronómetros, bacinales, cruces de Malta, condecoraciones navales, filigranas, platearías, hachas de abordaje, guacos, chinerías, mariposas, cuadrantes, azabaches, anteojos Zeiss, conchas, estrellas de mar y alpenstocks. Emporio y resumen de todos los mares.

Compendio de todos los puertos. Afiliado como Hong Kong, sombrío como Londres, acuoso como Brujas, dulce como San Juan de Luz, gritón como Málaga, miniatura de San Francisco y Génova.

ALTARES DE NOCHEBUENA

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

desde el mar. Acodado en un barco, Valparaíso nocturno te parecerá el ensueño que hizo escribir a Augusto D'Halmir, nuestro Almirante del Buque Fantasma, en las letras chilenas: "Valparaíso, colgado de faldeos como los altares de Nochebuena, iluminado por cien mil luces que bajan hasta el mar y allí se duplican en la superficie de las aguas, viene a ser, aunque se nos dispute la época de la fundación, la cuna nacional, mecida por las olas nada pacíficas y por los cuatro vientos, sacudida por terremotos, esclarecida por mil resplandores. Ha de llamarsele "La Ciudad del Fuego", antes que la del viento, no tanto por sus incendios, frecuentes como en Estambul, sino porque en ella arde un ascua que ojalá las rachas acrecienten y ningún chubasco logre cubrir. Las miríadas de estrellas del firmamento de la Cruz del Sur, suelen confundirse con sus luminarias".

Y en otro punto de su ensueño, siempre D'Halmir, que con su capa española y su cabeza estatuaría recorria cada tarde los cerros de Valparaíso: "Y cuando los novelistas de otra parte quieren deshojar los pétalos imantados de la rosa náutica, dicen Yokohama, dicen Batavia, dicen Mauricio, dicen Ciudad del Cabo, dicen Honolulu, dicen Zanzibar, dicen Valparaíso. Y en las esferas terrestres se entrecruzan redes rojas que dicen "Ciudad del Cabo", "Mauricio", "Yokohama", "Honolulu", "Valparaíso".

Su nombre sugiere distancia, exotismo, aventura; su solo nombre filtra ya en las venas de los sedentarios o de los inquietos, el hechizo del viaje.

El extranjero, acaso no conozca otra cosa de Chile. "Le Chili", como dicen los franceses, puede confundirse con Pe-Chi-Li. Pero "Valparaíso", según también proclaman los "gabachos", es inconfundible para el más francés; es decir, el menos conocedor de geografía. Significa, simplemente y simplificando: uno de los siete puertos del orbe, en los siete mares; una de las puertas y de las llaves del mundo.

Y prosigue el gran viejo D'Halmir, reanimando aquella voz lejana, de orador oceánico y viajero de las calles de Valparaíso: "Por eso, tal vez, el prestigio que de él emana, refluye sobre él y tiene esta ciudad nuestra tanto abolenlo cual ninguna chilena. Acaso, podrían creerlo en el extranjero, la capital de Chile, si no ocurriese, insisto, que nadie sabe que Chile existe, mientras todos saben que existe Valparaíso. Yo lo siento mucho, patriotas y compatriotas, pero es así. Y lo digo como el andaluz de cierta escuela, que no dice que es español, sino que es de España".

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.



respondería sobriamente que su leyenda y su fama provienen de su encanto y se quedan cortas para sus méritos. Hasta posee el de que no se los descubran ni reconocan los santiaguinos. Y esa es una piedra de toque. Porque quiere decir que por estar exento de todo snobismo, cae fuera de la comprensión y el dominio de los snobs. A lo más que éstos pueden llegar es a Viña del Mar. Por eso Viña, desintegrándose del puerto, se ha anexado a la capital. No es un extramuro nuestro sino un suburbio vuestro. La Isla de Juan Fernández, a tres días y cuatro noches, a la vela, de Valparaíso, es Valparaíso. Viña del Mar, a 15 minutos de travesía, cinco de auto, y probablemente unos segundos de avión, no es, sin embargo, sino Santiago, un arrabal más santiaguino, ahí donde las distancias son desmedidas y descomulgadas.

Y sea desmedido o descomulgado D'Halmir, el capitán sin barco, el iluminado de "La sombra de humo en el espejo", y de muchos viajes por el mundo, es rescatador y fuerte su amor por Valparaíso, la ciudad a la que no se puede amar a medias, porque nada en ella es a medias. Hecha de violentos contrastes, de contraluces y aguafuertes, de violencia y ternura. "¡Ay! —me decía una dama muy distinguida—, pero si Valparaíso es tan sucio! ¿Qué le pueden hallar?"

"Y Venecia, señora, ¿no es sucia y maravillosa?"

"Sí, pero está en Europa".

VINIERON LOS CORSARIOS

En 1865 se encontraron en los cerros de Valparaíso unas granadas lanzadas por el corsario Spielbergen. El bombardeo fue en 1815. Esas granadas durmieron tranquilas doscientos años. Así es la ciudad de los cuarenta cerros, que no son cuarenta, sino cuarenta y dos. Hace sólo seis años, en la plazuela de la Aduana, fueron desenterrados sorprendentemente unos enormes mamotretos que causaron la mayor conmoción en nuestra modernizada ciudad. Eran unos viejismos cañones de la época de las primeras fortificaciones del puerto. Los arqueólogos respaldaban. ¡Qué hallazgo! Recuerda la noticia, en la primera plana de los diarios. Los primitivos cañones, con sus cándidas bocanazas de otro tiempo, su extemporáneo aire de defensores. Los niños corrían a mirarlos. Nosotros, repasábamos nuestra memoria, en busca de castillos desaparecidos. Junto con los cañones, surgían las siluetas temerarias y románticas de los corsarios.

Pero al a veces cuadros tenían los cerros de la que fuera un

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Valparaíso, de los piratas. Hoy quieren convertirlo en un Museo del Mar. Y los castillos La Concepción, San Antonio y El Barón, terminado éste en 1796. A esa época se atribuyen los orígenes de la calle Serrano, anteriormente llamada de La Planchada, y en ella fueron colocados los sendos cañones del castillo San José, "a flor de agua". Sin embargo, parece que no hubo coincidencia entre la aparición de los piratas y la creación de estos castillos, con sus avizores cañones, ya que a partir de esto último, los corsarios desaparecieron de nuestras costas.

¡EL DRAQUE! ¡EL DRAQUE!

Valparaíso era, aquel tiempo, poco más que una capilla paliza, algunas casas y bodegas, en lo que hoy es el "Barrio Chino" o barrio del puerto y de cuatrocientos años data el susto de los nativos de esta zona cuando en el horizonte apareció, —un 4 de diciembre de 1578, la figura del velero "El Pelicano", con Sir Francis Drake a su bordo. Sir Francis asaltó y saqueó con minuciosidad británica cuanto pudo. De la capilla se llevó todos los candelabros de oro y plata, más de dos mil botijas de vino de las bodegas y setenta mil pesos oro.

"¡El Draque! ¡El Draque!", gritaba la gente porteña, poniendo los pies en polvorosa, ya que de pronunciación inglesa no sabía nada, pero de salvar el pellejo, sí. Poco es lo que se conoce de este histórico saqueo, pero lo preciso es que todos los candelabros fueron a parar a manos del capellán de "El Pelicano"—Francis Fletcher—, que, además, se apropió de los vasos de oro encontrados en la pequeña capilla.

Más tarde, esta imperativa inauguración de la influencia inglesa en nuestro puerto, prosiguió con la aparición de otro corsario famoso, con nombre de galán: Richard Howkins, apodado "El Gallardo". A no dudar, lo sería, pero también hizo de las suyas. Llegó a bordo de otro hermoso velero, de trescientas toneladas, "La Dainty", que lucía un gran mascarón de proa en fino ébano y coronado de oro, con la bien esculpida cabeza de un negro.

Otros saqueadores entusiastas de Valparaíso fueron el corsario holandés Oliverio van Noort, y el no menos resuelto Cavendish. Y por todas estas cosas es que los porteños acordaron fortificarse y encañonar el horizonte. Y directa conclusión fue el hallazgo pasmoso de los cañones que despertaron en plena plazuela Aduana, después de cuatrocientos años y

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

Son, sin embargo, tan diáfanos, por derecho propio, los viejos ascensores de Valparaíso, que perfectamente se podrían colocar unos señalizadores prácticos y bien visibles, para los que no conocen el terreno. No perderán nada de su poesía.

Llegado a la cumbre del Cerro Las Cañas, uno de los más silvestres, si cabe la palabra, con rancheros bamboleantes que parecen reír a carcajadas del vértigo, te aconsejo bajar por una escalinata que hay a la mano izquierda. Es la escalera "Los Aromos". A poco de bajar los escalones, brotarán los primeros ángeles, semidesnudos y vivaces, con las narices llenas de tierra, que viven en esas nubes. De todas las edades, hasta de poco más de dos años, que se afirmarán en las manos de sus hermanos, para poder conocer también a los visitantes. ¡Qué despiertos y confiados son los niños de los cerros! Aceptan que invadan sus miserios dominios y te regalan todo el cielo sin regatear nada. En otros puntos de la ciudad, los verás montados en butrillos, en estampas españolas bajando de las alturas por unos momentos o corriendo en los maldones, como pequeños vagabundos del mar. Pero aquí está en su casa y te reciben anchamente, tratándote de "tú" para darte confianza y haciendo caballos de alegría. Sólo conocen su pobreza libre, pueden correr por todos los barrancos, escalas y laberintos y son luminosos y salvajes bajo el sol que les regala la única vitamina que tendrán en abundancia. La tristeza del mundo no los toca todavía y nos parecen dueños de un tesoro maravilloso. Sólo a nosotros nos dueñan sus piecitos mágicos.

Para un niño de cerro, vivir es jugar a las escondidas en los precipicios y encumbrar volantes mientras la madre lava la ropa, sabiendo que sabrán cuidarse, como gatos monteses, de caer al vacío, mientras el padre se emborracha o trabaja en los muelles. Aunque no tienen plazas ni columpios, se entretienen jugando con perros y con gatos, que otra vez nos salen al encuentro, familiares. En los inviernos, chapotean en los charcos, se esconden bajo la mesa para librarse de la lluvia que inunda la casa. Bajamos y nos reciben nuevos ranchos, apoyados en los escalones, con cardenales y jaulas con gorriónes. Nos sonríen rostros esforzados y tranquilos, curtidors por el sol y los vientos. Y hay algo hermoso y rebelde y al mismo tiempo en paz, en esas cumbres. Habría que volver sobre las palabras para entenderlo mejor.

Pero el que viene de abajo se pregunta: ¿cómo se ven allí? ¿cómo se ven allí? ¿cómo se ven allí?

Adiós, Uberlinda. Carmen Henríquez, Erika Norambuena, Luis Figueroa, Edison Flores. Enrique Salazar, Mauricio Heichmann Norambuena pequeño José Menares y Guillermo Agustín Cerda con tus ocho años, atado al hilo de tu volantín! Adiós, hasta otro día, cuando el viento nos traiga nuevamente, hasta la protección de vuestras alas de ángeles desaharrapados, hasta la reja de catre en el vacío, velando el sueño de los perros vagabundos como "Cuatro Remos", a quien hallamos sin saber, multiplicado en ellos allí arriba, y en los ojos fieles de "Farol", apegado a las piernas de la chiquillería!

En Santiago le salvó la vida a un italiano que estaba a punto de ahorcarse porque al parecer, su mujer no le era todo lo fiel que es de desear en estos casos. Aburrido, se colgó de una soga desde una higuera. Pero "Cuatro Remos" cortó la soga con sus rápidos colmillos, de un solo salto. Cuando el italiano murió, le dejó todos sus bienes en un testamento. "¡Ego mis bienes a puerta cerrada a mi perro, es mi voluntad. A. Doffri". Pero es cierto que a Cuatro Remos le dejó todos sus bienes en un testamento.

La HISTORIA DE "CUATRO REMOS"

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

la casa que se incendia? ¿Por donde baja el enfermo que precisa ambulancia?

REJAS DE CATRE PARA EL ABISMO

Nos alejamos seguidos por la risa de los niños, que continuarán elevando sus volantes en el Cerro Las Cañas. La imagen final que nos despierta es digna de ser filmada y lo fue, efectivamente, en el documental "Valparaíso" de Joris Ivens, el cineasta holandés que hace unos años se enamoró con locura del puerto y especialmente de sus cerros.

Es una reja, hecha por las manos del pueblo. Una reja de respaldos de catre de fierro, abandonados. De chatarra de catres marineros, desvenclados y sin uso, pero que allí, bajo el sol, adquieren una inesperada vigencia, una utilidad casi de sueño, surrealista. Yo quisiera ver a Antonioni, a cualquiera de esos señores bajando por esa escalera minúscula, casi de barco, cavada en el cerro mismo, apoyado en esa reja maravillosa enclavada con firmeza frente a la bahía y la inmensidad panorámica de Valparaíso. Mas abajo, desde el techo de una casa un gato rubio nos mira. Pero no nos mira tan obviamente. Está sentado sobre una mesa redonda patas arriba, volcada sobre el tejado, como después de una extraña tempestad. El gato, al centro, buscó un marco desusado entre aquellas inesperadas columnas levantadas al cielo. Nos mira, afirmativo y pretencioso. Como todos los gatos porteños.

"Adiós, adiós", nos gritan los niños del cerro, corriendo hasta el plan tras nuestros pasos. ¿cuando van a volver? ¿Cuándo vamos a salir en el diario? "¿En qué diario vamos a salir?" ¡Apúrate, Farol!

Adiós, Uberlinda. Carmen Henríquez, Erika Norambuena, Luis Figueroa, Edison Flores. Enrique Salazar, Mauricio Heichmann Norambuena pequeño José Menares y Guillermo Agustín Cerda con tus ocho años, atado al hilo de tu volantín! Adiós, hasta otro día, cuando el viento nos traiga nuevamente, hasta la protección de vuestras alas de ángeles desaharrapados, hasta la reja de catre en el vacío, velando el sueño de los perros vagabundos como "Cuatro Remos", a quien hallamos sin saber, multiplicado en ellos allí arriba, y en los ojos fieles de "Farol", apegado a las piernas de la chiquillería!

En Santiago le salvó la vida a un italiano que estaba a punto de ahorcarse porque al parecer, su mujer no le era todo lo fiel que es de desear en estos casos. Aburrido, se colgó de una soga desde una higuera. Pero "Cuatro Remos" cortó la soga con sus rápidos colmillos, de un solo salto. Cuando el italiano murió, le dejó todos sus bienes en un testamento. "¡Ego mis bienes a puerta cerrada a mi perro, es mi voluntad. A. Doffri". Pero es cierto que a Cuatro Remos le dejó todos sus bienes en un testamento.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.



hizo su aparición en el barrio "Cañadilla" de Santiago.

Era un perro vivaz, de pelo amarillo y tenía cortadas las orejas y la cola. Parece que su primer dueño fue el llamado el cura de "La Viñita".

"Cuatro Remos" cifró su fama en sus proezas, pues era dado a las hazañas como nadie. Esas viejitas que nunca faltan, aseguraban que era pariente del diablo. Pero el comandante que lo tuvo a su servicio un tiempo no opinaba lo mismo. "Cuatro Remos" era un ángel para atrapar bandidos y ladrones. Pero el perro no soportaba las tutelas y su temperamento vagabundo no lo mantuvo quieto en ninguna parte y con ningún dueño. Daba todo de sí, mientras estaba con ellos. Luego desaparecía. Pero siempre se ponía por espacio de meses al servicio de alguien, pues su ánimo era servir. Maravilloso "Cuatro Remos". Se diría que sólo en las leyendas existieron perros como tú. Y en Valparaíso, donde moriste viejo y conforme con tu vida errante y abnegada, ninguna piedra recuerda tu nombre. Qué hermoso sería, por ejemplo, para los niños de Valparaíso, leer una pequeña placa en el paseo de la Costanera, donde en sencillas palabras se dijera: "Aquí salvó "Cuatro Remos" la vida de un niño". Es un mero ejemplo.

El inglés, el padre del niño, no podía dar crédito a su ojos. El niño cayó al agua cuando el bote atracó al muelle, pero he aquí que alguien se acerca a la orilla con el niño aferrado y grita a todos los vientos que premiará con \$ 200.00 al salvador. Salvado el niño, el padre no salía de su asombro y preguntó por el dueño del perro, para premiarle por la hazaña, pero los jornaleros del muelle se sonreían, moviendo la cabeza: "No, "mister". "Cuatro Remos" no tiene dueño". Y entonces el "gringo" que no cabía en sí de feliz, puso un condón de oro en el hocico del perro, que movió su cola cortada en señal de agradecimiento.

En Santiago le salvó la vida a un italiano que estaba a punto de ahorcarse porque al parecer, su mujer no le era todo lo fiel que es de desear en estos casos. Aburrido, se colgó de una soga desde una higuera. Pero "Cuatro Remos" cortó la soga con sus rápidos colmillos, de un solo salto. Cuando el italiano murió, le dejó todos sus bienes en un testamento. "¡Ego mis bienes a puerta cerrada a mi perro, es mi voluntad. A. Doffri". Pero es cierto que a Cuatro Remos le dejó todos sus bienes en un testamento.

Mucho tiempo estuvo viviendo en el Cuatrecasas. Hasta que un día murió. Cuatrecasas al que le salvó la vida, le dejó todos sus bienes en un testamento.

Valparaíso, cuando vengas a Valparaíso, no olvides subir a los cerros que te esperan, aliados en su abismo antiteatro. Tienen para elevar, para elevar, para elevar.

APARECIO EN LA CABRITERIA

La Cabrtería no era un negocio de cabras; era el antiguo nombre del Barón. Pero corriendo a una oveja perdida fue que llegó, según se cuenta, "Cuatro Remos" al puerto. Antiguo acarreador de piedras en los vecindarios de La Recoleta, volteando la cocina de un asador en una vieja posada, héroe de mil relatos, victorioso en muchas peleas, llegó "Cuatro Remos" a la Ciudad del Viento. Cuéntase que se vino de "pavo", en algún tren y embelesados quedaron los dos viejecitos a los cuales sin saberlo les pastoreó su oveja perdida, que lo acogieron, le dieron de comer y por un tiempo lo tuvieron a su lado. Luego, "Cuatro Remos" siguió su camino, como de costumbre.

Debe haberle alegrado inmensamente conocer el mar. Ladraba enardecido y feliz a las crepadas olas del muelle, cuando surgió otro perro, Queterreo. Se trenzaron en feroz combate. Queterreo se cayó al mar y, ¿qué creen que hizo "Cuatro Remos"? Se lanzó gallardamente a la orda para salvarlo. Fue allí cuando los hombres del muelle, viéndolo nadar, le inventaron su nombre; nadaba moviendo sus cuatro patas como si fueran remos. Era un dadador extraordinario. De ahí para adelante, el amo de Queterreo le quiso como a hermano del can suyo. Y como trabajaba con un comerciante de cocos, "Cuatro Remos" aprendió a pelarlos con los dientes e igual cosa hacia Queterreo, que no por no ser "Cuatro Remos", dejaba de ser inteligente.

MASCOTA DE LA TERCERA COMPANIA

No se crea que "Cuatro Remos" no pertenece realmente a la historia de Valparaíso, sólo porque parece de leyenda. Fue el mejor amigo que tuvieron los bomberos de la 3.ª Compañía. Viejas crónicas cuentan que una tarde, al oír las campanas de un incendio, corrió velozmente por la calle San Juan de Dios y al ver a los bomberos, los siguió de inmediato, por calle Independencia. Se esmeraba para descubrir alguna rotura en las mangueras y a ladridos —de qué otra forma iba a ser— se lo advertía al punto al bombero más cercano. Cuando los voluntarios no alcanzaban a oír órdenes del comandante, él los tironeaba de la chaqueta y los conducía donde el capitán, para que corrigieran la puntería.

Mucho tiempo estuvo viviendo en el Cuatrecasas. Hasta que un día murió. Cuatrecasas al que le salvó la vida, le dejó todos sus bienes en un testamento.



tos de vigia en lo alto de ranchos desmantelados, aferrados a las pendientes. Escalones labrados en la tierra del cerro te invitan por improvisadas escaleras. Y el pitazo de una fábrica, o de un barco, lejano, completa en tus oídos la desigual canción de las alturas.

LOS NIÑOS DE LOS CERROS

Ya estás embarcado en la pobreza alada de los cerros de Valparaíso. Ya te alejaste de las calles del centro, de las antiguas, señoriales mansiones que en Cerro Alegre o Playa Ancha conservan el recuerdo de otro tiempo. Ahora estás en el carrusel

desnitchado de las "camanchacas" del cielo, rodeado de niños sucios, descalzos y risueños, que te rodean extasiados, mirando la cámara fotográfica de Oscar Rosales, tropezándose frente a él para introducir en la colorida ráfaga que los detendrá para siempre, sus cabecitas desgreñadas y sus pupilas alegres.

De un salto has llegado al Cerro Las Cañas. Joaquín Edwards preguntó una vez en una crónica, y él sabía por qué lo hacía: "¿conoce alguien el cerro Las Cañas?"

Queda en el Almendral, donde alguna vez hubo almendros. Toma un bus Hontaneda y luego sigues por la calle Luis Cousiño. Subirás una suave pendiente. Te espera un ascensor pintado de turquesa que te alzará sobre la ciudad hasta una cima altísima. Como todos los ascensores de Valparaíso, (eran 21, hoy quedan muchos menos), su entrada es un misterio.



hoyos para plantar un poste o no recuerdo qué, emerja bruscamente, con su inesperado esqueleto, el rostro del pasado, el origen mismo y la defensa primera de la ciudad, encarnada en una media docena de polvorientos cañones inútiles, que ni siquiera han oído mencionar a la bomba atómica.

Fue así como los vio pasar ese barrio del puerto, pintoresco y poético en su aire de bambalinas, ese pequeño "barrio chino", que no tiene nada de chino, con su letrero rojo del restaurante "Hong Kong" y su "Hotel Singapur" y su "Hotel Zurich", con su emporio "El Toqui" frente a La Matriz y calle Clave caracoleando a las alturas.

Ellos, ofendidos y dignos, sin entender los acordes de taberna ni las ensortijadas provocaciones de esas calles que duermen en el día y en la noche despiertan llenas de mil secretos, pasaron muy erguidos en el camión municipal, dirección a Playa Ancha.

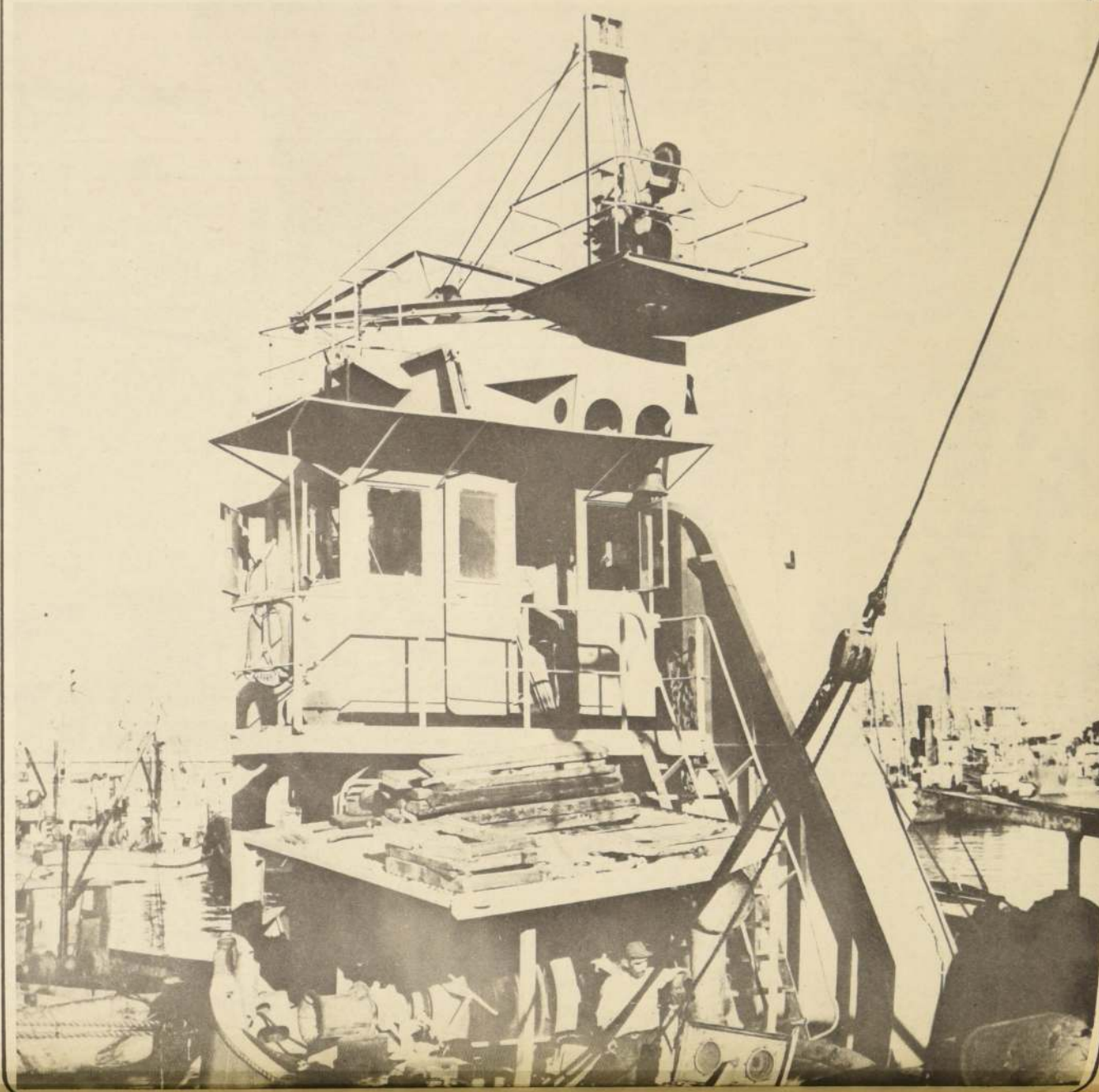
Frente a la Caleta El Mem-

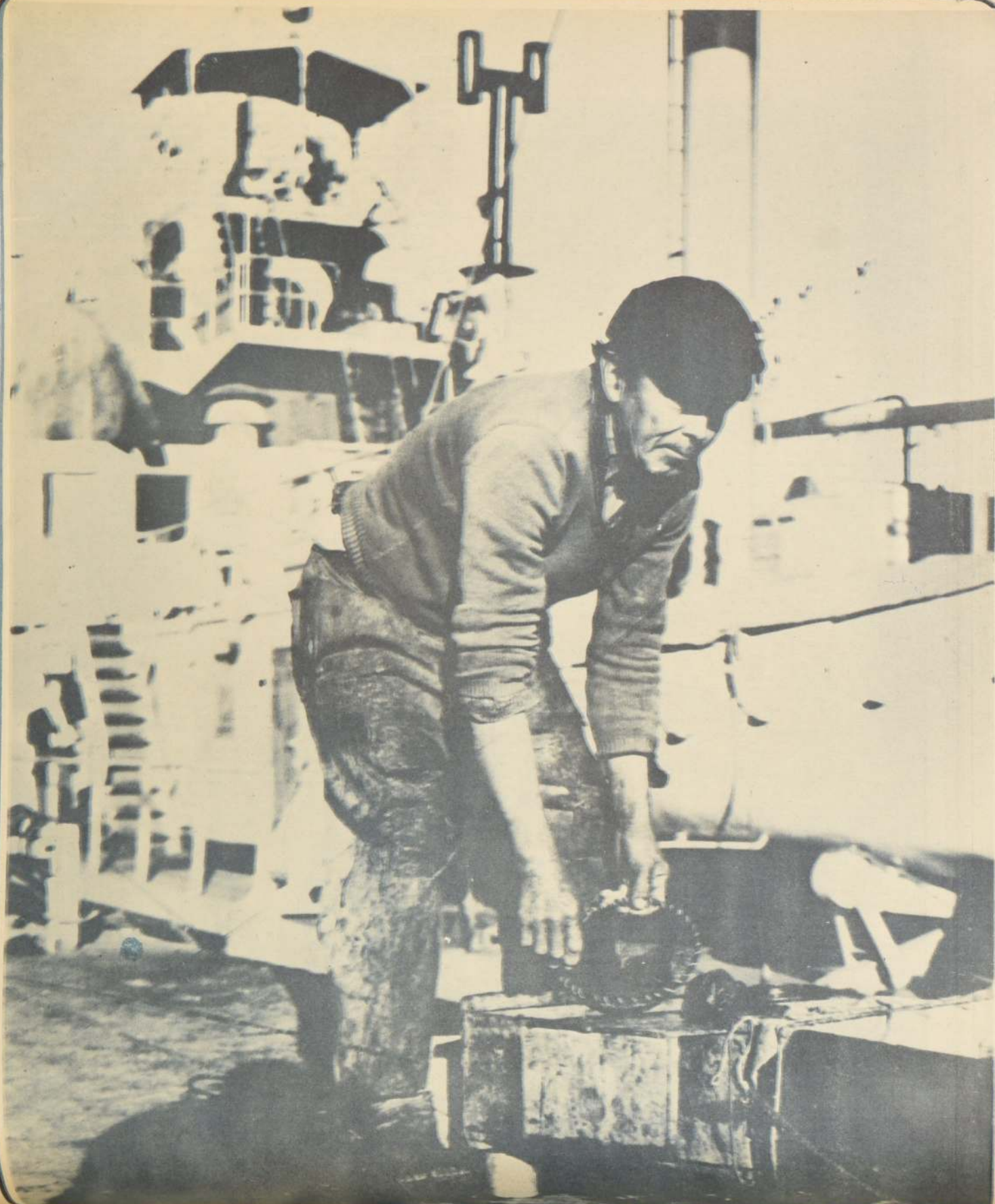
brillo, los saludaron las gaviotas que se posan tan libremente sobre la cabeza del Santo de los Pescadores y que suelen decorar sus celestiales greñas con demostraciones que sólo provienen de la humana songción terrestre. Pero que a él no estorban.

San Pedro, en la caleta, con su cabeza litoral y sus ojos que ven llegar todos los días las barcas pescadoras, dio su última bendición a los viajeros que ahora ascendían a la superficie de un puerto desconocido. En fin. Allí quedaron en Playa Ancha, mirando el mar, en espera inútil de un Caleuche con Sir Francis en la proa, los cañones fantásticos, con su historia de saqueos y corsarios.

ANCLAS DE MAREAS

Apóstata, lector, que no conoces las Anclas de Mareas. Quedan muy pocas ya, pero alcanzan para acercarse a otro latido del corazón oceánico de Valparaíso.





ramo. En la esquina del café Riquet, frente a la Plaza de Neptuno, en Aníbal Pinto, existe una. Otra en calle Serrano, otra en la calle Cochrane. Se fueron las mareas, pero como no estorbaban a nadie, permanecen ellas allí, procurando señalar aún la altura de los sueños, el vuelo de algún pájaro perdido.

Es casi increíble. Los automóviles pasan hoy día encima de las olas que ayer se estrellaron en ese punto y el mar no es más que un recuerdo, contenido tras montañas de fardos y de rieles, de vagones de ferrocarril, de asfaltos y de muros. Pero ellas, las Andas que numeraron la altura de las aguas, las pequeñas y oxidadas Andas, siguen en su lugar de ayer. Como la fuerza lunar, hacían subir hasta su índice la dirección marina, con su menuda vara de fierro. Pero luego vino el afán del hombre y el mar retrocedió y las frágiles Andas se aferraron a él, como metálicos cangrejos. Soportaron, rodearon de otras cosas, desplazaron a la última ola del mar, con tal de sobrevivir. Vieron crecer los edificios en torno, las plazuelas, los salones de té y hasta toleraron la mano de pintura que pasó sobre ellas, sin borrarlas. Algunas desaparecieron, tragadas por el progreso, como por una ola sin regreso. Envueltas en el polvo de las demoliciones o del terremoto, nadie las sintió flotar, arrojadas como inútil desecho en los escombros; ninguna mano pretendió buscarlas.

Pero tú, que pasas en la rapidez de los días, tú que no ignoras que son parte de un Valparaíso que se irá, también, como una ola, no atraveses al menos, sin mirarla, sin oír su secreto.

"Pequeña ancla", puedes decirle, en voz baja, (no es cosa que les interese a los transeúntes): "no te sientas solitaria, pues a pesar de todo, los hombres no se olvidan del mar. Ellos le llevan, sin saber, a ti, tatuada sobre el pecho. No les creas cuando les veas pasar en sus cerrados automóviles o cuando cruzan bajo tu signo mágico sin alzar la mirada hacia tu estrella. Tal vez te han buscado inútilmente, sin hallarte. Porque todos los hombres están llenos de sueños y de anclas, de mareas y de recuerdos."

EL ASCENSOR SUBTERRANEO

Sólo hay un ascensor en Valparaíso para el cual el día y la noche son la misma cosa; uno sólo nacido para siempre nocturno. Mientras los otros ascensores vuelan en el aire recibiendo la lluvia y el sol, oyendo los pitazos de los barcos, y viendo crecer cerca de sus cables las silvestres flores de las laderas de los cerros, él vive como un topo encerrado en la entraña de la tierra.

Con nombre azulmarino de Almirante y unos húmedos pasos en la puerta de un túnel, él inicia su vida cada tarde. ¿Quieres irte con él?

Primero llegarás a calle Simpson, una callejuela que se parece a muchas, cerca de la Avenida Argentina. En procura del ascensor y guiándote por tu instinto de las cosas secretas, (pues no verás su nombre por parte alguna), te detendrás frente a una verdulería, al pie del cerro Polanco. Ella te hará entrar en confianza con sus limones dorados en el sol y sus manzanas relucientes. Tras ella habrá una puerta, que puede ser la de un almacén, una casa de antigüedades (que en Valparaíso hay muchas) o la de alguna vieja portefaña que "saca la suerte". (En el Cerro Cordillera era famosa "La Coronela"). No es nada de esas cosas. De repente ves que la puerta oscila y sale un grupo de gente, varios niños disparados hacia el plan, un hombre con aspecto de minero. Tras ellos divisas la clásica rueda giratoria de los ascensores de Valparaíso. Qué maravilla. Ya estás adentro, pagando tus doscientos cincuenta pesos, sintiendo una presión de frío que proviene de la tierra.

por una larguísima cavegna de doscientos metros de largo, estrecha y tétrica, débilmente alumbrada por ampolletas. Si es la primera vez que vienes, no lo podrás creer. "Estoy soñando. Esto no es Valparaíso. En qué país estoy". Pero es Valparaíso. El verdadero, el que debía ser mejor conocido por los chilenos, antes que por los turistas.

Tus pasos resuenan en esa cueva de piratas, que no burla defraudado "al gallardo" Richard Howkins, ni mucho menos a Francis Drake. Al principio, no distinguirás el final. Luego, lentamente, irá aproximándose una puerta igualmente lúgubre. En algún tramo del camino, si lo haces sin prisa, te asaltará una ligera asfixia. Pero todo es producto de la emoción. Por los muros chorrea un agua triste. Y los seres que pasan por tu lado, las voces que se acercan desde el otro extremo del túnel, te parecerán envueltos en una curiosa irrealidad. Pasarán mujeres del pueblo con bolsos del Mercado, hacia la salida. Se cruzarán contigo sin mirarte y en la luz cadvérica verás sus rostros tenaces, ledrás en un relámpago su dura vida diaria. Cruzan ese túnel todos los días, tal como sus hombres, que se marchan al trabajo atravesando la entraña de la tierra con indiferencia, sin darse por enterados que no existe el sol, el cielo, el aire. Sostean como naufragos que saldrán a la luz, esa noche perpetua que los comunica con el plan. Pasarán hablando o riendo, o callando sobre el ruido ronco de sus pisadas. Allí, en la sombra, te pondrás en contacto con el corazón popular, sufrido, y rebelde del Valparaíso pobre. Allí, al terminar el túnel, sentirás pudor de tu aire bien vestido y de tu ocasional turismo local, al cruzarte por último con algún niño hirsuto que atravesará corriendo el largo suelo mojado con sus pies desnudos.

ASCENSION VERTICAL

Has llegado al ascensor. Es esta pequeña puerta enrejada y esta banca de madera, que espera recibirte para llevarte cerro arriba, por dentro del cerro, en medio de una atmósfera que parece haberse detenido en el tiempo.

Has llegado al ascensor. Es esta pequeña puerta enrejada y esta banca de madera, que espera recibirte para llevarte cerro arriba, por dentro del cerro, en medio de una atmósfera que parece haberse detenido en el tiempo.

ahogado y lejano, como de finísima sirena, el gemido del viejo ascensor desvencijado, te seguirá extrañamente. A menos que, como la tarde en que yo subí, hace unos días, para rearmar Valparaíso en mi recuerdo, no esté llenando el pequeño ascensor la voz invasora de Leonardo Favio, sostenida en la radio a pilas del ascensorista.

De todos modos, el misterio persistirá. La primera estación es a nivel de los pies de los transeúntes. A mitad del cerro. Bruscamente, una vieja claraboya mostrará la luz del puerto, reemplazando a la desnuda muralla que habrá subido con nosotros, pegada a la ventanilla enrejada. Una sensación carcelaria, que se disipará por fin. Algunos de los ocupantes del sombrero ascensor se bajarán. Otros siguen viaje arriba. El ascensor sube ahora por el interior de unas casas, envasado en su torre vertical. Luego, la torre emerge y hela en las alturas del aire, subiendo hasta unos ciento noventa metros, según nos calcula el ascensorista. Remata en una especie de cofa o minarete de madera. Abajo, Valparaíso. El inaprensible, desatado, vertiginoso Valparaíso. Casas de todos los colores, lilas, rosas, amarillas, celestes, rosadas, con techos "escondidos" o ladeados en todas direcciones, con ventanas dándose las espaldas o puertas topándose de frente, con muros empujándose unos a otros en un desorden indescriptible. Las calles bajan empujándose, hasta desaparecer entrelazadas. Una alarabía de colores, de ángulos, de movimiento sin reposo. A lo lejos la bahía, con su radiante azul, más luminoso después de la obscuridad. El sol parece un regalo maravilloso saltando sobre los cerros.

El minarete que domina una visión gigantesca del puerto, nos comunica con un puente de cimbra, ahora encementado, que cruza sobre el vacío y tejados, quebradas y escalinatas, que nos miran pasar flotando. Luego te une, como un puente de navío, con el lomo escarpado y polvoriento del Cerro Polanco, con sus niños harapientos, el uñal del viento sur y bandadas de pichas que llegan por todos lados. Allí, en la cima, se detiene el ascensor, que te lleva a la plaza de la Cruz.